

# HUAWEI P30

## Manuale dell'utente



HUAWEI

# Sommario

## Funzioni emozionanti

Suggerimenti d'utilizzo in evidenza	1
Suggerimenti per la fotocamera	3
Connettiti e condividi	8
Gestisci il tuo telefono	15

## Nuovo dispositivo

Configurazione del nuovo dispositivo	19
Caricamento intelligente: caricare il dispositivo in maniera più rapida e sicura	22

## Gesture e operazioni

Identificazione intelligente	23
Smart Search	25
Schermate e registrazione schermo	25

## Schermata Home

Barra di navigazione	27
Utilizzare le scorciatoie per attivare rapidamente le funzioni utilizzate di frequente	28
Area notifiche e barra di stato	28
Blocco e sblocco schermo	30
Gestione schermata Home	32

## Contatti

Gestione dei biglietti da visita	36
Cercare contatti	37
Gestione dei contatti	38
Accorpamento dei contatti di app di terze parti	40

## Composizione

Funzioni di chiamata base	41
VoLTE	42
Utilizzare VoWi-Fi per una nuova esperienza con le chiamate	43

## Messaggio

Funzioni messaggi di base	44
---------------------------	----

## Fotocamera

Funzioni della fotocamera base	46
Utilizzare la modalità Ritratto per splendidi primi piani	48
Usare <b>Lenti AR</b> per scattare foto accattivanti	49

Usare la modalità apertura ampia per mettere in risalto i soggetti degli scatti	49
Panorama	49
Modalità pro	50
Scattare foto in bianco e nero	53
Modalità light painting	53
Altre modalità di scatto	58
<b>Galleria</b>	
Gestione foto	60
<b>Gestione telefono</b>	
Usare Ottimizza	62
Attivare la gestione intelligente del risparmio energetico per ottimizzare il consumo di energia	62
Attivare lo scanner virus	63
<b>E-mail</b>	
Aggiungere account email	64
Gestione degli account e-mail	64
Gestire i contatti e-mail VIP	65
Creare gruppi intelligenti	65
Importare eventi importanti nel Calendario	65
Impostare la risposta automatica per le e-mail di Exchange	66
<b>Calendario</b>	
Navigare nel Calendario	67
Importare le attività per mantenere il lavoro organizzato	67
Visualizzare le festività del mondo	68
<b>Blocco note</b>	
Gestire le note per mantenere i documenti in ordine	69
<b>HUAWEI ID e più utenti</b>	
Impostare e usare più utenti	70
<b>Connessione del dispositivo</b>	
Bluetooth	72
NFC	74
Modalità desktop	78
Connettere un dispositivo USB	82
Huawei Share	83
<b>Sicurezza e privacy</b>	
Sblocco col sorriso	87
Impronta digitale	88

Attivare o disattivare i servizi di localizzazione	90
Spazio privato	91
Attivare Blocco app	95
Protezione avanzata dei dati: difendere la privacy	95
<b>Backup e ripristino</b>	
Backup dati: Prevenire la perdita dei dati	97
Backup dei dati su un dispositivo di archiviazione USB	97
Ripristinare il Telefono	98
Backup dei dati da cartelle condivise al computer o ai dispositivi NAS domestici	98
<b>Wi-Fi e rete</b>	
Wi-Fi	100
Connessione a Internet	103
Condividere la rete mobile con altri dispositivi	103
<b>App e notifiche</b>	
App gemella: doppio accesso ai social contemporaneamente	105
<b>Audio e schermo</b>	
Configurare le impostazioni audio	106
Attivare la modalità protezione occhi per evitare l'affaticamento degli occhi	106
Altre impostazioni schermo	107
<b>Archiviazione</b>	
Attivare la pulizia della memoria	108
<b>Assistenza intelligente</b>	
Accedere alle funzioni del dispositivo da qualsiasi luogo con il menu veloce	109
<b>Sistema</b>	
Modificare il metodo di inserimento	110
Accessibilità	110
Impostazioni generali	110
<b>Avviso legale</b>	
Informazioni sulla sicurezza del laser	113
Resistenza all'acqua e alla polvere	113
Note legali	114
Sicurezza delle informazioni e dei dati personali	116
Assistenza	117


# Funzioni emozionanti

## Suggerimenti d'utilizzo in evidenza

### HiVision: usare la scansione per imparare di più


Vuoi seguire una dieta salutare e rimanere in forma? Vorresti comprendere i loghi, i segnali stradali e i menu dei ristoranti stranieri quando sei in viaggio all'estero? Vuoi avere informazioni sui prodotti rapidamente per fare confronti e fare acquisti in maniera più veloce? Usa HiVision per ottenere tutto ciò in maniera facile e veloce.

HiVision offre le seguenti funzioni:

- **Scansione del cibo:** puoi scansionare il cibo per determinare il peso, le calorie e i valori nutrizionali.
  - **Identificazione degli oggetti:** Usa la scansione per identificare i segnali stradali o quadri famosi. Verrà generata una scheda con le informazioni relative ai luoghi geografici o al quadro.
  - **Fare acquisti:** scansiona gli oggetti che ti piacciono per ottenere suggerimenti sull'acquisto.
  - **Traduzioni:** scansiona parole o frasi in una lingua straniera per ottenere una veloce traduzione online, rendendo il tuo viaggio all'estero un gioco da ragazzi.
  - **Scansione di codici:** scansiona codici QR o codici a barre per aggiungere contatti o acquisire informazioni sul prodotto.
-  • Questa funzione necessita dell'accesso a Internet per identificare gli oggetti, scansionare i codici, determinare le calorie nel cibo, fare acquisti e tradurre.
- Questa funzione è supportata solamente in alcuni paesi e regioni.

### Registrazione delle informazioni facciali e attivazione di Sblocco con il viso


Sblocco con il viso ti permette di sbloccare il tuo dispositivo in modo rapido e sicuro, senza bisogno di una password.



-  • Sblocco con il viso può essere usato solo quando è connesso l'account del proprietario. Non è supportato da Spazio privato.
- Sblocco con il viso non è disponibile se la password della schermata di blocco non è stata immessa per tre o più giorni consecutivi o se il dispositivo è stato bloccato o riavviato in remoto.
- Quando usi Sblocco con il viso, tieni gli occhi aperti e mettiti direttamente di fronte al dispositivo da una distanza di 20-50 cm. Per eseguire una scansione accurata del viso, non usare questa funzione quando sei in un ambiente buio o in presenza di luce diretta.
- Attualmente è possibile registrare solo un viso. Elimina i dati facciali attuali per registrarne di nuovi.

**1** Apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso** e inserisci la password della schermata di blocco.

- i Se non hai impostato una password della schermata di blocco, prima impostane una. Oltre al PIN a 6 cifre, puoi impostare altri tipi di password: **Sequenza**, **PIN di 4 cifre**, **PIN personalizzato** o **Password**.
- 2** Se selezioni **Solleva per l'attivazione**, lo schermo potrà accendersi e sbloccarsi quando prendi il dispositivo e lo tieni in mano. Se non ti serve questa funzione, lasciala deselezionata. Tocca **Registra il volto** e registra il tuo viso.
- 3** Modalità di Sblocco con il viso:
  - **Seleziona un metodo di sblocco**: Nella schermata **Riconoscimento del viso**, tocca **Sblocca il dispositivo**. Se selezioni **Sblocco diretto**, il dispositivo identifica i lineamenti del volto e sblocca lo schermo quando lo schermo è acceso. Se selezioni **Scorri per sbloccare**, dopo che il dispositivo ha identificato i lineamenti del volto, è possibile far scorrere la schermata di blocco per sbloccare. Seleziona **Off** per disattivare Sblocco con il viso.
  - **Visualizzazione intelligente delle notifiche della schermata di blocco**: Attiva **Mostra le notifiche**. Nella schermata di blocco, il dispositivo nasconde i dettagli della notifica e li visualizza solo dopo aver riconosciuto il volto del proprietario.
  - **Accesso Blocco app**: Attiva **Accesso Blocco app** per accedere al Blocco app e alle app bloccate utilizzando Sblocco con il viso.


## Blocco tramite sollevamento

Apri  **Impostazioni**, vai a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso**. Per registrare i dati del viso, seleziona **Solleva per l'attivazione** e imposta il metodo di Sblocco col sorriso su **Sblocco diretto**. Una volta completata la configurazione, puoi semplicemente sollevare il tuo Telefono per sbloccare lo schermo senza password o impronta digitale.

Se non hai selezionato **Solleva per l'attivazione** durante la registrazione dei dati facciali, puoi impostare questa funzione più tardi: apri  **Impostazioni**, vai a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso** e imposta il metodo di Sblocco col sorriso **Sblocco diretto**. Quindi apri  **Impostazioni**, vai a **Assistenza intelligente** > **Scorciatoie e gesture** > **Attiva lo schermo e** e seleziona **Solleva per attivare**.

## Accedere alle funzioni del dispositivo da qualsiasi luogo con il menu veloce

Per chiudere un'app o tornare alla schermata Home è necessario utilizzare la barra di navigazione nella parte inferiore del dispositivo. È possibile attivare la funzionalità Menu veloce sul dispositivo per evitare di utilizzare i pulsanti di navigazione e usare comodamente il dispositivo con una sola mano.

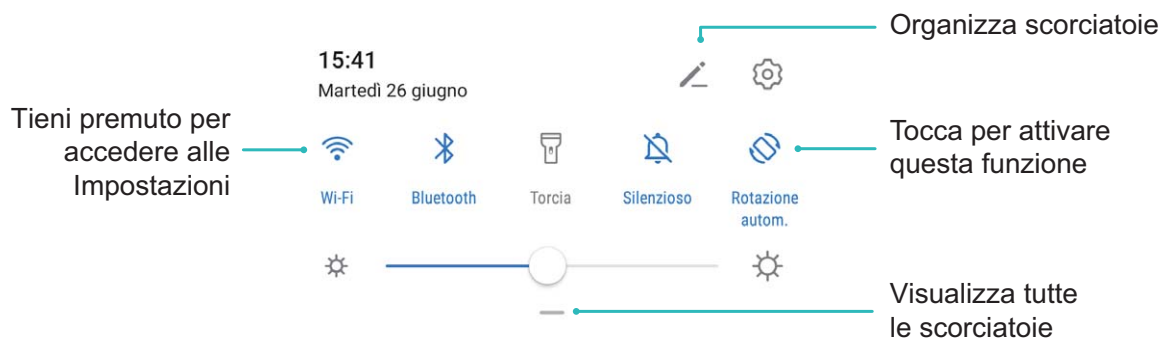
Apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sistema** > **Navigazione di sistema** > **Menu veloce** e attiva **Menu veloce**. Il Menu veloce apparirà sullo schermo. È possibile quindi trascinarlo nella posizione preferita. Il Menu veloce può eseguire le seguenti azioni:

- **Indietro**: tocca il Menu veloce una volta per tornare indietro di un passaggio o toccalo due volte per tornare indietro di due passaggi.
- **Home**: tocca e tieni premuto il Menu veloce, quindi rilascialo per passare alla schermata Home.

- **Visualizzare le app in background:** tocca e tieni premuto il Menu veloce e quindi scorri verso sinistra o verso destra per visualizzare le app che sono in esecuzione in background.

## Utilizzare le scorciatoie per attivare rapidamente le funzioni utilizzate di frequente



Vuoi attivare o disattivare rapidamente i dati mobili o l'hotspot? Puoi attivare le funzionalità utilizzate di frequente con gli interruttori scorciatoia.



## Suggerimenti per la fotocamera

### Scattare foto in bianco e nero



Il mondo è un posto incredibilmente colorato. Ma, a volte, troppi colori possono distrarre. La modalità monocromatica rimuove il colore, aiutandoti a far risaltare le luci e le ombre e donando alle tue foto più atmosfera.

Apri  **Fotocamera** > **Altro** > **Monocromatico**, quindi tocca  per scattare foto in bianco e nero.




## Utilizzare la modalità Ritratto per splendidi primi piani





Vuoi rendere i tuoi selfie o gli scatti di gruppo ancora più belli? La modalità Ritratto ti offre opzioni per foto bellissime e memorabili.

Accedi a  **Fotocamera** > **Ritratto**, seleziona uno degli effetti, quindi tocca  per scattare una foto in primo piano.

- **Effetto sfocato:** Tocca l'icona  nel mirino e seleziona un effetto di sfocatura.

 Una fonte luminosa (come una luce al neon o un lampione) su uno sfondo relativamente illuminato contribuisce a un migliore effetto sfocato. Scattando la foto da lontano, si ridurrà l'effetto di illuminazione.

- **Effetto bellezza:**

- **Scattare con la fotocamera posteriore:** Tocca l'icona  nel mirino e trascina il cursore per regolare le impostazioni di abbellimento.
- **Scattare con la fotocamera anteriore:** Tocca  nel mirino. Regola le impostazioni come desideri per ottenere selfie migliori.
-  Per disabilitare l'effetto bellezza, tocca l'icona  nel mirino e trascina ciascuna impostazione sul valore minimo.







## Usa la modalità panorama per scattare foto panoramiche

I panorami offrono un angolo di visione più ampio delle normali foto, permettendoti di scattare ampie fotografie di paesaggi.

Per effettuare uno scatto panoramico, la fotocamera scatta più foto di oggetti all'interno del nostro campo visivo e le combina in una singola foto.

- i Quando acquisisci un panorama, trova un ampio spazio all'aperto lontano dal soggetto e cerca di evitare sfondi di un solo colore.

- 1** Vai su  **Fotocamera > Altro > Panorama.**
- 2** Tocca  nella parte inferiore dello schermo per configurare la direzione di scatto.
- 3** Tieni ben fermo il Telefono, quindi tocca  per avviare l'acquisizione. Sposta lentamente il Telefono verso la direzione indicata, mantenendo il dispositivo fermo e assicurandoti che la freccia sia allo stesso livello della linea centrale.
- 4** Tocca  una volta terminato. La fotocamera combinerà automaticamente le foto per creare un panorama.





## Modalità di scatto personalizzate

Vuoi scoprire nuovi modi di utilizzare la fotocamera, oltre alle funzioni preimpostate? Puoi scaricare o eliminare le modalità di scatto in base alle tue esigenze.

**Scarica altre modalità di scatto:** apri  **Fotocamera > Altro > Scarica.** Seleziona le modalità di scatto da scaricare e tocca **AGGIUNGI.**

**Aggiorna le modalità di scatto:** per aggiornare le modalità di scatto, vai alla schermata **Altri.** Le modalità di scatto per cui sono disponibili degli aggiornamenti avranno dei punti rossi a fianco. Segui le istruzioni sullo schermo per effettuare l'aggiornamento.

**Elimina le modalità di scatto:** vai su **Altro >**  e tocca  per eliminare le modalità di scatto non necessarie.




- i Per garantire il normale funzionamento della fotocamera, le modalità di scatto preimpostate non possono essere eliminate.

## Usare Lenti AR per scattare foto accattivanti

Usa **Lenti AR** per rendere le tue foto divertenti e farle risaltare.

Accedi a  **Fotocamera** > **Altro** > **Lenti AR**.


Vi sono diversi effetti tra cui scegliere per far risaltare le tue foto:

- **3D Qmoji**: tocca **3D Qmoji** e seleziona una Qmoji animata. La Qmoji mimerà e riprodurrà le tue espressioni facciali e le tue azioni di conseguenza. Tocca  per registrare, oppure tocca , quindi tocca e tieni premuto  per creare la tua Qmoji personalizzata.

## Usare la modalità Pro per scattare foto di scenari



Vuoi rendere le tue foto di scenari più vivaci e interessanti? Usa la modalità Pro per scattare foto di scenari uniche e personalizzate.

Accedi a  **Fotocamera** > **Pro** per accedere alla modalità Pro.




**Selezionare una modalità di misurazione in base al soggetto dello scatto:** Tocca  e seleziona una modalità di misurazione.

Modalità di misurazione	Scenario applicativo
<b>Matrice</b>	Ampi paesaggi e mare
<b>Centro</b>	Il soggetto è al centro della foto e risalta rispetto allo sfondo.
<b>Spot</b>	Il soggetto da mettere in risalto nella foto è relativamente piccolo, come un fiore o un albero.

## Regolare la luminosità in base all'ambiente di scatto:


- **Regolare l'ISO:** Tocca **ISO** e trascina il cursore ISO per regolarne il valore.
  -  Per evitare disturbo eccessivo, l'ISO consigliato è inferiore a 400. L'ISO raccomandato per scatti di giorno è compreso tra 100 e 200, mentre per gli scatti notturni è di circa 400.
- **Regolare la velocità dell'otturatore:** Tocca **S** (velocità dell'otturatore) e trascina il cursore della velocità dell'otturatore alla velocità desiderata.
  -  La velocità dell'otturatore raccomandata per gli scenari statici (ad esempio le montagne) è compresa tra 1/80 e 1/125; per gli scenari in movimento (ad esempio le onde del mare) si raccomanda una velocità maggiore. Per risultati ottimali, usa un treppiede quando si riprende un soggetto in movimento.
- **Regolare la compensazione dell'esposizione:** Tocca **EV** e trascina il cursore EV sul valore desiderato.


**Regolare il bilanciamento automatico del bianco (AWB):** Tocca **AWB** e trascina il cursore AWB sul valore desiderato.

- Quando scatti una foto alla luce del sole, puoi selezionare . In un ambiente con scarsa luminosità, puoi selezionare .
- Tocca  per regolare la temperatura colore. Se si desidera dare alla foto un tono più caldo e nostalgico, aumentare il valore K. Per un tono freddo, calmo o futuristico, abbassare il valore K.

**Regolare la messa a fuoco automatica (AF) in base al soggetto dello scatto:** Tocca  e trascina il cursore AF sul valore desiderato.

Modalità di messa a fuoco	Scenario applicativo
Modalità AF-S	Scenari statici (come le montagne)
Modalità AF-C	Scenari in movimento (come l'acqua corrente o le onde)
Modalità MF	Oggetti sporgenti (come il primo piano di un fiore)

**Mantenere il dispositivo fermo durante lo scatto:** Tocca  e attiva **Indicatore livella**. Una volta attivata questa funzione, nel mirino appariranno due linee di guida orizzontali. Quando la linea punteggiata si sovrappone alla linea continua, la fotocamera è allineata orizzontalmente.

**Salvare le foto in formato RAW:** Accedi a  > **Risoluzione** e attiva **Formato RAW**. Dopo aver attivato questa funzione, le foto scattate in modalità Pro verranno salvate nei formati RAW e JPG standard.

- Alcune opzioni in modalità Pro potrebbero cambiare dopo aver modificato le impostazioni.
- Queste impostazioni raccomandate sono solo per riferimento. Puoi regolarle in base alle reali condizioni di scatto per ottenere l'effetto desiderato.

## Usa la modalità pro per scattare ritratti

Vuoi realizzare ritratti più professionali? La modalità pro ti consente di regolare le impostazioni della fotocamera per scattare foto ritratto più professionali.

Apri  **Fotocamera** > **Pro**.

**Seleziona una modalità di misurazione:**  o  sono le modalità raccomandate per scattare ritratti. Posiziona i soggetti dello scatto (ad esempio dei volti) al centro del mirino.



## Regola la luminosità in base all'ambiente di scatto

- **Regola l'ISO:** per evitare un rumore eccessivo, si raccomanda di regolare l'ISO a un basso livello quando si scatta un ritratto. Puoi regolare l'ISO in base al reale ambiente di scatto.


Ambiente di scatto	ISO raccomandato
All'esterno	Tra 100 e 200
All'interno	Circa 400

**Scenari notturni****Tra 400 e 800**

- **Regola la velocità dell'otturatore:** la velocità dell'otturatore deve essere più lenta in condizioni di bassa illuminazione e più veloce in ambienti ben illuminati. La velocità dell'otturatore raccomandata per i ritratti statici è compresa tra 1/80 e 1/125. Per acquisire immagini di soggetti in movimento, seleziona una velocità dell'otturatore di 1/125 o superiore.
- **Regola la compensazione del valore di esposizione (EV):** puoi aumentare la compensazione EV se la luce sui soggetti o sullo sfondo è scarsa, nonché ridurre la compensazione EV se c'è troppa luce.

**Regola il bilanciamento automatico del bianco (AWB):** seleziona l'AWB in base alle condizioni di illuminazione. Per gli scatti alla luce del sole, puoi selezionare  . In un ambiente con scarsa illuminazione, puoi selezionare  .

**Regola la messa a fuoco:** per mettere meglio in evidenza un soggetto, si raccomanda di utilizzare la messa a fuoco manuale (MF) quando si scattano ritratti. Nel mirino, tocca la parte che desideri mettere in evidenza (ad esempio il volto del soggetto) per mettere a fuoco.


-  Nella modalità pro, alcune impostazioni possono variare dopo aver modificato un'impostazione. Puoi regolarle in base alle tue reali esigenze.
- Le impostazioni raccomandate sopra sono fornite solo a titolo di riferimento. Puoi regolarle in base alle reali condizioni di scatto per ottenere l'effetto desiderato.

## Connettiti e condividi

### Huawei Share: un modo migliore di condividere i file

Come faccio a condividere rapidamente le app, trasferire le immagini e i file tra il mio Telefono e gli altri dispositivi mobili o tra il mio Telefono e i computer? Huawei Share consente di condividere rapidamente le app e di trasferire i file in modalità wireless tra il telefono, il tablet e il computer.

Huawei Share supporta i trasferimenti di dati tra i seguenti dispositivi:

- Tra telefoni cellulari e tablet: È possibile usare Huawei Share per condividere foto e file del Telefono con altri telefoni o tablet. Tenere premuti le foto e i file da condividere, quindi selezionare Huawei Share dalle opzioni di condivisione per un processo di condivisione semplice senza eccessivo consumo di dati mobili.
- Tra il Telefono e i computer (PC o Mac): È possibile utilizzare Huawei Share per condividere foto e file nel Telefono con il computer e anche modificare le foto nel Telefono utilizzando un computer. Grazie a Huawei Share, non hai neppure bisogno di un cavo USB per i trasferimenti di dati tra il Telefono e il computer.
  -  Tuttavia, sia il Telefono sia il computer devono essere connessi alla stessa rete (ad esempio, alla stessa rete Wi-Fi).



### **Usa la tecnologia NFC per stabilire rapidamente connessioni tra i dispositivi**

Avvicina le aree di rilevamento NFC dei due dispositivi per stabilire rapidamente una connessione Bluetooth o Wi-Fi. Puoi inoltre usare questo metodo per stabilire una connessione Wi-Fi Direct o condividere un hotspot Wi-Fi senza dover cercare i dispositivi, effettuare l'associazione e inserire manualmente i dettagli della connessione.



Ad esempio, durante l'associazione di dispositivi Bluetooth, attiva NFC, Huawei Beam e Bluetooth su entrambi i dispositivi. Apri la schermata dell'associazione Bluetooth su entrambi i dispositivi e avvicina le aree di rilevamento NFC dei dispositivi. Quando il dispositivo che trasmette riproduce un prompt audio e lo schermo che trasmette si restringe, segui le istruzioni sullo schermo e tocca quest'ultimo per stabilire una connessione Bluetooth.

**i** Se è presente un interruttore **Letture e scrittura/P2P** sulla schermata NFC, assicurati che anche questo sia attivato. Le funzioni possono variare a seconda dell'operatore.

## Trasferisci dati tra il Telefono e il computer

Utilizza un cavo USB per collegare il Telefono al computer e trasferire i dati.

### Seleziona la modalità di connessione USB

Utilizza un cavo USB per collegare il Telefono al computer. Quindi puoi selezionare un metodo di connessione predefinito. Puoi trasferire foto e file tra il Telefono e il computer oppure caricare il Telefono tramite la connessione USB al computer.

Scorri in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi tocca **Impostazioni** > **Tocca per altre opzioni** e seleziona un metodo per il collegamento del dispositivo e del computer.

- **Trasferisci foto:** Trasferisci foto tra il Telefono e il computer.
- **Trasferisci file:** Trasferisci file tra il Telefono e il computer.
- **Solo carica:** Carica il Telefono con un semplice cavo USB.
- **Inserisci MIDI:** Utilizza il Telefono come dispositivo di input MIDI e riproduci la musica sul computer.

## Trasferisci dati con una porta USB

Collega il Telefono al computer usando un cavo USB per trasferire dati ed eseguire altre operazioni.

- **Trasferisci file:** MTP (Media Transfer Protocol) è un tipo di protocollo di trasmissione per i file multimediali. Puoi trasferire file tra il Telefono e il computer usando questo metodo di connessione. In primo luogo, installa Windows Media Player 11 o versioni successive sul computer.

Scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi imposta il metodo di connessione USB su **Trasferisci file**. Il computer installerà automaticamente i driver necessari. Al termine dell'installazione, fai clic sull'icona della nuova unità denominata Telefono sul computer per visualizzare i file presenti sul Telefono. Puoi utilizzare Windows Media Player per visualizzare i file multimediali presenti sul Telefono.


- **Trasferisci immagini:** PTP (Picture Transfer Protocol) è un protocollo che consente di trasferire le immagini. Puoi caricare e condividere foto tra il Telefono e il computer usando questo metodo di connessione.

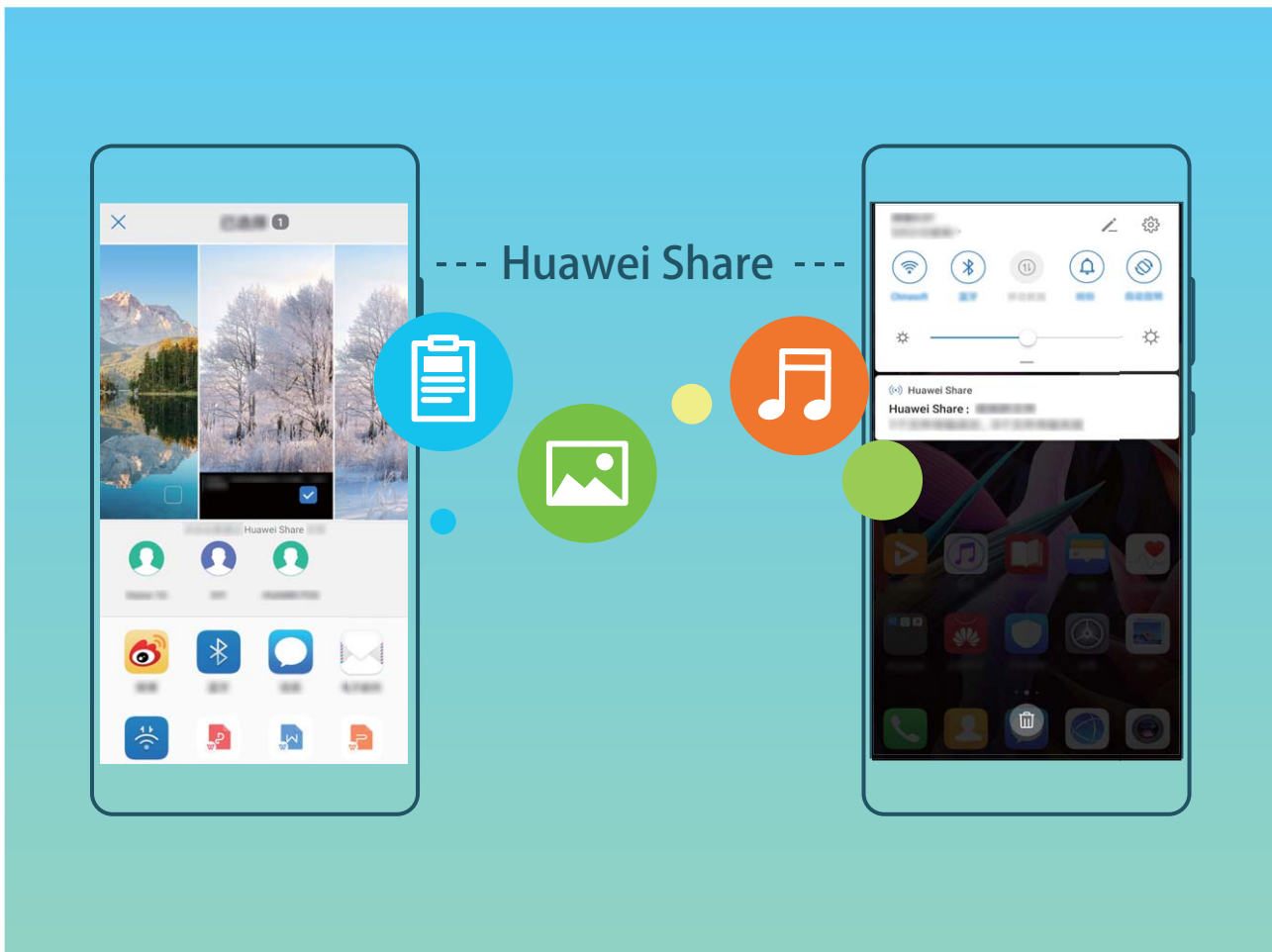
Scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi imposta il metodo di connessione USB su **Trasferisci foto**. Il computer installerà automaticamente i driver necessari. Al termine dell'installazione, fai clic sull'icona della nuova unità denominata Telefono sul computer per visualizzare le immagini presenti nel Telefono.

- **Trasferisci dati MIDI sul Telefono:** MIDI (Musical Instrument Digital Interface) è un formato audio standard di settore per la composizione di musica stabilito dai produttori di strumenti elettronici. Scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi imposta il metodo di connessione USB su **Inserisci MIDI**. Puoi quindi usare il Telefono per ricevere ed elaborare messaggi MIDI trasmessi da altri dispositivi.


## Usa Huawei Share per condividere rapidamente i file tra dispositivi Huawei


Puoi utilizzare Huawei Share per trasferire rapidamente foto, video e altri file tra dispositivi Huawei. Huawei Share usa il Bluetooth per rilevare altri dispositivi Huawei nelle vicinanze e usa Wi-Fi Direct per trasferire rapidamente i file senza l'utilizzo di dati mobili.

-  Huawei Share utilizza Wi-Fi e Bluetooth per trasferire i dati. Quando la funzionalità Huawei Share è attivata, Wi-Fi e Bluetooth sono automaticamente attivati.



**Utilizza Huawei Share per inviare file:** seleziona i file che desideri condividere e quindi tocca **Condividi**. Per inviare file, seleziona il dispositivo ricevente dall'elenco dei dispositivi nelle vicinanze e conferma.


**Utilizza Huawei Share per ricevere file:** scorri in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi tocca  per attivare Huawei Share. Tocca **ACCETTA** quando viene visualizzata la notifica di trasferimento file. Per impostazione predefinita, i file ricevuti vengono salvati nella cartella **Huawei Share** del **Gestione file**.

 Non è necessaria alcuna conferma se l'accesso ai due dispositivi Huawei è stato effettuato usando lo stesso HUAWEI ID.


## Trasferire file tra dispositivo e computer con Huawei Share

Vuoi trasferire rapidamente immagini e video dal tuo dispositivo al computer (Windows PC o Mac)? Con Huawei Share è più semplice che mai, senza nemmeno bisogno di un cavo USB.




### Dal dispositivo al PC Windows

- 1** Per iniziare, assicurati che il tuo dispositivo sia connesso alla stessa rete (ad esempio, la stessa rete Wi-Fi) del tuo computer.
- 2** Apri  **Impostazioni** sul dispositivo, accedi a **Connessione dispositivo** > **Huawei Share**, poi attiva **Huawei Share** e .
- 3** Nella stessa schermata, controlla e registra **Nome mostrato sui computer**, quindi tocca **Verifica sui computer** per visualizzare e registrare il nome utente e la password.



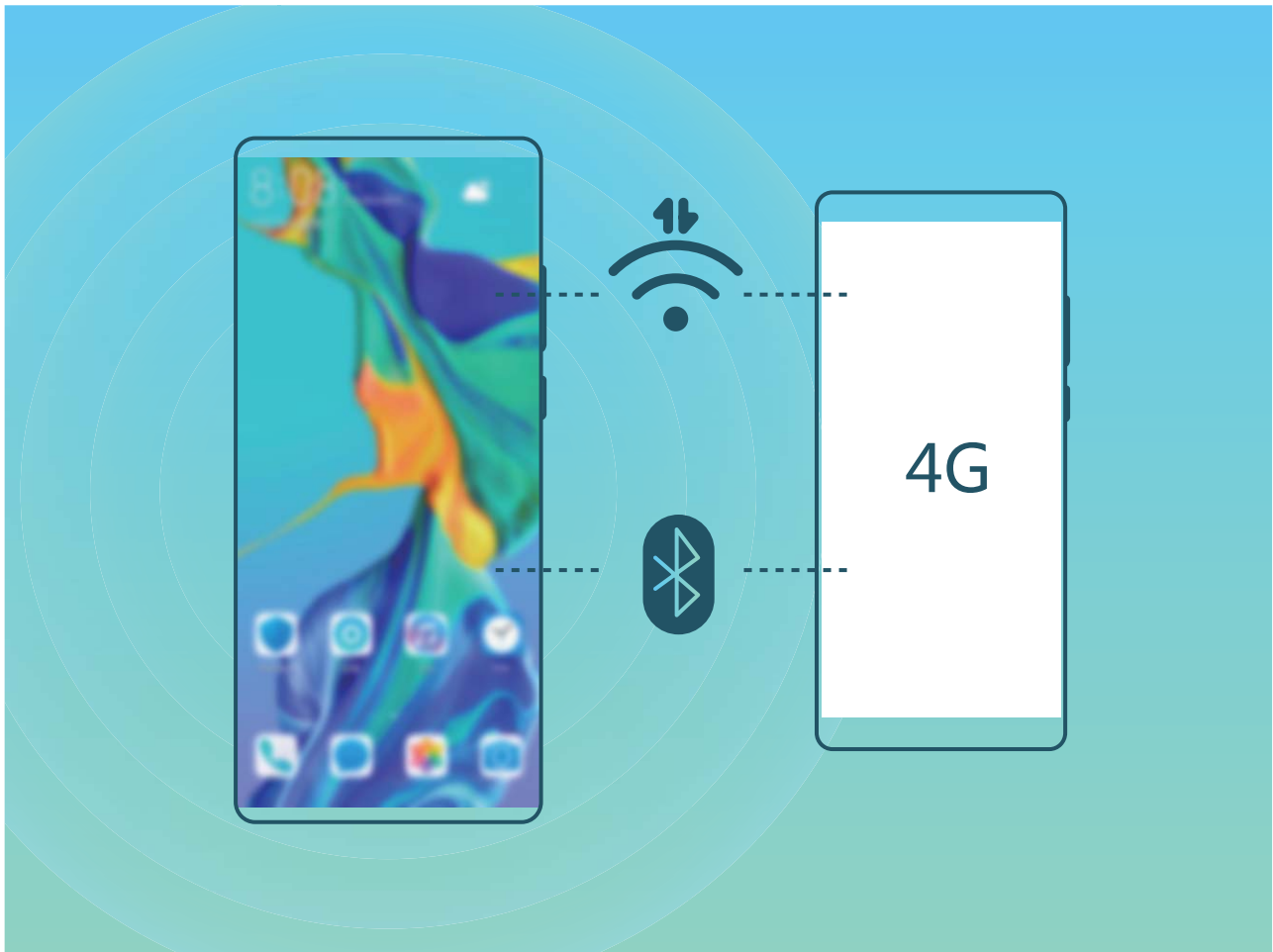
- 4** Sul PC Windows, accedi a **Computer > Rete**, fai doppio clic su **Nome mostrato sui computer** e inserisci il nome utente e la password che hai registrato nel passaggio precedente. Le cartelle di Memoria interna o Album sul tuo dispositivo vengono quindi visualizzate sul computer.
-  Il contenuto di queste cartelle non viene salvato automaticamente sul PC Windows, ma può essere consultato, copiato e salvato localmente, se necessario, sul computer.
- 5** È inoltre possibile modificare i file o le foto in Memoria interna o Album sul PC Windows e le modifiche verranno automaticamente sincronizzate sul dispositivo. Allo stesso modo, se modifichi file o foto sul dispositivo, le modifiche verranno sincronizzate anche sul computer.


### Dal dispositivo al Mac

- 1** Per iniziare, assicurati che il tuo dispositivo sia connesso alla stessa rete (ad esempio, la stessa rete Wi-Fi) del tuo computer.
- 2** Apri  **Impostazioni** sul dispositivo, accedi a **Connessione dispositivo > Huawei Share**, poi attiva **Huawei Share** e .
- 3** Nella stessa schermata, controlla e registra **Nome mostrato sui computer**, quindi tocca **Verifica sui computer** per visualizzare e registrare il nome utente e la password.
- 4** Sul Mac, accedi a **Finder > Vai > Rete**, fai doppio clic su **Nome mostrato sui computer** e inserisci il nome utente e la password che hai registrato nel passaggio precedente. Le cartelle di Memoria interna o Album sul tuo dispositivo vengono quindi visualizzate sul Mac.
-  Il contenuto di queste cartelle non viene salvato automaticamente sul Mac, ma può essere consultato, copiato e salvato localmente, se necessario, sul computer.
- 5** È inoltre possibile modificare i file o le foto in Memoria interna o Album sul Mac e le modifiche verranno automaticamente sincronizzate sul dispositivo. Allo stesso modo, se modifichi file o foto sul dispositivo, le modifiche verranno sincronizzate anche sul Mac.
-  Questa funzione è supportata su computer Mac con iOS 10.8 o versioni successive.


### Condividere la rete mobile con altri dispositivi


Puoi condividere i dati mobili con gli amici.



**Utilizzare l'hotspot Wi-Fi per condividere i dati mobili:** Apri  **Impostazioni** e accedi a **Wireless e reti > Hotspot personale**. Imposta **Nome dispositivo** e **Password**, quindi attiva l'hotspot per usarlo.

**i** **Impostare il limite di dati per i dati mobili condivisi:** Accedi a **Impostazioni > Wireless e reti > Hotspot personale > Altro**, tocca **Limite dati** per impostare il limite di dati per una sessione singola. Quando viene raggiunto questo limite, il dispositivo disattiverà automaticamente l'hotspot.

**Utilizzare il Bluetooth per condividere i dati mobili:** Connetti il tuo dispositivo a un altro dispositivo via Bluetooth, poi attiva il tethering Bluetooth per condividere i dati mobili. Apri  **Impostazioni**, accedi a **Wireless e reti > Hotspot personale > Altro** e attiva **Tethering Bluetooth**.

Nella schermata **Bluetooth** del dispositivo associato, tocca  accanto al dispositivo associato e attiva **Accesso Internet** per stabilire una connessione a Internet e condividere i dati mobili.


**i** A seconda del sistema operativo del computer, è possibile che sia necessario installare i driver del dispositivo o stabilire la connessione di rete pertinente sul computer prima di usare questa funzione. Per ulteriori informazioni, consulta la guida del sistema operativo del computer.

## Gestisci il tuo telefono

### Usare Sicurezza password


Sicurezza password salva e inserisce le password, consentendoti di accedere alle app sul tuo dispositivo in modo più comodo e sicuro.


**Attivare o disattivare Sicurezza password:** Sicurezza password è attivata per impostazione predefinita. Dopo aver aggiornato il dispositivo, attiva Sicurezza password attenendoti alle operazioni seguenti:

- 1** Inserisci la password di blocco per accedere alle impostazioni di Sicurezza password. Apri  **Impostazioni** e accedi a **Sicurezza e privacy > Sicurezza password**.
- 2** Inserisci la tua password di blocco per accedere alla schermata **Sicurezza password**.
- 3** Attiva **Sicurezza password**. Quando accedi a un'app per la prima volta o dopo esserti disconnesso seleziona **SALVA** e il tuo nome utente e la tua password saranno salvati. La prossima volta che esegui l'accesso, utilizza il metodo che hai scelto (ad esempio Sblocco con il viso) per inserire automaticamente il tuo nome utente e la password per accedere all'app.
- 4** Attiva o disattiva **Impostazioni compilazione automatica** per singole app. Se la funzione di autoinserimento è attivata per un'app puoi usare il tuo viso, la tua impronta digitale o la tua password di blocco per inserire la password quando esegui l'accesso. Se questa funzione è disattivata, il tuo nome utente e la tua password devono essere inseriti manualmente.


### Attivare Blocco app

Blocco app ti consente di impostare una password per le tue app importanti. Una volta che riavvii il dispositivo o sblocchi lo schermo, ti verrà chiesto di inserire la tua password di Blocco app quando apri queste app. Blocco app fornisce un ulteriore livello di protezione alle tue informazioni private e impedisce l'accesso non autorizzato a importanti app sul dispositivo.

**Attivare Blocco app:** apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sicurezza e privacy > Blocco app**. Quando accedi per la prima volta a Blocco app seleziona **Password blocco schermo** o **Personalizza il PIN** come la tua password di verifica di **Blocco app**. Inserisci la tua password come richiesto e nella schermata **Blocco app** attiva il pulsante per le app che vuoi bloccare.

-  Se hai impostato un'impronta digitale e il riconoscimento facciale per sbloccare il tuo dispositivo e stai aprendo Blocco app per la prima volta, segui le istruzioni sullo schermo per associare la tua impronta digitale e il tuo viso a Blocco app e facilitare lo sblocco delle app.


**Impostare la password di Blocco app:** tocca  nella schermata **Blocco app**, quindi tocca **Tipo di password**. Seleziona **Password blocco schermo** o **Personalizza il PIN**.

-  Se inserisci una password sbagliata per cinque volte di fila mentre accedi a Blocco app, il tuo dispositivo rimarrà bloccato per un minuto. Riprova dopo un minuto. Se inserisci una password sbagliata per altre tre volte di fila, dovrai attendere 10 minuti per provare nuovamente a sbloccare.

## Attiva lo Spazio privato


Temi che informazioni potenzialmente imbarazzanti possano essere visualizzate da amici e colleghi quando mostri foto e altri elementi sul Telefono? Lo Spazio privato consente di archiviare le informazioni private in uno spazio nascosto all'interno del dispositivo a cui è possibile accedere solo con l'impronta digitale o la password.


- Puoi aggiungere fino a tre utenti al Telefono e allo **Spazio privato** su **Utenti**. Se hai già aggiunto tre utenti in **Impostazioni > Utenti e account > Utenti > Aggiungi utente**, non puoi aggiungere altri utenti allo **Spazio privato**.

**Attiva lo Spazio privato:** se stai usando lo Spazio privato per la prima volta, apri  **Impostazioni**, vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Attiva** e segui le istruzioni sullo schermo per creare il tuo Spazio privato.




- Puoi creare un solo Spazio privato.

**Passa rapidamente dallo Spazio principale allo Spazio privato e viceversa:** dalla schermata di blocco, puoi passare rapidamente da uno spazio all'altro usando l'impronta digitale o la password. Dopo il riavvio del Telefono, ti viene chiesto di accedere prima allo Spazio principale utilizzando la tua password. Puoi quindi passare da uno spazio all'altro dalla schermata di blocco.

**Accedi allo Spazio privato:** puoi accedere allo Spazio privato direttamente dalla schermata di blocco utilizzando l'impronta digitale o la password. In alternativa, apri  **Impostazioni** nello Spazio principale e vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Accedi** per accedere allo Spazio privato.

**Esci dallo Spazio privato:** quando esci dallo Spazio privato, tutta la memoria di sistema utilizzata dallo Spazio privato viene liberata. Puoi comunque tornare allo Spazio privato ogniqualvolta ne hai la necessità. Per uscire dallo Spazio privato, apri  **Impostazioni** e vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Esci**.

**Elimina lo Spazio privato:** l'eliminazione dello Spazio privato eliminerà in maniera permanente tutte le app e tutti i dati archiviati all'interno dello Spazio privato e questi dati non potranno essere ripristinati. Puoi eliminare lo Spazio privato nei seguenti modi:



- Dallo Spazio principale, apri  **Impostazioni**, quindi vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato** e tocca  > **Elimina Spazio privato**.
- Dallo Spazio privato, apri  **Impostazioni**, quindi vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Elimina**.

## Impostare lo sfondo della schermata Home

Si è stanchi degli sfondi predefiniti? È possibile impostare una foto di proprio gradimento come sfondo della schermata Home per personalizzarla.

Aprire  **Impostazioni**, quindi andare su **Schermata Home e sfondi > Sfondo**. È possibile:

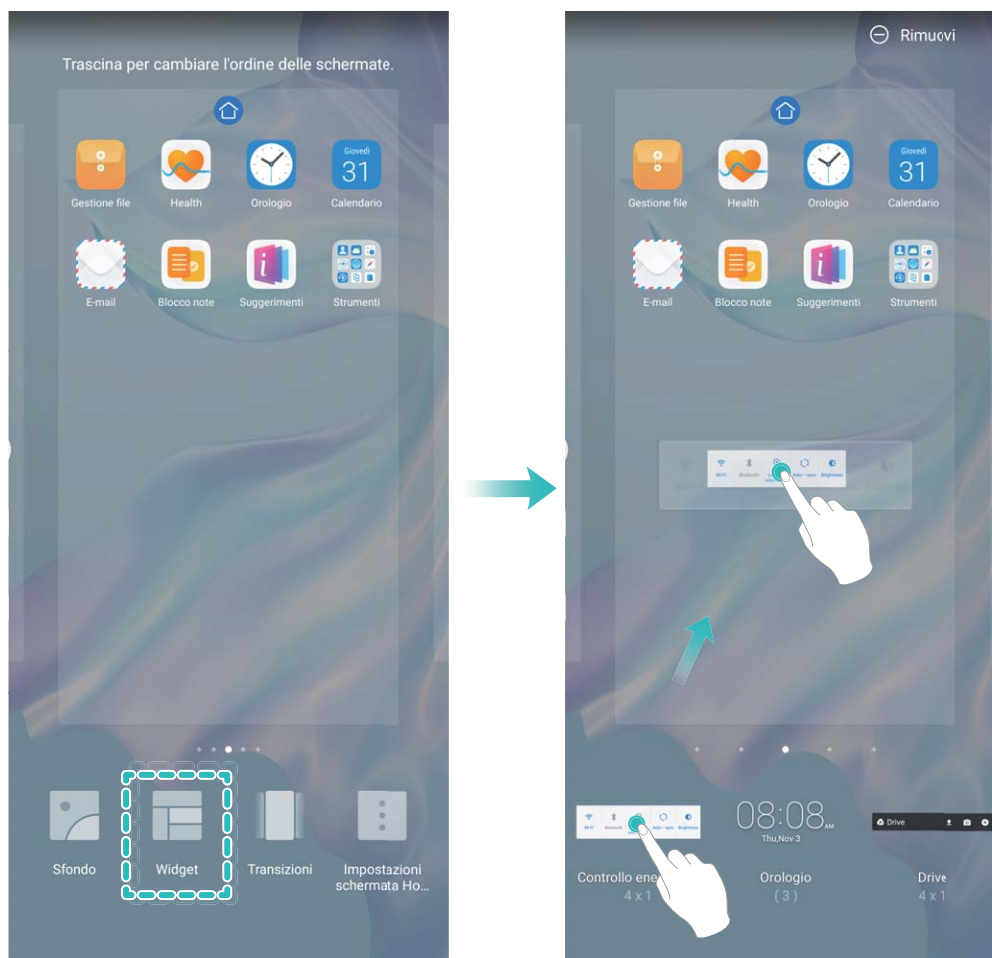
**Impostare un'immagine come sfondo della schermata Home:** toccare **Galleria** o selezionare uno sfondo preimpostato nel dispositivo, quindi seguire le istruzioni sullo schermo per selezionare **Blocco schermo**, **Schermata Home** o **Entrambi**.


**Impostare una foto come sfondo dalla Galleria:** si ha a disposizione una bella foto che si desidera impostare come sfondo? In  **Galleria**, aprire la foto desiderata, andare su  > **Imposta come** > **Sfondo** e seguire le istruzioni sullo schermo per impostare la foto come sfondo della schermata Home.

## Gestire i widget della schermata principale

Si desidera gestire rapidamente i widget sulla schermata Home? È possibile aggiungere, spostare o eliminare i widget della schermata Home per mettere in ordine la schermata e renderne più semplice l'utilizzo.

**Aggiungere widget:** Tenere premuta un'area vuota della schermata iniziale per accedere alla modalità di modifica della schermata iniziale. Toccare **Widget**, toccare e tenere premuto un widget e trascinarlo in un'area vuota della schermata Home oppure toccare il widget desiderato.




-  Verificare che vi siano spazi vuoti sufficienti sulla schermata Home per il widget. Se non vi è spazio sufficiente, aggiungere una pagina di schermata vuota o liberare dello spazio sulla pagina della schermata Home corrente.



**Eliminare i widget:** toccare e tenere premuto un widget nella schermata Home fino a quando il Telefono non vibra, quindi selezionare **Rimuovi**.

**Spostare i widget:** tenere premuto un widget nella schermata Home fino a quando il Telefono non vibra. Trascinare il widget in qualsiasi posizione sulla schermata.

## Usare il cassetto app per archiviare le app


Si desidera archiviare le app in un'unica posizione sulla schermata Home per rendere l'aspetto della schermata più ordinato? È possibile attivare il cassetto app sulla schermata Home per archiviare tutte le app e liberare spazio sulla schermata Home.

Aprire  **Impostazioni**, passare a **Schermata Home e sfondi > Stile schermata Home** e selezionare **Drawer**. Se si desidera ritornare alla schermata Home standard, selezionare **Standard**.

 **Aggiungere un'icona app del cassetto app alla schermata Home:** dopo l'attivazione del cassetto app, toccare  sulla schermata Home per accedere all'elenco di app. Dall'elenco di app, toccare e tenere premuta l'icona dell'app che si desidera aggiungere finché il Telefono non vibra, quindi trascinarla nella posizione desiderata sulla schermata Home.

## Attivare la pulizia della memoria

Il dispositivo può rallentare nel tempo man mano che lo spazio di archiviazione si riduce. Utilizza la pulizia della memoria per liberare spazio di archiviazione, migliorare le prestazioni del sistema e garantire il corretto funzionamento del dispositivo.

Apri  **Gestione telefono**, quindi tocca **Pulizia** per ripulire la memoria e svuotare la cache per ottimizzare le prestazioni. Se lo spazio di archiviazione è ancora ridotto, esegui una pulizia profonda per liberare altro spazio di archiviazione.


# Nuovo dispositivo

## Configurazione del nuovo dispositivo




### Connessione a Internet

Connettersi facilmente alle reti Wi-Fi con il dispositivo.

### Connessione a una rete Wi-Fi


- 1 Scorrere in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche.
- 2 Tenere premuto  per aprire la schermata delle impostazioni Wi-Fi.
- 3 Attivare il **Wi-Fi**. Il dispositivo elencherà automaticamente le reti Wi-Fi disponibili nella posizione.
- 4 Selezionare la rete Wi-Fi a cui si desidera connettersi. Se si seleziona una rete crittografata, sarà anche necessario inserire la password Wi-Fi.


### Connessione utilizzando dati mobili


-  Prima di utilizzare i dati mobili, accertarsi di disporre di un piano dati con il proprio gestore per evitare costi eccessivi.
- 1 Scorrere in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche.
  - 2 Toccare  per attivare i dati mobili.
    -  Per risparmiare la carica della batteria e ridurre l'utilizzo dei dati, disattiva la connessione dati mobili quando non è necessaria.

### Registrazione delle informazioni facciali e attivazione di Sblocco con il viso

Sblocco con il viso ti permette di sbloccare il tuo dispositivo in modo rapido e sicuro, senza bisogno di una password.

-  • Sblocco con il viso può essere usato solo quando è connesso l'account del proprietario. Non è supportato da Spazio privato.
- Sblocco con il viso non è disponibile se la password della schermata di blocco non è stata immessa per tre o più giorni consecutivi o se il dispositivo è stato bloccato o riavviato in remoto.
- Quando usi Sblocco con il viso, tieni gli occhi aperti e mettiti direttamente di fronte al dispositivo da una distanza di 20-50 cm. Per eseguire una scansione accurata del viso, non usare questa funzione quando sei in un ambiente buio o in presenza di luce diretta.
- Attualmente è possibile registrare solo un viso. Elimina i dati facciali attuali per registrarne di nuovi.

- 1 Apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso** e inserisci la password della schermata di blocco.


 Se non hai impostato una password della schermata di blocco, prima impostane una. Oltre al PIN a 6 cifre, puoi impostare altri tipi di password: **Sequenza**, **PIN di 4 cifre**, **PIN personalizzato** o **Password**.

**2** Se selezioni **Solleva per l'attivazione**, lo schermo potrà accendersi e sbloccarsi quando prendi il dispositivo e lo tieni in mano. Se non ti serve questa funzione, lasciala deselezionata. Tocca **Registra il volto** e registra il tuo viso.


**3** Modalità di Sblocco con il viso:


- **Seleziona un metodo di sblocco:** Nella schermata **Riconoscimento del viso**, tocca **Sblocca il dispositivo**. Se selezioni **Sblocco diretto**, il dispositivo identifica i lineamenti del volto e sblocca lo schermo quando lo schermo è acceso. Se selezioni **Scorri per sbloccare**, dopo che il dispositivo ha identificato i lineamenti del volto, è possibile far scorrere la schermata di blocco per sbloccare. Seleziona **Off** per disattivare Sblocco con il viso.
- **Visualizzazione intelligente delle notifiche della schermata di blocco:** Attiva **Mostra le notifiche**. Nella schermata di blocco, il dispositivo nasconde i dettagli della notifica e li visualizza solo dopo aver riconosciuto il volto del proprietario.
- **Accesso Blocco app:** Attiva **Accesso Blocco app** per accedere al Blocco app e alle app bloccate utilizzando Sblocco con il viso.

## Blocco tramite sollevamento

Apri  **Impostazioni**, vai a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso**. Per registrare i dati del viso, seleziona **Solleva per l'attivazione** e imposta il metodo di Sblocco col sorriso su **Sblocco diretto**. Una volta completata la configurazione, puoi semplicemente sollevare il tuo Telefono per sbloccare lo schermo senza password o impronta digitale.


Se non hai selezionato **Solleva per l'attivazione** durante la registrazione dei dati facciali, puoi

impostare questa funzione più tardi: apri  **Impostazioni**, vai a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso** e imposta il metodo di Sblocco col sorriso **Sblocco diretto**. Quindi apri

 **Impostazioni**, vai a **Assistenza intelligente** > **Scorciatoie e gesture** > **Attiva lo schermo** e seleziona **Solleva per attivare**.

## Registrare un'impronta digitale

È possibile registrare un'impronta digitale sul dispositivo e quindi utilizzarla per sbloccare lo schermo o accedere a Cassaforte o Blocco app senza una password.

-  • Quando il dispositivo si riavvia o l'impronta digitale non viene riconosciuta, devi usare la password della schermata di blocco per sbloccarlo.
- Prima della registrazione di un'impronta digitale, assicurati che il dito sia pulito e asciutto.

**1** Apri  **Impostazioni**.

**2** Accedi a **Sicurezza e privacy** > **ID impronta** e segui le istruzioni per impostare o inserire la password della schermata di blocco.



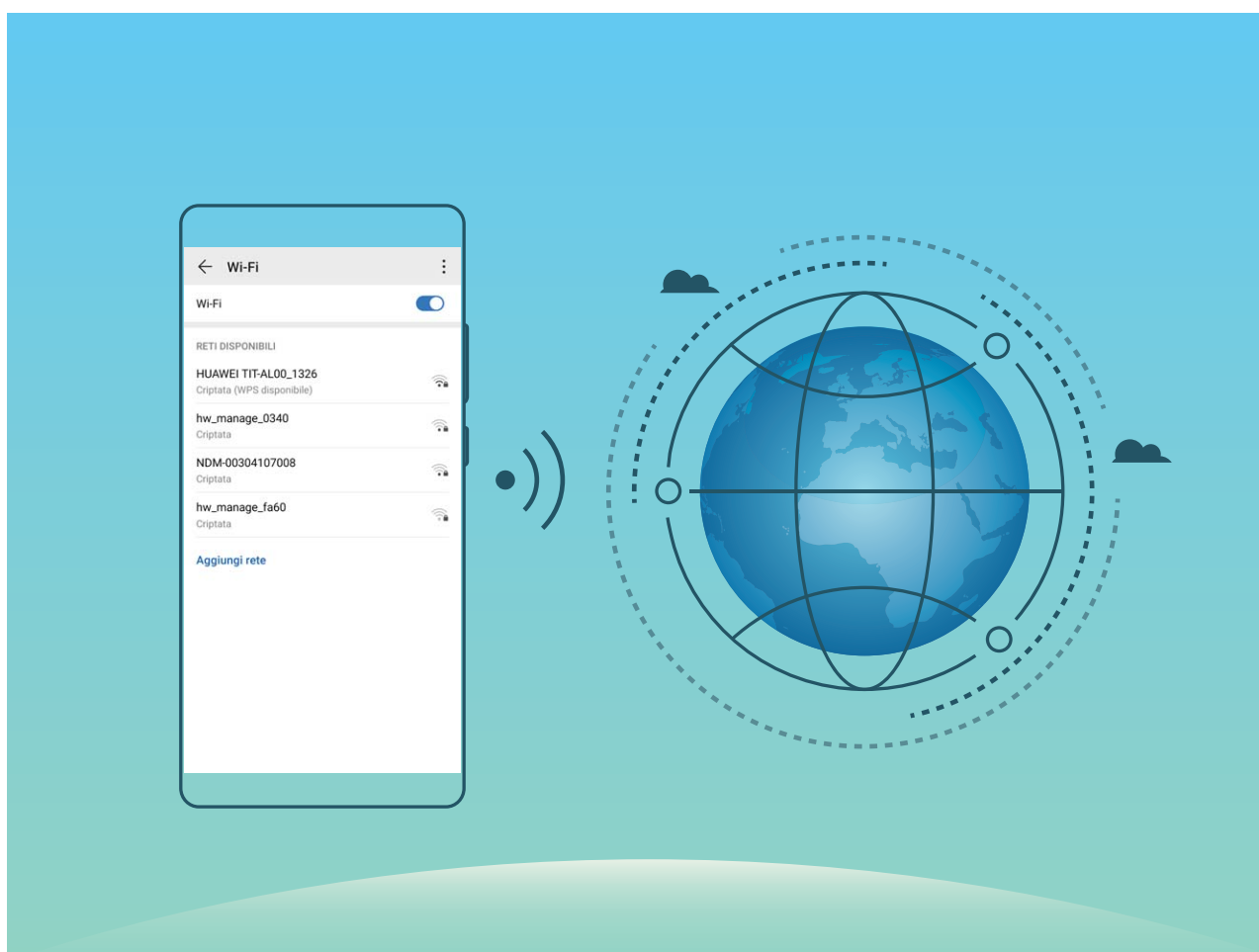
- 3 Accedi a **Nuova impronta sullo schermo** > **REGISTRA L'IMPRONTA** per registrare la tua impronta digitale.
- 4 Posiziona il polpastrello sul sensore impronta e tieni premuto finché il dispositivo non vibra. Ripeti questa operazione utilizzando diverse parti della punta del dito.
- 5 Al termine della registrazione, tocca **OK**.


Per sbloccare lo schermo, posa semplicemente il dito sul sensore impronta.

## Connettersi al Wi-Fi

Connettendo il dispositivo a una rete Wi-Fi, si possono efficacemente risparmiare i dati mobili.

- i Per evitare potenziali rischi per la sicurezza, come l'accesso non autorizzato ai dati personali e alle informazioni finanziarie, connettersi sempre con cautela alle reti Wi-Fi pubbliche.

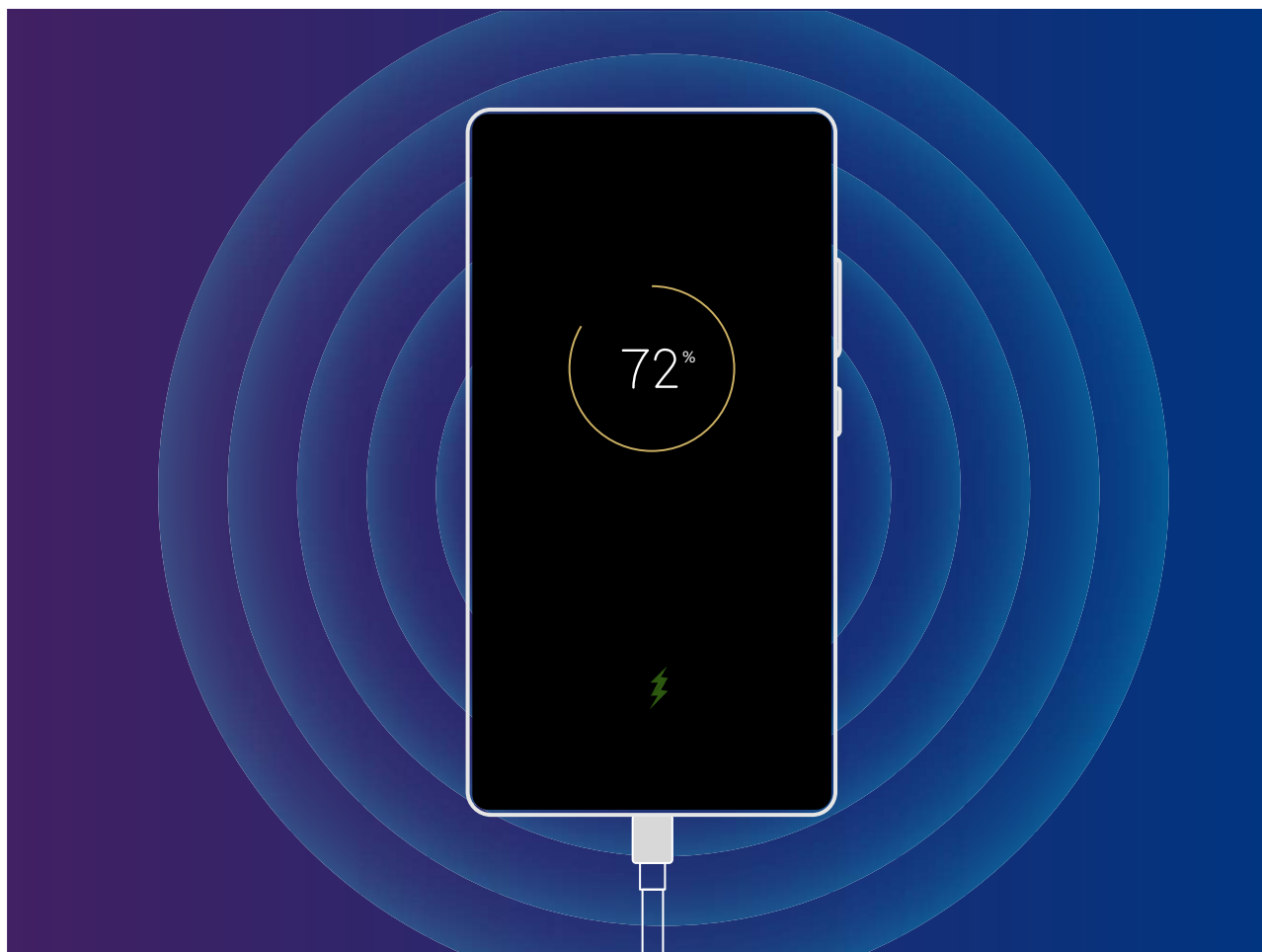


**Connettersi a una rete Wi-Fi:** Andare su  **Impostazioni, Wireless e reti** > **Wi-Fi** e attivare **Wi-Fi**. Toccare una rete Wi-Fi per accedervi e inserire la password di rete o completare l'autenticazione, se richiesto. In alternativa, è possibile scorrere in fondo al menu, toccare **Aggiungi rete** e seguire le istruzioni sullo schermo per aggiungere un hotspot di rete inserendone nome e password.

## Caricamento intelligente: caricare il dispositivo in maniera più rapida e sicura

Molte persone ritengono che il normale processo di carica sia troppo lento, ma nutrono preoccupazioni in merito alla sicurezza della carica rapida. Non c'è più bisogno di preoccuparsi: la funzione Carica intelligente ti tiene al sicuro. La funzione Carica intelligente stabilisce una connessione diretta tra il Telefono e il caricabatterie e coordina in maniera intelligente il voltaggio di carica e la corrente in base alla potenza della batteria del Telefono, assicurando così una carica più intelligente, più rapida e più sicura.

- ⚠ Accertarsi di utilizzare il caricabatterie e il cavo USB originali quando si carica il proprio Telefono. L'uso di un caricabatterie o di un cavo USB di terzi può causare riavvii ripetuti, tempi di carica più lunghi, surriscaldamento o altri imprevisti.




# Gesture e operazioni

## Identificazione intelligente

### HiVision: usare la scansione per imparare di più


Vuoi seguire una dieta salutare e rimanere in forma? Vorresti comprendere i loghi, i segnali stradali e i menu dei ristoranti stranieri quando sei in viaggio all'estero? Vuoi avere informazioni sui prodotti rapidamente per fare confronti e fare acquisti in maniera più veloce? Usa HiVision per ottenere tutto ciò in maniera facile e veloce.

HiVision offre le seguenti funzioni:



- **Scansione del cibo:** puoi scansionare il cibo per determinare il peso, le calorie e i valori nutrizionali.
  - **Identificazione degli oggetti:** Usa la scansione per identificare i segnali stradali o quadri famosi. Verrà generata una scheda con le informazioni relative ai luoghi geografici o al quadro.
  - **Fare acquisti:** scansiona gli oggetti che ti piacciono per ottenere suggerimenti sull'acquisto.
  - **Traduzioni:** scansiona parole o frasi in una lingua straniera per ottenere una veloce traduzione online, rendendo il tuo viaggio all'estero un gioco da ragazzi.
  - **Scansione di codici:** scansiona codici QR o codici a barre per aggiungere contatti o acquisire informazioni sul prodotto.
-  • Questa funzione necessita dell'accesso a Internet per identificare gli oggetti, scansionare i codici, determinare le calorie nel cibo, fare acquisti e tradurre.
- Questa funzione è supportata solamente in alcuni paesi e regioni.

### Scansionare il cibo per ottenere informazioni sulle calorie

Ti sei mai chiesto come fare a scegliere cibi salutarissimi e rimanere in forma? Esegui una scansione del cibo per ottenere informazioni su peso, calorie e nutrienti utilizzando **HiVision**.

-  Questa funzione richiede una connessione a Internet. Connettiti a una rete Wi-Fi per evitare che ti vengano addebitate tariffe non necessarie per i dati mobili.



Esegui le operazioni seguenti per fare una prova:



- 1** Una volta sbloccato il dispositivo, scorri verso il basso dalla parte centrale della schermata Home e tocca  per aprire **HiVision**.
- 2** Nella schermata **HiVision**, tocca  e assicurati che il cibo sia centrato nel riquadro; verranno visualizzate le informazioni sul peso, sulle calorie e sui nutrienti.

### Leggere i codici QR e i codici a barre

Vuoi leggere rapidamente le informazioni nei codici QR e dei codici a barre? Puoi usare HiVision per leggere rapidamente i codici QR o i codici a barre, e ottenere informazioni di acquisto, aggiungere contatti e molto altro in base ai risultati.

- Questa funzione richiede una connessione a Internet. Connettiti a una rete Wi-Fi per evitare che ti vengano addebitate tariffe non necessarie per i dati mobili.




**Scansionare i codici QR o i codici a barre:** una volta sbloccato il dispositivo, scorri verso il basso sulla schermata Home e tocca  per aprire HiVision. Nella schermata HiVision, tocca  e posiziona il codice QR o il codice a barre nel riquadro di scansione per acquisire le informazioni. Dalla schermata dei risultati puoi:

- Toccare  per copiare le informazioni negli Appunti.
- Se il codice QR contiene informazioni di contatto, tocca  per aggiungere le informazioni ai tuoi **Contatti**.

## Scansionare per tradurre con facilità

HiVision può aiutarti a tradurre rapidamente testo in un'altra lingua.




- Questa funzione richiede una connessione a Internet. Connettiti a una rete Wi-Fi per evitare che ti vengano addebitate tariffe non necessarie per i dati mobili.
- Questa funzione di traduzione al momento supporta cinese, inglese, giapponese, coreano, francese, russo, spagnolo, italiano, tedesco e portoghese.

- 1 Una volta sbloccato il dispositivo, scorri verso il basso dalla parte centrale della schermata Home e tocca  per aprire **HiVision**.
- 2 Nella schermata **HiVision**, tocca , seleziona le lingue di origine e di destinazione, inquadra il testo nel mirino e attendi che venga tradotto.
- 3 Puoi toccare  per copiare la traduzione e incollarla ovunque tu voglia.

## Scansionare i prodotti

Quando ti imbatti in un articolo che non conosci, desideri acquistarlo ma non sai dove trovarlo. Dopo aver eseguito la scansione della merce, puoi ottenere consigli di acquisto per articoli simili, comodi per acquistare i tuoi oggetti preferiti.



- Questa funzione richiede una connessione a Internet. Connettiti a una rete Wi-Fi per evitare che ti vengano addebitate tariffe non necessarie per i dati mobili.

- 1 Una volta sbloccato il dispositivo, scorri verso il basso dalla parte centrale della schermata Home e tocca  per aprire **HiVision**.
- 2 Nella schermata HiVision, tocca , quindi potrai effettuare gli acquisti eseguendo la scansione di un prodotto o acquisendo una schermata.
  - Acquisisci una schermata per fare acquisti: inquadra l'articolo nel mirino, quindi tocca  per acquisire una schermata. Il sistema effettuerà il riconoscimento automatico e ti consiglierà articoli simili.
  - Esegui la scansione del prodotto per fare acquisti: inquadra l'articolo nel mirino; il sistema effettuerà la scansione automatica e ti consiglierà articoli simili.

## Scansionare per il riconoscimento istantaneo degli oggetti

Scopri di più sui luoghi di interesse più importanti durante un viaggio oppure sui dipinti che ti interessano presenti in una mostra. Esegui la scansione di qualsiasi immagine utilizzando HiVision per saperne di più.


HiVision ti fornisce le informazioni più importanti per migliorare le tue esperienze. Istruzioni:

- 1 Una volta sbloccato il dispositivo, scorri verso il basso dalla parte centrale della schermata Home per visualizzare la casella di ricerca globale, quindi tocca  per attivare **HiVision**.
- 2 Nella schermata **HiVision**, tocca  e inquadra le opere d'arte nel mirino. HiVision identificherà automaticamente le opere d'arte e visualizzerà delle schede con informazioni dettagliate sulle stesse.

## HiTouch: Scopri di più

**HiTouch** ti offre più informazioni sui prodotti che consulti sul dispositivo.

- 1 Per attivare HiTouch, accedi a **Impostazioni > Assistenza intelligente > HiTouch** e attiva **HiTouch**.
- 2 Sposta due dita sopra un'immagine o un codice QR per attivare **HiTouch**. Saranno consigliati prodotti in base alle immagini. Puoi selezionare un prodotto consigliato per essere reindirizzato a un'app di terze parti per i dettagli.



 Questa funzione è supportata solamente in alcuni paesi e regioni.

## Smart Search

### HiSearch: Cercare testo e immagini corrispondenti

HiSearch può essere un utile strumento di ricerca per trovare le app e i file che desideri.

**HiSearch** ti consente di cercare tra impostazioni, file, contatti e note mantenendo un registro della cronologia delle ricerche.

- 1 Una volta sbloccato il dispositivo, scorri verso il basso dalla parte centrale della schermata Home per aprire **HiSearch**.
- 2 Inserisci un'app o un nome di file per eseguire una ricerca, quindi tocca  nei risultati della ricerca per trovare facilmente la posizione dell'app nella schermata Home.
- 3 Tocca l'icona  sull'interfaccia **HiSearch** per rivedere **Ambito della ricerca** o **Verifica aggiornamenti**.

## Schermate e registrazione schermo


### Registrazione di momenti emozionanti sullo schermo

La funzionalità di registrazione dello schermo è utile quando si stanno creando esercitazioni video o se si desidera registrare le imprese di gioco da condividere con gli amici usando il Telefono.

È possibile visualizzare le registrazioni sullo schermo in **Galleria**.

## **Acquisisci uno screenshot**

**Utilizza la combinazione dei tasti per acquisire uno screenshot:** tenere premuti contemporaneamente il pulsante di alimentazione e il pulsante di riduzione del volume per acquisire una schermata intera.

**Utilizza la scorciatoia per acquisire uno screenshot:** scorrere in basso dalla barra di stato e aprire il pannello scorciatoie, quindi toccare  per acquisire una schermata intera.


**Utilizza la gesture nocca per eseguire la schermata:** eseguire il doppio colpo di nocca sullo schermo in rapida successione per eseguire uno screenshot intero.

# Schermata Home





## Barra di navigazione

### Configurare il layout della barra di navigazione

Grazie alla barra di navigazione, puoi comodamente accedere alla schermata Home, tornare alla pagina precedente, uscire da un'app, o visualizzare le app utilizzate di recente.


Per configurare il layout della barra di navigazione, apri  **Impostazioni**, quindi accedi a **Sistema > Navigazione di sistema > Navigazione a Tre tasti > Impostazioni** e seleziona la combinazione di tasti di navigazione, e attiva o disattiva **Nascondi i tasti di navigazione** a seconda delle tue abitudini d'uso.




-  **Tasto Indietro:** Tocca per tornare alla pagina precedente o uscire da un'app. Tocca per chiudere la tastiera sullo schermo quando si immette del testo.
-  **Tasto Home:** Tocca per tornare alla schermata Home. Tocca e tieni premuto per visualizzare l'icona Google Assistant e scorri verso l'alto sull'icona Google Assistant.
-  **Tasto Recenti:** Tocca per aprire un elenco di app usate di recente. Tocca e tieni premuto per attivare la modalità Schermo diviso.
-  **Scorrimento verso il basso sul tasto notifiche:** Tocca per aprire l'area notifiche.

### Utilizzo del tasto Recenti per gestire le app in background

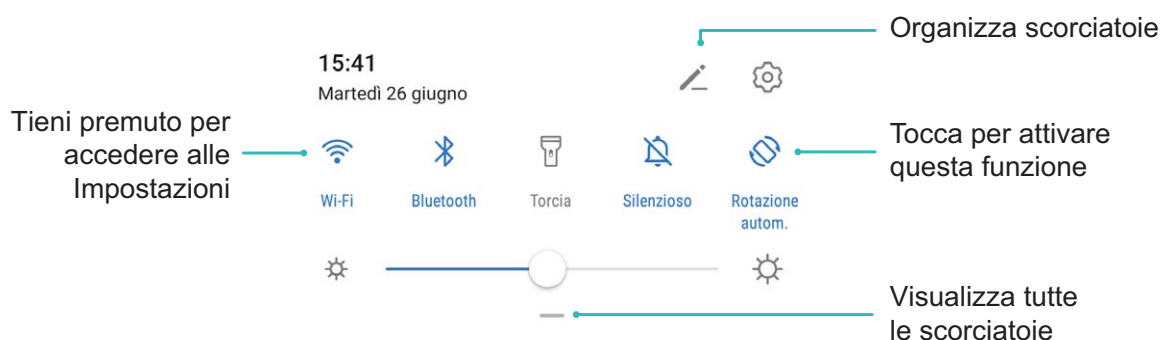
Se si desidera passare rapidamente a un'app utilizzata di recente, è possibile provare a usare il tasto Recenti. Il tasto Recenti consente di passare rapidamente da un'app utilizzata di recente a un'altra. È inoltre possibile utilizzarlo per chiudere le app in background in modo da aumentare la velocità operativa del Telefono.

Toccare . È possibile visualizzare, cambiare, chiudere o bloccare le app in background utilizzate di recente:

- **Visualizzazione delle app utilizzate di recente:** le app utilizzate di recente saranno visualizzate sullo schermo ed è possibile verificarle scorrendo verso sinistra o verso destra.
- **Passaggio a un'app utilizzata di recente:** scorrere verso sinistra o verso destra sullo schermo per individuare l'app che si desidera utilizzare, quindi toccare la scheda dell'app.
- **Chiusura di un'app:** scorrere verso l'alto sulla scheda di un'app per chiudere l'app corrispondente.
- **Chiusura di tutte le app:** toccare  per chiudere tutte le app.

## Utilizzare le scorciatoie per attivare rapidamente le funzioni utilizzate di frequente

Vuoi attivare o disattivare rapidamente i dati mobili o l'hotspot? Puoi attivare le funzionalità utilizzate di frequente con gli interruttori scorciatoia.








## Area notifiche e barra di stato

### Descrizioni delle icone di stato e di notifica







































Le icone della barra di stato offrono una vista rapida dello stato globale del dispositivo, inclusi la connessione di rete, il livello della batteria e tutti i nuovi messaggi ricevuti quando il dispositivo è nella modalità invisibile.

**Icone di stato:** Dando una rapida occhiata alle icone di stato è possibile conoscere rapidamente lo stato del dispositivo, ad esempio la connessione di rete, l'intensità del segnale, il livello della batteria, la data e altro ancora.

 Le icone relative allo stato della rete possono variare in base alle regioni e ai fornitori di servizi.











	Intensità del segnale		Nessun segnale
	Rete 4G+ connessa		Rete 3G connessa



	Rete 4G connessa		Rete HSPA connessa
	Rete 2G connessa		Rete LTE connessa
	Rete LTE+ connessa		NFC attivato
	Rete HSPA+ connessa		Modalità aereo attivata
	VoLTE disponibile		Rete Wi-Fi connessa
	Roaming		Ricezione dei dati di posizione dalla rete GPS
	Bluetooth attivato		Modalità silenziosa attivata
	Rete Wi-Fi disponibile		Carica
	Modalità vibrazione attivata		Livello della batteria basso
	Svegliate attivate		Nessuna Scheda SIM rilevata
	Batteria completamente carica		Cuffie collegate
	Modalità di risparmio energetico attivata		Modalità prestazioni attivata
	Proiezione con cavo o wireless in uso		Super carica
	Carica rapida		Modalità protezione occhi attivata
	Modalità non disturbare attivata		Cavo USB collegato
	Modalità risparmio dati attivata		Potenza Bluetooth
	Hotspot attivato		Promemoria <b>Gestione telefono</b>
	Segnale instabile		Impossibile connettere una chiamata sulla rete attuale
	Seleziona per parlare attivato		<b>Gestione durata schermo</b> attivata

**Icone di notifica:** Quando c'è un nuovo messaggio, una nuova notifica o un nuovo promemoria sul tuo dispositivo, la relativa icona sarà visualizzata nella barra di stato.

	Chiamate senza risposta		Nuove e-mail
---	-------------------------	---	--------------

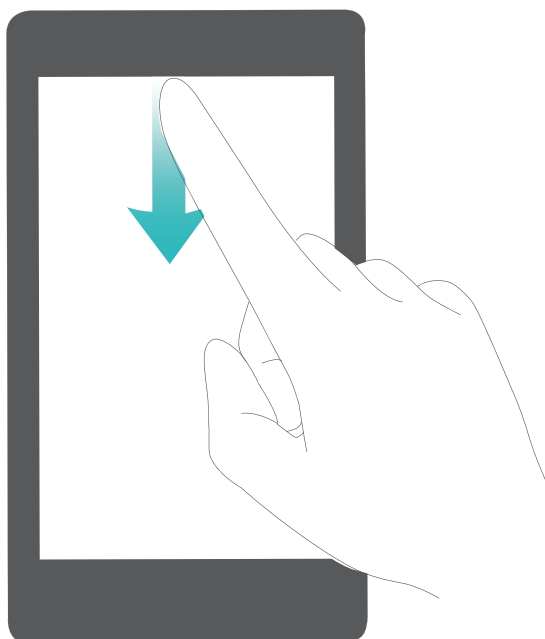
	Download dati in corso		Nuovi messaggi in segreteria
	Promemoria degli eventi		Caricamento dati in corso
	Sincronizzazione dei dati in corso		Memoria piena
	Problema di accesso o sincronizzazione		Sincronizzazione non riuscita
	VPN connessa		Più notifiche

## Aprire l'area notifiche per acquisire informazioni importanti

Controlla le notifiche e lo stato di funzionamento del tuo dispositivo sulla barra di stato.

Quando è presente un promemoria di notifica, puoi accendere lo schermo e scorrere verso il basso dalla barra di stato per visualizzare la notifica.


**Accedere all'area notifiche quando lo schermo è sbloccato:** scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche. È possibile attivare o disattivare gli interruttori scorciatoia o toccare le notifiche per visualizzarne i dettagli.



## Blocco e sblocco schermo

### Imposta una password per la schermata di blocco per proteggere la tua privacy


Il Telefono archivia numerose informazioni sensibili come foto personali, informazioni di contatto, app bancarie (ad esempio, Alipay). Imposta una password per la schermata di blocco in modo che ne venga richiesta una ogni volta che sblocchi il Telefono. Una password per la schermata di blocco aiuta a proteggere le tue informazioni personali se il Telefono viene perso o utilizzato da un utente non autorizzato.

**Imposta una password per la schermata di blocco:** apri  **Impostazioni**, vai su **Sicurezza e privacy** > **Password blocco schermo** e imposta il tipo di password per la schermata di blocco che preferisci.

- **Imposta un PIN:** un numero PIN è una sequenza di cifre. L'inserimento di un PIN per sbloccare il Telefono è rapido e semplice. Per una maggiore sicurezza, utilizza una sequenza lunga di numeri casuali come PIN. Vai su **Imposta la password di blocco schermo**, segui le istruzioni per impostare un PIN. In alternativa, tocca **Modifica il metodo di sblocco** e imposta **PIN di 4 cifre** o **PIN personalizzato**.
- **Imposta una sequenza:** sblocca il Telefono tracciando una sequenza preimpostata sullo schermo. Per una maggiore sicurezza, utilizza una sequenza che includa segmenti di linee in sovrapposizione. Vai su **Imposta la password di blocco schermo** > **Modifica il metodo di sblocco** > **Sequenza** e traccia due volte la stessa sequenza. La sequenza deve collegare almeno 4 punti.
- **Imposta una password:** una password composta da numeri, lettere e caratteri speciali è più sicura di un PIN o di una sequenza. Per una maggiore sicurezza, utilizza una password con 8 o più caratteri che includa numeri, lettere e caratteri speciali. Assicurati di memorizzare la password per non rimanere bloccato fuori dal Telefono qualora la dimenticassi. Vai su **Imposta la password di blocco schermo** > **Modifica il metodo di sblocco** > **Password**, segui le istruzioni per impostare una password.
- **Sblocca il dispositivo usando una smart band:** se il dispositivo supporta lo sblocco con una smart band, lo schermo si accenderà automaticamente quando la band si trova a una distanza minima di 80 cm dal dispositivo. Il gesto di scorrimento sullo schermo del Telefono sbloccherà all'istante il dispositivo. Tocca **Sblocco intelligente** e segui le istruzioni sullo schermo per completare la configurazione.
- **Sblocca il dispositivo usando un'impronta digitale:** se il dispositivo supporta lo sblocco con l'impronta digitale, questo è il metodo di sblocco consigliato. L'utilizzo di un'impronta digitale è un modo rapido e sicuro di sbloccare il dispositivo. Dopo l'impostazione di una password per la schermata di blocco, tocca **Registra** nella finestra di dialogo a comparsa e segui le istruzioni sullo schermo per registrare le tue impronte digitali.
- **Per motivi di sicurezza, non disattivare la password della schermata di blocco:** una password per la schermata di blocco impedisce l'accesso non autorizzato al dispositivo. Per la sicurezza del dispositivo, non selezionare **Disattiva la password di blocco schermo** come metodo di blocco dello schermo.
- **Messaggi regolari ti aiutano a ricordare la password:** se non hai inserito la password della schermata di blocco per 3 giorni, il sistema ti chiederà di inserirla per sbloccare il dispositivo.

## Blocca lo schermo per mettere in sicurezza i tuoi dati

Se non utilizzi il dispositivo per un certo lasso di tempo, lo schermo verrà disattivato e bloccato automaticamente. Quando lo schermo è attivo, potrai utilizzare il tuo dispositivo senza doverlo sbloccare. Il blocco con lo schermo in standby protegge la tua privacy ed evita operazioni accidentali.

 Imposta una password di blocco schermo per proteggere la privacy. È possibile bloccare il dispositivo nei seguenti modi:

**Blocco istantaneo dello schermo con il tasto di accensione:** premere una volta il tasto di accensione per bloccare lo schermo.

**Utilizzo del tasto di blocco one-touch:** unisci due dita sulla schermata Home per accedere alla modalità di modifica schermo. Toccare **Widget > Blocco schermo** e aggiungere il widget **Blocco schermo** alla schermata Home. L'azione aiuta a ridurre l'usura del tasto di accensione. Dopo aver chiuso la modalità di modifica, toccare il widget **Blocco schermo** per bloccare immediatamente lo schermo. Per bloccare lo schermo, accedere alla schermata Home dove è situato il widget **Blocco schermo**.


## Gestione schermata Home

### Gestire le icone della schermata Home

Sposta ed elimina le icone delle app dalla schermata Home, o riordina in cartelle in modo che la schermata Home sia organizzata nel modo che preferisci.

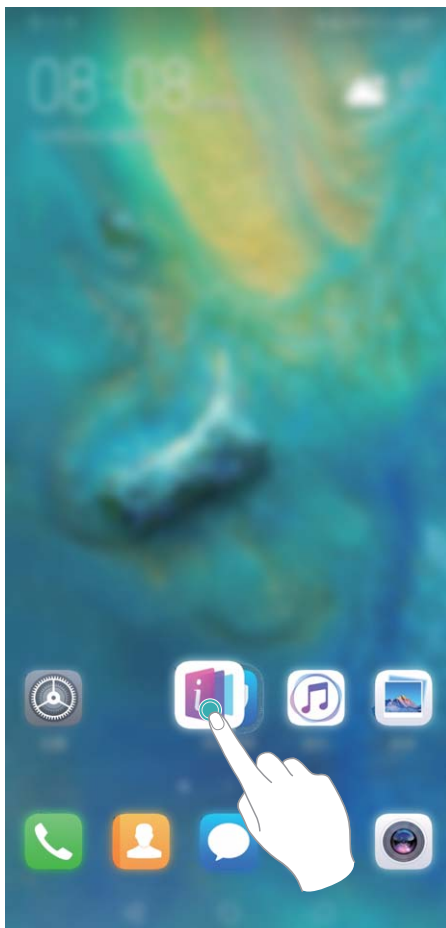
**Spostare un'icona di app o una cartella:** Dalla schermata Home, tocca e tieni premuta l'icona di un'app o cartella finché il dispositivo non vibra, quindi trascinala in qualsiasi punto sulla schermata Home.

**Eliminare l'icona di un'app:** Dalla schermata Home, tocca e tieni premuta l'icona dell'app che vuoi disinstallare finché il dispositivo non vibra, quindi tocca **Disinstalla** per eliminare l'app.

 Per garantire il normale funzionamento del sistema, alcune app di sistema preinstallate non possono essere disinstallate.

**Bloccare il layout della schermata Home:** Apri  **Impostazioni**, accedi a **Schermata Home e sfondi > Impostazioni schermata Home** e attiva **Blocca layout**.

**Creare una cartella:** Dalla schermata Home, tocca e tieni premuta l'icona di un'app finché il dispositivo non vibra, quindi trascinala sulla parte superiore di un'altra icona di app. Le due icone saranno ora posizionate in una nuova cartella.



**Eliminare una cartella:** Apri la cartella, tocca  $\oplus$ , deseleziona tutte le app, quindi tocca **OK**. La cartella sarà eliminata e tutte le icone delle app all'interno della cartella saranno spostate sulla schermata Home.

**Rinominare una cartella:** Apri la cartella e tocca il nome della cartella per inserire un nuovo nome.

**Aggiungere o rimuovere le icone delle app da una cartella:** Apri la cartella, quindi tocca  $\oplus$ . Seleziona le app che desideri aggiungere alla cartella, deseleziona quelle che desideri rimuovere, quindi tocca **OK**.

- i Un altro modo per rimuovere l'icona di un'app da una cartella è toccare e tenere premuta l'icona nella cartella finché il dispositivo non vibra, quindi trascinarla su un'area vuota della schermata Home.


## Gestire la schermata Home

Hai troppe icone sulla schermata Home? Puoi aggiungere una nuova pagina alla schermata Home e personalizzarla a tuo piacimento.

Tocca e tieni premuta un'area vuota della schermata Home per accedere alla modalità di modifica della schermata Home. Puoi eseguire le seguenti operazioni:

- **Aggiungere una nuova pagina di schermata:** Tocca  $\oplus$  sul lato sinistro o destro dello schermo per aggiungere una nuova pagina.
- **Eliminare una pagina di schermata vuota:** Tocca  $\times$  per eliminare la pagina.

 Le pagine di schermata con icone delle app o widget non possono essere eliminate.



- **Modificare l'ordine della pagina di schermata:** Tocca e tieni premuta la pagina di schermata che desideri spostare e trascinala nella posizione desiderata.
- **Impostare la pagina della schermata Home predefinita:** Tocca  sulla parte superiore della schermata Home per impostare la pagina selezionata come pagina della schermata Home predefinita.

## Impostare lo sfondo della schermata Home

Si è stanchi degli sfondi predefiniti? È possibile impostare una foto di proprio gradimento come sfondo della schermata Home per personalizzarla.

Aprire  **Impostazioni**, quindi andare su **Schermata Home e sfondi > Sfondo**. È possibile:

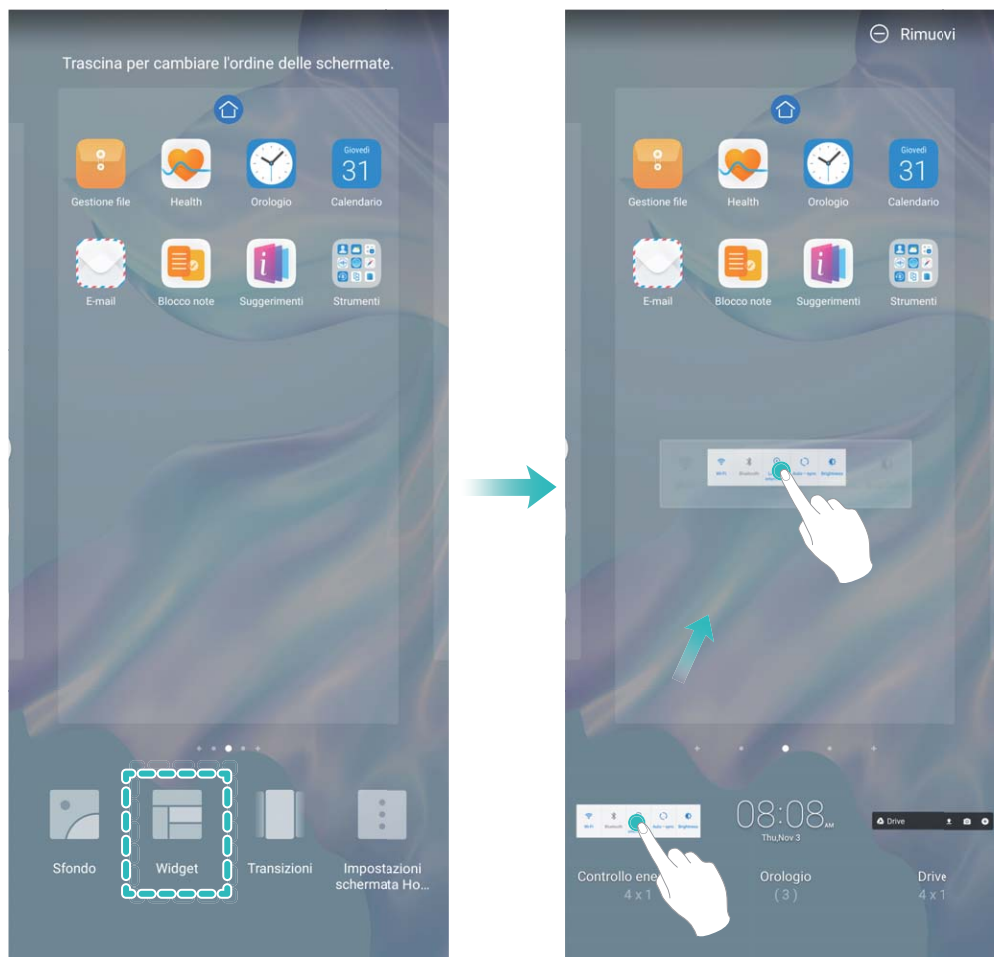
**Impostare un'immagine come sfondo della schermata Home:** toccare **Galleria** o selezionare uno sfondo preimpostato nel dispositivo, quindi seguire le istruzioni sullo schermo per selezionare **Blocco schermo**, **Schermata Home** o **Entrambi**.

**Impostare una foto come sfondo dalla Galleria:** si ha a disposizione una bella foto che si desidera impostare come sfondo? In  **Galleria**, aprire la foto desiderata, andare su  **> Imposta come > Sfondo** e seguire le istruzioni sullo schermo per impostare la foto come sfondo della schermata Home.

## Gestire i widget della schermata principale

Si desidera gestire rapidamente i widget sulla schermata Home? È possibile aggiungere, spostare o eliminare i widget della schermata Home per mettere in ordine la schermata e renderne più semplice l'utilizzo.

**Aggiungere widget:** Tenere premuta un'area vuota della schermata iniziale per accedere alla modalità di modifica della schermata iniziale. Toccare **Widget**, toccare e tenere premuto un widget e trascinarlo in un'area vuota della schermata Home oppure toccare il widget desiderato.




- i Verificare che vi siano spazi vuoti sufficienti sulla schermata Home per il widget. Se non vi è spazio sufficiente, aggiungere una pagina di schermata vuota o liberare dello spazio sulla pagina della schermata Home corrente.


**Eliminare i widget:** toccare e tenere premuto un widget nella schermata Home fino a quando il Telefono non vibra, quindi selezionare **Rimuovi**.

**Spostare i widget:** tenere premuto un widget nella schermata Home fino a quando il Telefono non vibra. Trascinare il widget in qualsiasi posizione sulla schermata.

## Usare il cassetto app per archiviare le app

Si desidera archiviare le app in un'unica posizione sulla schermata Home per rendere l'aspetto della schermata più ordinato? È possibile attivare il cassetto app sulla schermata Home per archiviare tutte le app e liberare spazio sulla schermata Home.

Aprire  **Impostazioni**, passare a **Schermata Home e sfondi** > **Stile schermata Home** e selezionare **Drawer**. Se si desidera ritornare alla schermata Home standard, selezionare **Standard**.


- i **Aggiungere un'icona app del cassetto app alla schermata Home:** dopo l'attivazione del cassetto app, toccare  sulla schermata Home per accedere all'elenco di app. Dall'elenco di app, toccare e tenere premuta l'icona dell'app che si desidera aggiungere finché il Telefono non vibra, quindi trascinarla nella posizione desiderata sulla schermata Home.

# Contatti

## Gestione dei biglietti da visita

### Eeguire la scansione dei biglietti da visita per aggiungerli ai contatti



Aprire  **Contatti** e andare su **Biglietti da visita > Scansiona**. Da qui è possibile:

- **Eeguire la scansione di un biglietto da visita:** posizionare il biglietto da visita su una superficie piana e regolare la cornice della messa a fuoco della fotocamera in modo che il contenuto del biglietto da visita sia chiaramente visualizzato nel mirino, quindi toccare .






- **Eeguire la scansione di più biglietti da visita:** passare alla modalità **Multiplo** e seguire le istruzioni sullo schermo per acquisire più biglietti da visita.

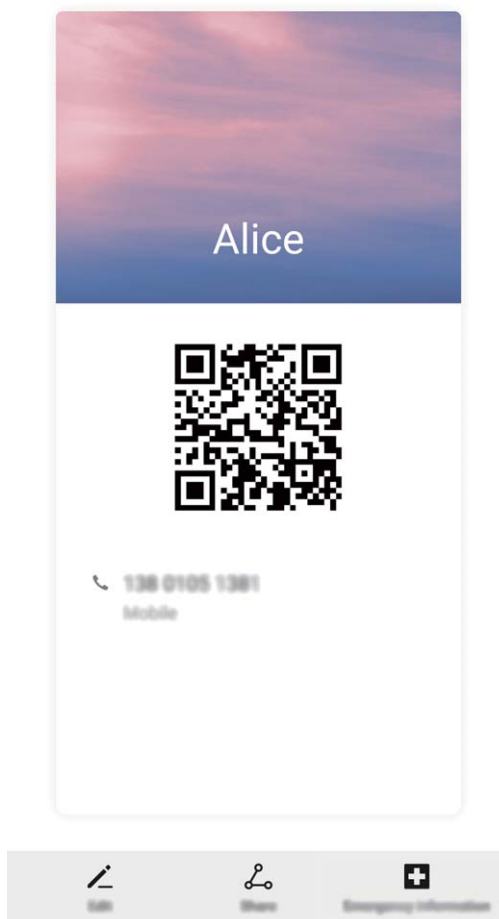
Le informazioni sui biglietti da visita verranno automaticamente convertite in informazioni di contatto e salvate in **Biglietti da visita** nel Telefono.


-  Per visualizzare un biglietto da visita salvato, aprire  **Contatti**, selezionare i contatti scansionati, quindi andare su **Dettagli > Visualizza il biglietto da visita**.


### Condividi i contatti utilizzando i biglietti da visita elettronici




**Condividi il biglietto da visita:** apri  **Contatti** e tocca per impostare l'immagine di profilo e inserire il nome, l'indirizzo di lavoro, il numero di telefono e altre informazioni. Quindi tocca  e il dispositivo genererà automaticamente il tuo biglietto da visita con codice QR. Puoi condividere il tuo biglietto da visita utilizzando direttamente il codice QR. In alternativa, tocca , seleziona un metodo di condivisione e segui le istruzioni sullo schermo per condividere.





**Condividi contatti:** apri  **Contatti**, seleziona il contatto che desideri condividere e tocca l'icona del codice QR nell'angolo superiore destro per condividere il contatto usando il codice QR. Puoi inoltre toccare **Condividi**, selezionare un metodo di condivisione e seguire le istruzioni sullo schermo per completare il processo di condivisione.

-  Se il dispositivo dell'altra persona supporta l'analisi del codice QR, questa può direttamente scattare foto o eseguire la scansione dei codici QR per aggiungere contatti.

## Cercare contatti

Apri  **Contatti**. Usa uno dei seguenti metodi di ricerca:

-  Per ottenere risultati migliori assicurati che sul tuo dispositivo siano visualizzati tutti i contatti.



Dalla schermata dell'elenco contatti accedi a  > **Impostazioni** > **Visualizzazione** e tocca **Tutti i contatti**.

- Trascina l'indice sul lato destro per scorrere rapidamente l'elenco contatti.
- Nella barra di ricerca nella parte superiore dell'elenco contatti, inserisci il nome, le iniziali, il numero di telefono o l'indirizzo e-mail del contatto. I risultati di ricerca saranno visualizzati sotto la barra di ricerca. Inserisci più parole chiave per la tua ricerca, come ad esempio "Mario Rossi" per trovare velocemente i contatti corrispondenti.

## Gestione dei contatti

### Importare ed esportare contatti

Quando passi a un nuovo dispositivo, è necessario trasferire i contatti esistenti.


Apri  **Contatti**, accedi a  > **Impostazioni** > **Importa/esporta** e quindi seleziona una delle opzioni seguenti:


- **Importare contatti**: seleziona **Importa da archivio**, **Importa tramite Bluetooth**, o **Importa da SIM** e segui le istruzioni sullo schermo.
- **Esportare contatti**: seleziona **Esporta in archivio**, **Condividi contatti**, o **Esporta in SIM** e segui le istruzioni sullo schermo. Per impostazione predefinita, i file .vcf esportati tramite **Esporta in archivio** vengono salvati nella directory principale della memoria interna del tuo dispositivo. Apri **Gestione file** per visualizzare i file esportati.

### Gestire i contatti



L'app Contatti include una serie di funzioni per la gestione dei contatti. Semplifica il tuo elenco contatti visualizzando solamente i contatti sul tuo dispositivo o sulla Scheda SIM. Aggiungi i contatti ai Preferiti per trovarli facilmente.


**Unire contatti duplicati**: usa la funzione **Unisci contatti duplicati** per unire i contatti duplicati.

Dalla schermata dell'elenco contatti, accedi a  > **Impostazioni** > **Organizza contatti** > **Unisci contatti duplicati**. Seleziona i contatti che vuoi unire e tocca **Unisci**.

**Visualizzare contatti per diversi account**: dalla schermata dell'elenco contatti accedi a  > **Impostazioni** > **Visualizzazione** e seleziona gli account per i quali desideri visualizzare i contatti.

Puoi anche:



- **Attivare la Visualizzazione semplice**: accedi a  > **Impostazioni** > **Visualizzazione** e attiva **Visualizzazione semplice**.
- **Visualizzare lo spazio di archiviazione dei contatti**: accedi a  > **Impostazioni** > **Visualizzazione**. Nell'area **Account** è visualizzato lo spazio di archiviazione totale e disponibile sulla tua Scheda SIM.



**Eliminare i contatti**: dalla schermata dell'elenco contatti, tocca e tieni premuta la voce che desideri eliminare, quindi tocca **Elimina**. Per eliminare i contatti in batch accedi a  > **Impostazioni** >



**Organizza contatti** > **Elimina più contatti**, seleziona le voci che vuoi eliminare, quindi tocca .

## Gestisci i gruppi dei contatti

Vuoi inviare un messaggio a un gruppo di colleghi per una riunione o contattare i tuoi amici per una rimpatriata? I gruppi intelligenti raggruppano automaticamente i contatti per azienda, città e date di contatto recenti, in modo da inviare rapidamente un messaggio o un messaggio di gruppo.

**Crea un gruppo di contatti:** dall'elenco gruppi, toccare , inserire il nome del gruppo (ad esempio Famiglia o Amici), quindi **OK**. Seguire le istruzioni visualizzate per aggiungere i contatti, quindi toccare .



**Invia un messaggio a contatti di gruppo intelligenti:** dall'elenco dei gruppi nella sezione **Gruppi Smart**, aprire un gruppo e toccare  per inviare un messaggio o  per inoltrare un'e-mail.




**Modifica un gruppo:** dall'elenco dei gruppi, selezionare il gruppo da modificare e toccare  per aggiungere un contatto, oppure  per **Rimuovi membro**, **Suoneria gruppo**, **Elimina gruppo** o **Rinomina**.



**Elimina un gruppo:** dall'elenco dei gruppi, tenere premuto un gruppo e toccare **Elimina**.


## Aggiungere contatti alla lista nera o alla lista bianca

Aggiungi contatti alla lista nera per evitare di ricevere chiamate indesiderate o di spam. Aggiungi contatti alla lista bianca per ricevere chiamate solo dai numeri presenti in questa lista.

Per aggiungere un contatto alla lista nera, apri  **Contatti**, tocca il contatto, quindi accedi a  > **Aggiungi contatto alla lista nera**. Tutte le chiamate e i messaggi da questo contatto verranno bloccati.



 Puoi anche aggiungere contatti alla lista nera in **Gestione telefono**. Accedi a **Filtro molestie** >  > **Lista nera**, tocca  e aggiungi i contatti che desideri bloccare.


Per aggiungere i contatti alla lista bianca apri **Gestione telefono**, accedi a **Filtro molestie** >  > **Lista bianca**, tocca  e aggiungi i contatti desiderati.

 Quando **Blocca tutte chiamate in arrivo** è attivo, tutte le chiamate, incluse quelle dei contatti della lista bianca, verranno bloccate.

**Visualizzare i contatti nella lista nera:** apri  **Gestione telefono** e accedi a **Filtro molestie** >  > **Lista nera**.

**Visualizzare i contatti nella lista bianca:** apri  **Gestione telefono** e accedi a **Filtro molestie** >  > **Lista bianca**.

**Rimuovere un contatto dalla lista nera:** Apri  **Contatti**, tocca il contatto che vuoi rimuovere dalla lista nera, quindi accedi a  > **Rimuovi dalla lista nera**.

 Puoi anche rimuovere un contatto dalla lista nera in **Gestione telefono**. Accedi a **Filtro molestie**



>  > **Lista nera**, quindi tocca e tieni premuto il contatto desiderato per rimuoverlo.

**Rimuovere un contatto dalla lista bianca:** apri **Gestione telefono**, accedi a **Filtro molestie** >

 > **Lista bianca**, quindi tocca e tieni premuto il contatto desiderato per rimuoverlo.

## Elimina i registri di chiamata e messaggi



Utilizza Elimina tracce per rimuovere ogni dettaglio di chiamate e messaggi di un contatto, allo scopo di proteggere la tua privacy.

Aprire  **Contatti**, selezionare un contatto e accedere a  > **Rimuovi tracce contatto** > **Elimina**. Tutti i dettagli di chiamate e messaggi di un contatto verranno eliminati.

## Accorpamento dei contatti di app di terze parti

### Associare le informazioni dei contatti con gli account social

Utilizza le app dei social media di terze parti (come LinkedIn) per trovare ulteriori informazioni sui tuoi contatti.


**Associare con gli account LinkedIn:** apri  **Contatti**, accedi a  > **Impostazioni** > **Collega l'account LinkedIn** e segui le istruzioni sullo schermo per accedere al tuo account LinkedIn. Una volta eseguito l'accesso, le informazioni dei contatti nel tuo dispositivo saranno aggiornate. Per sincronizzare le informazioni di tutti i contatti LinkedIn, dalla schermata delle impostazioni di LinkedIn in **Contatti**, accedi a **Sincronizza i contatti LinkedIn** > **Tutti i contatti LinkedIn** e seleziona **Sincronizza** o **Aggiornamento automatico LinkedIn**.

**Visualizzare le informazioni sui contatti fornite da LinkedIn:** apri un contatto di LinkedIn e tocca **Visualizza il profilo online LinkedIn**.

**Rimuovere l'associazione di un contatto LinkedIn:** apri  **Contatti**, accedi a  > **Impostazioni** > **LinkedIn** e seleziona **Dissocia**.

### Visualizza la descrizione lavoro del mittente

Se hai appena iniziato un nuovo lavoro, ti sarà utile capire rapidamente cosa fanno tutti i tuoi nuovi colleghi. La funzione di descrizione consente di associare un account social (ad esempio LinkedIn) ai tuoi contatti di posta elettronica. Le informazioni lavorative dei mittenti verranno mostrate nella pagina dei dettagli della tua e-mail.





Aprire un nuovo messaggio di posta nella casella  **E-mail**. Accedere ai dettagli del messaggio, quindi toccare la foto del profilo del mittente e selezionare **Visualizza il profilo LinkedIn**.


# Composizione


## Funzioni di chiamata base

### Effettuare chiamate

Digita parte del numero di telefono, la prima lettera del nome del contatto o le iniziali del contatto nella schermata del tastierino del dispositivo per trovare un contatto.


Apri  **Telefono**. Dalla schermata del tastierino, digita il numero di telefono, la prima lettera del nome del contatto o le iniziali del contatto (ad esempio "mr" per Mario Rossi) per trovare un contatto. Tocca il contatto che desideri chiamare dall'elenco. Se stai usando un dispositivo con doppia SIM, tocca  o  per effettuare la chiamata. Tocca  per riagganciare.



 Quando entri nella schermata del tastierino ti verrà chiesto di incollare i numeri di telefono copiati di recente.

**Premere il pulsante di accensione per riagganciare:** se è stato digitato un numero per errore e la schermata della chiamata è nascosta puoi ancora riagganciare velocemente. La funzione **Chiudi chiamata con tasto di accensione** permette di riagganciare la chiamata quando viene premuto il pulsante di accensione. Nella schermata **Telefono** accedi a  > **Impostazioni** e attiva **Chiudi chiamata con tasto di accensione**.

### Effettuare chiamate di emergenza


In una situazione di emergenza, se il tuo dispositivo è acceso e in una zona coperta dal servizio, è possibile effettuare chiamate di emergenza anche se lo schermo è bloccato o non c'è segnale.

 La funzione di chiamata di emergenza è soggetta alle normative locali e al tuo fornitore di servizi Internet. I fattori di rete o ambientali potrebbero influire sulle prestazioni della chiamata di emergenza. In situazioni di emergenza, non fare affidamento sul dispositivo come unico metodo di comunicazione.



Apri  **Telefono** o tocca **Chiamata di emergenza** nella schermata di blocco, digita un numero di emergenza locale e tocca . Un segnale mobile forte e una connessione Internet con i servizi di localizzazione attivati permetterà al tuo dispositivo di visualizzare la tua posizione come riferimento.

### Attiva il servizio di Chiamata in attesa per non perdere mai le chiamate importanti

Ricevi spesso delle chiamate mentre sei impegnato in un'altra conversazione? La Chiamata in attesa consente di rispondere ad una nuova chiamata e di passare da una chiamata all'altra.


 Questa funzione potrebbe non essere supportata da alcuni operatori.



Aprire  **Telefono**, accedere a  > **Impostazioni** > **Altro** e attivare **Avviso di chiamata**.

Quando si riceve una seconda chiamata, toccare  per rispondere e mettere in attesa la tua chiamata in corso. Toccare  o la chiamata in attesa nell'elenco chiamate per passare da una chiamata all'altra.

## Attivare l'inoltro chiamata e non perdere mai una chiamata



Se non ti è possibile rispondere alle chiamate, puoi configurare il dispositivo in modo che inoltri le chiamate a un altro numero.



 Questa funzione potrebbe non essere supportata da alcuni operatori.

Apri  **Telefono** e accedi a  > **Impostazioni** > **Inoltro chiamata**. Se disponi di un dispositivo con doppia scheda, nella sezione **SIM 1** o **SIM 2** tocca **Inoltro chiamata** e seleziona un metodo di inoltro. Inserisci il numero a cui inoltrare le chiamate, quindi conferma. Quando l'inoltro chiamata è attivato, il dispositivo inoltra automaticamente le chiamate idonee al numero preimpostato.

## Eliminare i registri chiamate



È possibile eliminare i registri chiamate di cui non si ha più bisogno.

Aprire  **Telefono** e toccare  per nascondere il tastierino. Ora è possibile eseguire una delle seguenti operazioni:

- **Eliminare un solo record:** toccare e tenere premuta una voce, quindi toccare **Elimina voce**.
- **Eliminare più record:** andare su  > **Elimina voci a gruppi**, selezionare le voci che si desidera eliminare o **Seleziona tutto**, quindi toccare .

## Attivare il roaming internazionale per una comunicazione senza confini

Quando si viaggia all'estero per lavoro o per vacanza, è possibile effettuare chiamate con il dispositivo in roaming senza comporre il prefisso del Paese.

- 1 Contattare il proprio operatore per attivare il servizio di roaming o chiamate internazionali.
- 2 Aprire  **Telefono** o  **Contatti** ed effettuare una telefonata.


## VoLTE

### VoLTE: effettua chiamate e utilizza i dati contemporaneamente


VoLTE (Voice over LTE) consente chiamate e servizi di dati sulla stessa rete 4G. Questo significa che puoi utilizzare Internet anche quando effettui delle chiamate. VoLTE ti offre anche tempi di connessione delle chiamate più brevi e chiamate vocali e video di qualità superiore.


Entrambi gli slot per schede SIM del Telefono supportano 4G, VoLTE e VoWiFi, quindi non è necessario spostare le SIM da uno slot all'altro.

- **Dual 4G:** entrambi gli slot per schede SIM del Telefono supportano 4G.



- **Dual VoLTE:** entrambi gli slot per schede SIM del Telefono supportano VoLTE, consentendo l'utilizzo di Internet effettuando al contempo chiamate HD.
  - **Dual VoWiFi:** entrambi gli slot per schede SIM del Telefono supportano VoWiFi, che consente di effettuare chiamate tramite Wi-Fi. Puoi utilizzare VoWiFi per effettuare chiamate anche in modalità aereo.
-  Questa funzione potrebbe non essere supportata da alcuni operatori.

## Attivare VoLTE per accedere alle chiamate HD

-  Questa funzione potrebbe non essere supportata da alcuni operatori.
- Nur Dual-SIM-Telefone unterstützen zwei SIM-Kartensteckplätze mit 4G, VoLTE und VoWiFi.


Apri  **Impostazioni**, e vai a **Wireless e reti** > **Rete mobile**. Nella sezione delle impostazioni per la SIM 1 o 2 (se supportato dalla rete del tuo operatore), puoi:



- **Attivare 4G:** Attivare **4G**. L'interruttore **4G** potrebbe non essere disponibile per il tuo dispositivo a causa delle impostazioni del tuo operatore. Questo indica che la rete 4G è attivata per impostazione predefinita.
- **Attivare le chiamate VoLTE:** Attivare **Chiamate VoLTE**.
- **Attivare le chiamate Wi-Fi:** Attivare **Chiamate Wi-Fi**.

Al termine dell'impostazione, seleziona il contatto che vuoi chiamare e tocca  per effettuare una videochiamata. È anche possibile toccare  sullo schermo durante una chiamata vocale per passare a una videochiamata.

## Utilizzare VoWi-Fi per una nuova esperienza con le chiamate

Puoi utilizzare **VoWi-Fi** per effettuare chiamate vocali e videochiamate in qualsiasi luogo che disponga di una rete Wi-Fi, anche in assenza di ricezione della rete mobile del.

-  Questa funzionalità deve essere supportata dall'operatore. Contatta il tuo operatore per ulteriori informazioni, incluse commissioni e spese.





Apri  **Telefono**, accedi a  > **Impostazioni** > **Chiamata Wi-Fi**, attiva **Chiamata Wi-Fi**. Tocca **Modalità** e segui le istruzioni sullo schermo per selezionare la rete preferita.

# Messaggio

## Funzioni messaggi di base

### Inviare messaggi

I messaggi di testo ti permettono di comunicare in maniera facile e veloce con gli amici, la famiglia e i colleghi. Oltre al testo, puoi arricchire i tuoi messaggi aggiungendo emoji o inserendo foto e file audio.


**Inviare un messaggio:** apri  **Messaggi**. Dalla schermata dell'elenco dei messaggi, tocca  e seleziona i contatti o i gruppi. Inserisci il contenuto del tuo messaggio, tocca  per aggiungere altri tipi di contenuti e tocca  per inviare il messaggio.


**Salvare la bozza di un messaggio:** tocca  **Back key** per salvare un messaggio come bozza.


### Gestisci i messaggi

L'app Messaggi consente di controllare i tuoi messaggi in modo semplice.


apri  **Messaggi**. Nell'elenco dei thread dei messaggi, tocca il nome o il numero di telefono di un contatto per visualizzare la conversazione.

**Rispondi ai messaggi:** inserisci il contenuto del messaggio nella casella di testo e tocca .

**Archivia un messaggio:** temi di poter eliminare per sbaglio un messaggio importante? Tocca e tieni premuto un messaggio, quindi tocca  per archiviare il messaggio.

**Elimina un messaggio:** stanco della confusione creata dai troppi messaggi? Elimina le conversazioni o i messaggi non necessari per ripulire l'elenco dei messaggi. Per eliminare conversazioni o messaggi, tocca e tieni premute le conversazioni o i messaggi per accedere alla schermata di modifica, seleziona la conversazione o il messaggio, quindi tocca . I messaggi eliminati non possono essere recuperati.

**Cerca messaggi:** desideri trovare rapidamente un messaggio? Dalla schermata dell'elenco dei messaggi, inserisci le parole chiave nella barra di ricerca e i risultati pertinenti verranno visualizzati sotto la barra di ricerca.

**Blocca un contatto:** desideri impedire a qualcuno di inviare messaggi di spam? Tocca e tieni premuto un messaggio, quindi tocca  per bloccare il contatto.


### Blocca i messaggi di spam

Stanco di ricevere messaggi di spam? Attiva il blocco dei messaggi ed elimina definitivamente i messaggi di spam.

apri  **Messaggi**.



Usa il filtro molestie per eseguire quanto segue:

**Blocca i messaggi:** tocca e tieni premuto un messaggio, quindi tocca  per bloccare i messaggi e le chiamate provenienti da quel numero.

**Sblocca i messaggi:** tocca , quindi tocca **Contatti bloccati**. Tocca  alla fine del numero di telefono per sbloccare il numero.

## Imposta le regole di download automatico dei messaggi MMS

Imposta le regole di download automatico dei messaggi MMS per evitare l'utilizzo costoso dei dati mobili.

Apri  **Messaggi** e tocca . Vai su **Impostazioni** > **Avanzate**.

Da qui puoi configurare quanto segue:

**Attiva/disattiva il recupero automatico dei messaggi MMS:** disattiva **Download automatico degli MMS** per impedire al dispositivo di effettuare il download automatico dei messaggi MMS.



**Attiva/disattiva il recupero automatico dei messaggi MMS durante il roaming:** disattiva **Download automatico degli MMS in roaming** per impedire al dispositivo di effettuare il download automatico dei messaggi MMS in modalità roaming.


# Fotocamera

## Funzioni della fotocamera base


### Usare le funzioni di base della fotocamera


Scopri le funzioni di base della fotocamera per scattare foto migliori.





**Scattare una foto:** apri  **Fotocamera**. Nel mirino, tocca  o premi il tasto di riduzione del volume per scattare una foto.


**Selezionare una modalità della fotocamera:** apri  **Fotocamera** e seleziona una modalità della fotocamera preinstallata nella parte inferiore dello schermo.

**Regolare la lunghezza focale:** nel mirino allontana due dita per eseguire lo zoom in avanti o avvicinale per eseguire lo zoom indietro. Quando la distanza tra il dispositivo e l'oggetto che vuoi fotografare è maggiore dello zoom ottico della fotocamera, la qualità della foto si riduce. Quando si esegue lo zoom in avanti o indietro apparirà una barra dello zoom a lato dello schermo. Puoi anche regolare il livello di zoom con la barra dello zoom.

**Regolare l'esposizione:** la fotocamera regola automaticamente l'esposizione a seconda del livello di luce ambientale. All'aumentare dell'esposizione, aumenta la luminosità dell'immagine. Per regolare manualmente l'esposizione, tocca la schermata del mirino e trascina l'icona  verso l'alto o verso il basso.



**Accendere o spegnere il flash:** quando scatti delle foto in un ambiente buio accendi il flash per aumentare la luminosità ambientale. Nel mirino, tocca  per selezionare una delle seguenti modalità flash:


-  **Automatico:** la fotocamera determina automaticamente se è necessario accendere il flash in base all'illuminazione ambientale.
-  **Off:** il flash è disattivato.
-  **On:** il flash è attivato.
-  **Sempre acceso:** il flash è sempre acceso.


**Attivare o disattivare Master AI:** nel mirino, tocca  per attivare o disattivare **Master AI**.

### Usare la fotocamera per registrare video



Usa la fotocamera per registrare video rendendo più vividi i tuoi ricordi.


**Registrazione un video:** accedi a  **Fotocamera** > **Video**, quindi tocca  per registrare un video.



- Nella schermata **Video**, accedi a  > **Risoluzione** per selezionare la risoluzione che preferisci come **4K UHD**, **1080p FHD (60 fps)** e **720p HD**.
- **Stabilizzatore** è supportato durante la registrazione video con qualsiasi risoluzione.


**Scattare una foto durante la registrazione:** tocca  per scattare una foto durante la registrazione.

**Eeguire lo zoom in avanti o indietro:** tocca e tieni premuta la schermata del mirino con due dita, quindi allontana le dita per effettuare lo zoom in avanti o avvicinale per effettuare lo zoom indietro. Quando esegui lo zoom apparirà la barra dello zoom. Puoi scorrelerla per eseguire lo zoom in avanti o indietro della fotocamera.

**Tenere il flash acceso durante la ripresa:** quando registri un video in condizioni di scarsa illuminazione, tocca  e seleziona  per tenere il flash acceso.



**Girare un video con IA:** tocca  e seleziona gli effetti come **AI color** o **Sfocatura dello sfondo** per registrare un video con IA.

- Durante la registrazione puoi toccare  per scattare una foto con gli effetti di ripresa di IA.
- Puoi anche accedere a  > **Risoluzione** per cambiare il rapporto di aspetto a 21:9 per generare effetti da cinema.

**Aggiungere una filigrana a un video:** nella schermata **Video** tocca  e attiva **Aggiungi Filigrane**.

## Usare la griglia della fotocamera per comporre le foto



Evita di scattare foto inclinate e decentrate. Usa la funzione della griglia della fotocamera per fare in modo che i tuoi scatti siano sempre perfettamente allineati.

Apri  **Fotocamera**, tocca  per accedere alla schermata **Impostazioni** e attiva **Griglia fotocamera**. Ora appariranno le linee della griglia quando scatti le foto. I quattro punti di intersezione nella griglia sono le aree di messa a fuoco della foto. Posiziona il soggetto della foto su uno dei punti di intersezione per ottenere una buona composizione.




## Utilizzare la modalità Ritratto per splendidi primi piani

Vuoi rendere i tuoi selfie o gli scatti di gruppo ancora più belli? La modalità Ritratto ti offre opzioni per foto bellissime e memorabili.

Accedi a  **Fotocamera** > **Ritratto**, seleziona uno degli effetti, quindi tocca  per scattare una foto in primo piano.

● **Effetto sfocato:** Tocca l'icona  nel mirino e seleziona un effetto di sfocatura.

 Una fonte luminosa (come una luce al neon o un lampione) su uno sfondo relativamente illuminato contribuisce a un migliore effetto sfocato. Scattando la foto da lontano, si ridurrà l'effetto di illuminazione.

● **Effetto bellezza:**

– **Scattare con la fotocamera posteriore:** Tocca l'icona  nel mirino e trascina il cursore per regolare le impostazioni di abbellimento.

– **Scattare con la fotocamera anteriore:** Tocca  nel mirino. Regola le impostazioni come desideri per ottenere selfie migliori.




 Per disabilitare l'effetto bellezza, tocca l'icona  nel mirino e trascina ciascuna impostazione sul valore minimo.

## Usare Lenti AR per scattare foto accattivanti

Usa **Lenti AR** per rendere le tue foto divertenti e farle risaltare.



Accedi a  **Fotocamera** > **Altro** > **Lenti AR**.


Vi sono diversi effetti tra cui scegliere per far risaltare le tue foto:

- **3D Qmoji**: tocca **3D Qmoji** e seleziona una Qmoji animata. La Qmoji mimerà e riprodurrà le tue espressioni facciali e le tue azioni di conseguenza. Tocca  per registrare, oppure tocca , quindi tocca e tieni premuto  per creare la tua Qmoji personalizzata.

## Usare la modalità apertura ampia per mettere in risalto i soggetti degli scatti

L'apertura ampia produce fotografie con bassa profondità di campo. Ciò crea uno sfondo sfocato che dona più enfasi al soggetto della foto.




**Scattare una foto con apertura ampia:** Andare a  **Fotocamera** > **Apertura**. Durante lo scatto, toccare lo schermo per selezionare un punto focale, quindi toccare  per scattare la foto.

- Per ottenere risultati ottimali, assicurarsi che il soggetto non sia a più di 2 metri dalla fotocamera.
- Toccare  e scorrere verso sinistra o verso destra sul cursore per regolare l'apertura. Minore è il valore di apertura, maggiore sarà la sfocatura dello sfondo.

## Panorama

### Usa la modalità panorama per scattare selfie panoramici

Vuoi far stare più amici o più sfondo nell'inquadratura di un selfie? Usa la modalità panorama per scattare selfie con un campo visivo più ampio.

- 1 Apri  **Fotocamera** e tocca  per passare alla fotocamera frontale.
- 2 Accedi a **Altro** > **Panorama**.
- 3 Tieni fermo il dispositivo e tocca  per scattare la prima foto.
- 4 Segui le istruzioni sullo schermo e sposta orizzontalmente il dispositivo fino a quando la cornice blu non si sovrappone alla cornice quadrata dello schermo. La fotocamera scatterà automaticamente un'altra foto.
- 5 Segui di nuovo le istruzioni visualizzate e sposta il dispositivo nella direzione opposta fino a quando la cornice blu non si sovrappone alla cornice quadrata sullo schermo. La fotocamera scatterà automaticamente un'ultima foto.





- 6** Una volta completata l'operazione, la fotocamera combina automaticamente le tre immagini in un selfie panoramico.

## Usa la modalità panorama per scattare foto panoramiche

I panorami offrono un angolo di visione più ampio delle normali foto, permettendoti di scattare ampie fotografie di paesaggi.

Per effettuare uno scatto panoramico, la fotocamera scatta più foto di oggetti all'interno del nostro campo visivo e le combina in una singola foto.

- i** Quando acquisisci un panorama, trova un ampio spazio all'aperto lontano dal soggetto e cerca di evitare sfondi di un solo colore.

- 1** Vai su  **Fotocamera > Altro > Panorama**.
- 2** Tocca  nella parte inferiore dello schermo per configurare la direzione di scatto.
- 3** Tieni ben fermo il Telefono, quindi tocca  per avviare l'acquisizione. Sposta lentamente il Telefono verso la direzione indicata, mantenendo il dispositivo fermo e assicurandoti che la freccia sia allo stesso livello della linea centrale.
- 4** Tocca  una volta terminato. La fotocamera combinerà automaticamente le foto per creare un panorama.




## Modalità pro

### Usare la modalità Pro per scattare foto di scenari

Vuoi rendere le tue foto di scenari più vivaci e interessanti? Usa la modalità Pro per scattare foto di scenari uniche e personalizzate.

Accedi a  **Fotocamera > Pro** per accedere alla modalità Pro.




**Selezionare una modalità di misurazione in base al soggetto dello scatto:** Tocca  e seleziona una modalità di misurazione.

Modalità di misurazione	Scenario applicativo
<b>Matrice</b>	Ampi paesaggi e mare
<b>Centro</b>	Il soggetto è al centro della foto e risalta rispetto allo sfondo.
<b>Spot</b>	Il soggetto da mettere in risalto nella foto è relativamente piccolo, come un fiore o un albero.

### Regolare la luminosità in base all'ambiente di scatto:


- **Regolare l'ISO:** Tocca  $ISO$  e trascina il cursore ISO per regolarne il valore.
  - ❗ Per evitare disturbo eccessivo, l'ISO consigliato è inferiore a 400. L'ISO raccomandato per scatti di giorno è compreso tra 100 e 200, mentre per gli scatti notturni è di circa 400.
- **Regolare la velocità dell'otturatore:** Tocca  $S$  (velocità dell'otturatore) e trascina il cursore della velocità dell'otturatore alla velocità desiderata.
  - ❗ La velocità dell'otturatore raccomandata per gli scenari statici (ad esempio le montagne) è compresa tra 1/80 e 1/125; per gli scenari in movimento (ad esempio le onde del mare) si raccomanda una velocità maggiore. Per risultati ottimali, usa un treppiede quando si riprende un soggetto in movimento.
- **Regolare la compensazione dell'esposizione:** Tocca  $EV$  e trascina il cursore EV sul valore desiderato.

**Regolare il bilanciamento automatico del bianco (AWB):** Tocca  $AWB$  e trascina il cursore AWB sul valore desiderato.

- ❗
  - Quando scatti una foto alla luce del sole, puoi selezionare . In un ambiente con scarsa luminosità, puoi selezionare .
  - Tocca  per regolare la temperatura colore. Se si desidera dare alla foto un tono più caldo e nostalgico, aumentare il valore K. Per un tono freddo, calmo o futuristico, abbassare il valore K.

**Regolare la messa a fuoco automatica (AF) in base al soggetto dello scatto:** Tocca  $AF$  e trascina il cursore AF sul valore desiderato.

Modalità di messa a fuoco	Scenario applicativo
<b>Modalità AF-S</b>	Scenari statici (come le montagne)
<b>Modalità AF-C</b>	Scenari in movimento (come l'acqua corrente o le onde)
<b>Modalità MF</b>	Oggetti sporgenti (come il primo piano di un fiore)

**Mantenere il dispositivo fermo durante lo scatto:** Tocca  e attiva **Indicatore livella**. Una volta attivata questa funzione, nel mirino appariranno due linee di guida orizzontali. Quando la linea punteggiata si sovrappone alla linea continua, la fotocamera è allineata orizzontalmente.

**Salvare le foto in formato RAW:** Accedi a  > **Risoluzione** e attiva **Formato RAW**. Dopo aver attivato questa funzione, le foto scattate in modalità Pro verranno salvate nei formati RAW e JPG standard.

- Alcune opzioni in modalità Pro potrebbero cambiare dopo aver modificato le impostazioni.
- Queste impostazioni raccomandate sono solo per riferimento. Puoi regolarle in base alle reali condizioni di scatto per ottenere l'effetto desiderato.

## Usa la modalità pro per scattare ritratti

Vuoi realizzare ritratti più professionali? La modalità pro ti consente di regolare le impostazioni della fotocamera per scattare foto ritratto più professionali.

Apri  **Fotocamera > Pro**.



**Seleziona una modalità di misurazione:**  o  sono le modalità raccomandate per scattare ritratti. Posiziona i soggetti dello scatto (ad esempio dei volti) al centro del mirino.

### Regola la luminosità in base all'ambiente di scatto

- **Regola l'ISO:** per evitare un rumore eccessivo, si raccomanda di regolare l'ISO a un basso livello quando si scatta un ritratto. Puoi regolare l'ISO in base al reale ambiente di scatto.

Ambiente di scatto	ISO raccomandato
All'esterno	Tra 100 e 200
All'interno	Circa 400
Scenari notturni	Tra 400 e 800

- **Regola la velocità dell'otturatore:** la velocità dell'otturatore deve essere più lenta in condizioni di bassa illuminazione e più veloce in ambienti ben illuminati. La velocità dell'otturatore raccomandata per i ritratti statici è compresa tra 1/80 e 1/125. Per acquisire immagini di soggetti in movimento, seleziona una velocità dell'otturatore di 1/125 o superiore.
- **Regola la compensazione del valore di esposizione (EV):** puoi aumentare la compensazione EV se la luce sui soggetti o sullo sfondo è scarsa, nonché ridurre la compensazione EV se c'è troppa luce.

**Regola il bilanciamento automatico del bianco (AWB):** seleziona l'AWB in base alle condizioni di illuminazione. Per gli scatti alla luce del sole, puoi selezionare . In un ambiente con scarsa illuminazione, puoi selezionare .



**Regola la messa a fuoco:** per mettere meglio in evidenza un soggetto, si raccomanda di utilizzare la messa a fuoco manuale (MF) quando si scattano ritratti. Nel mirino, tocca la parte che desideri mettere in evidenza (ad esempio il volto del soggetto) per mettere a fuoco.



- Nella modalità pro, alcune impostazioni possono variare dopo aver modificato un'impostazione. Puoi regolarle in base alle tue reali esigenze.
- Le impostazioni raccomandate sopra sono fornite solo a titolo di riferimento. Puoi regolarle in base alle reali condizioni di scatto per ottenere l'effetto desiderato.

## Scattare foto in bianco e nero

Il mondo è un posto incredibilmente colorato. Ma, a volte, troppi colori possono distrarre. La modalità monocromatica rimuove il colore, aiutandoti a far risaltare le luci e le ombre e donando alle tue foto più atmosfera.

Apri  **Fotocamera** > **Altro** > **Monocromatico**, quindi tocca  per scattare foto in bianco e nero.



## Modalità light painting

### Light painting: scatta scie luminose

La modalità light painting imposta automaticamente una velocità bassa per l'otturatore per effettuare scatti a lunga esposizione delle scie luminose. Questa modalità produce foto sorprendenti con caratteristiche quasi eteree.

La modalità light painting offre quattro modalità creative di scatto per diversi soggetti e condizioni di luce:




- **Scie luminose urbane:** scatta foto delle scie luminose create dalle luci delle automobili di notte.
- **Graffiti luminosi:** scatta foto delle scie create da una sorgente luminosa in movimento in condizioni di scarsa luminosità.
- **Acqua effetto seta:** scatta foto di cascate e acqua corrente con un morbido effetto seta.
- **Scie stellari:** scatta foto mozzafiato di scie stellari nel cielo notturno.



## Usa Scie luminose urbane per immortalare le luci della città

Scie luminose urbane ti consente di creare foto artistiche con le scie delle luci delle automobili durante la notte.


- **i** Scatta a distanza e leggermente al di sopra del soggetto per ottenere risultati migliori. Accertati che i fari delle auto non puntino direttamente verso la fotocamera poiché ciò può causare una sovraesposizione dell'immagine.
- Posiziona il dispositivo su un treppiede o una superficie solida in modo che non si muova durante l'esposizione.




Apri  **Fotocamera > Altro > Light painting > Scie luminose urbane**. Tieni ben fermo il Telefono, quindi tocca  per avviare l'acquisizione. Sul mirino viene visualizzata un'anteprima dell'immagine. Tocca  una volta terminato.



## Usa Graffiti luminosi per creare motivi luminosi

Graffiti luminosi ti consente di creare un motivo o scrivere parole muovendo una sorgente luminosa davanti alla fotocamera.

-  • Trova un luogo buio lontano da altre sorgenti luminose e assicurati che la silhouette del soggetto non sia visibile. Scegli una fonte di luce adeguatamente luminosa e di un colore appropriato, come ad esempio una piccola torcia o un bastoncino fluorescente.
- Posiziona il dispositivo su un treppiede o una superficie solida in modo che non si muova durante l'esposizione.




Apri  **Fotocamera > Altro > Light painting > Graffiti luminosi**. Tieni ben fermo il Telefono, quindi tocca  per avviare l'acquisizione. Sul mirino viene visualizzata un'anteprima dell'immagine. Tocca  una volta terminato.



## Scattare foto di fiumi e cascate con Acqua effetto seta

La funzione Acqua effetto seta ti permette di scattare fotografie di cascate e fiumi applicando un morbido effetto seta.

- Questa funzione produce risultati migliori con un corso d'acqua o una cascata dalla grande portata.
- Posiziona il dispositivo su un treppiede o una superficie solida in modo che non si muova durante l'esposizione.




Accedi a  **Fotocamera** > **Altro** > **Light painting** > **Acqua effetto seta**. Tieni il dispositivo ben fermo, quindi tocca  per iniziare a scattare. Sul mirino verrà visualizzata un'anteprima dell'immagine. Tocca  quando hai finito.



## Usare Scie stellari per immortalare la bellezza delle stelle

Con Scie stellari puoi immortalare il movimento delle stelle nel cielo notturno.

- Per ottenere risultati ottimali, scegli una notte serena in un luogo senza inquinamento luminoso e con una vista del cielo priva di ostacoli.
- Posiziona il dispositivo su un treppiede o una superficie solida in modo che non si muova durante l'esposizione.

Accedi a  **Fotocamera** > **Altro** > **Light painting** > **Scie stellari**. Tieni il dispositivo ben fermo, quindi tocca  per iniziare a scattare. Sul mirino verrà visualizzata un'anteprima dell'immagine. Tocca  quando hai finito.



## Altre modalità di scatto

### Usare Time-lapse per creare un breve video

Usa la modalità Time-lapse per acquisire immagini durante un lungo periodo di tempo e condensarle in un breve video. Fotografa e osserva la natura nella sua totalità: fiori che sbocciano, nuvole fluttuanti o persino le scie stellari nel cielo notturno.

- i • La registrazione continua di un video in time-lapse per un periodo prolungato potrebbe consumare la carica della batteria ed esaurire lo spazio di archiviazione.
- Posiziona il dispositivo su un treppiede o una superficie piana per mantenerlo fermo durante la registrazione.
- Prima di cominciare, assicurati che la scena sia ben illuminata e che la fotocamera sia a fuoco. Posiziona con cura la fotocamera per includere il più possibile gli oggetti rilevanti nello sfondo.

**1** Accedi a  **Fotocamera** > **Altro** > **Time-lapse** e tocca  per cominciare a registrare un video in time-lapse.

**2** Tocca  per terminare la registrazione.

**3** Puoi quindi accedere a **Galleria** per riprodurre il tuo video in time-lapse.



- i Per risultati migliori e ottimali, le velocità di registrazione e di riproduzione sono regolate automaticamente dal sistema.


## Modalità di scatto personalizzate

Vuoi scoprire nuovi modi di utilizzare la fotocamera, oltre alle funzioni preimpostate? Puoi scaricare o eliminare le modalità di scatto in base alle tue esigenze.

**Scarica altre modalità di scatto:** apri  **Fotocamera** > **Altro** > **Scarica**. Seleziona le modalità di scatto da scaricare e tocca **AGGIUNGI**.

**Aggiorna le modalità di scatto:** per aggiornare le modalità di scatto, vai alla schermata **Altri**. Le modalità di scatto per cui sono disponibili degli aggiornamenti avranno dei punti rossi a fianco. Segui le istruzioni sullo schermo per effettuare l'aggiornamento.

**Elimina le modalità di scatto:** vai su **Altro** >  e tocca  per eliminare le modalità di scatto non necessarie.




 Per garantire il normale funzionamento della fotocamera, le modalità di scatto preimpostate non possono essere eliminate.



## Acquisire immagini in movimento


Rendi le tue foto più dinamiche e divertenti acquisendo immagini in movimento per prolungare i momenti più belli della tua vita.

Usando le immagini in movimento puoi riprendere una scena circa un secondo prima e dopo la pressione del pulsante dell'otturatore. Quando scorri tra le foto nella Galleria puoi visualizzare l'immagine statica scattata o riprodurre l'effetto e il suono di un'immagine in movimento dinamica.

**Acquisire immagini in movimento:** apri  **Fotocamera**, accedi a **Altro** > **Immagine in movimento**, quindi tocca  per acquisire un'immagine in movimento.

**Visualizzare le immagini in movimento:** le immagini in movimento vengono salvate nella **Galleria** in formato JPG. Accedi a  **Galleria** > **Album** > **Fotocamera**, tocca le immagini con l'icona  e tocca  in alto sull'immagine per visualizzare un effetto dinamico. L'immagine in movimento si interrompe automaticamente dopo la riproduzione completa. Puoi anche toccare lo schermo per interrompere la riproduzione.

**Condividere le immagini in movimento:** accedi a  **Galleria** > **Album** > **Fotocamera**, tocca l'immagine in movimento che desideri condividere, quindi tocca  per selezionare un metodo di condivisione.

 Le immagini in movimento possono essere condivise direttamente via Wi-Fi, Bluetooth, Huawei Share e altri metodi. Il dispositivo ricevente deve essere un dispositivo Huawei che supporta l'acquisizione di immagini in movimento in modo da riprodurre l'effetto dell'immagine in movimento. Quando condividi le immagini in movimento con app di terzi o dispositivi non compatibili, le immagini in movimento saranno visualizzate come immagini statiche.

# Galleria

## Gestione foto

### Identificazione foto ti aiuta a organizzare le foto in maniera intelligente




Organizzare le foto richiede troppo tempo? Non riesci a trovare la foto che stai cercando? La funzione identificazione foto può organizzare automaticamente le tue foto in categorie, come ritratti, luoghi, panorami e cibo nella Galleria, così da aiutarti a trovare rapidamente ciò che cerchi.


Organizza le foto in maniera intelligente: la Galleria organizzerà automaticamente le foto che scatti in categorie, ad esempio ritratti, luoghi, panorami e cibo, così da aiutarti a trovare rapidamente ciò che cerchi.


Personalizza il raggruppamento delle foto: quando la Galleria avrà automaticamente raggruppato i diversi album di ritratti per te, potrai modificare manualmente i nomi degli album dei ritratti e impostare il rapporto con il soggetto (ad esempio, "Bambino" e "Mamma"). Una volta completata l'impostazione, puoi visualizzare i diversi album di foto per nome. Inoltre, puoi cercare una foto indicando il nome e il rapporto con il soggetto nella barra di ricerca nella Galleria.

Raccogli le foto di gruppo in album: quando la Galleria avrà identificato in maniera intelligente le categorie, puoi nominare gli album generati. Se ci sono più di 10 foto di gruppo, la Galleria le raggrupperà e genererà un album di foto di gruppo.



### Modificare i video

**Ritagliare un video:** aprire  **Galleria**, selezionare il video che si desidera modificare, quindi toccare  per accedere alla schermata di modifica video. Trascinare il cursore nell'area di ritaglio per selezionare il segmento che si desidera tenere, quindi toccare  per terminare il ritaglio del video.

**Regolare la risoluzione del video:** mentre si trascina il cursore per selezionare il segmento di video che si desidera tenere, toccare  per un'anteprima del video ritagliato. Inoltre, è possibile toccare le opzioni di risoluzione del video sulla schermata di modifica per regolare la risoluzione del video.

 Più alta è la risoluzione, più il video sarà definito, ma anche maggiore sarà lo spazio di archiviazione necessario. Scegliere una risoluzione in base alle proprie esigenze.

### Regolare la riproduzione dei video in slow-motion



Aprire  **Galleria**, selezionare il video registrato in slow-motion e toccare  per riprodurlo. Toccare lo schermo e trascinare il cursore nell'area di modifica per selezionare il segmento che si desidera riprodurre in slow-motion.












 • I video ripresi in modalità  non possono essere modificati.



## Modificare le foto

Ritaglia, ruota e applica una varietà di effetti (come graffiti, filigrane personalizzate e filtri) alle tue foto nella Galleria.


Apri  **Galleria**, seleziona la foto che desideri modificare, quindi tocca . Modifica la foto nei seguenti modi:

- **Rotazione:** Tocca  e trascina la rotella dell'angolo sull'orientamento desiderato. Puoi anche toccare **Ruota** per ruotare la foto di 90 gradi o toccare **Specchio** per capovolgerla.
- **Ritaglio:** Tocca  e trascina la griglia o i suoi angoli per effettuare la selezione. Puoi anche selezionare un rapporto fisso e trascinare gli angoli della griglia per ritagliare la foto.
- **Aggiungere effetti filtro:** Tocca  per selezionare un filtro.
- **Spruzzi di colore:** Tocca  per selezionare i colori che desideri evidenziare. Altre parti della foto saranno in bianco e nero.
- **Sfocatura:** Tocca , seleziona una modalità di sfocatura e trascina il cursore per regolarla.
- **Regolare gli effetti della foto:** Tocca  per regolare luminosità, contrasto, saturazione e altre caratteristiche di una foto.
- **Abbellire un ritratto:** **Bellezza** è disponibile per i ritratti. Tocca  per applicare funzioni come **Effetto liscio**, **Imperfezioni**, **Volto sottile** e **Migliora occhi** per rendere un ritratto più attraente.
- **Pixellare:** Tocca  per selezionare uno stile e una dimensione di mosaico per censurare parti di una foto.
- **Graffiti:** Tocca  per selezionare un pennello e un colore per aggiungere graffiti.
- **Aggiunta di filigrane:** Tocca  per selezionare una filigrana (come **Data**, **Posizione**, **Meteo** o **Umore**).
- **Aggiungere un elemento di testo:** Tocca  per selezionare uno stile dell'elemento e il formato del carattere.

# Gestione telefono

## Usare Ottimizza


Hai rilevato un rallentamento del tuo dispositivo di recente? Temi che possa essere vulnerabile a malware e ad altre minacce per la sicurezza? Usa Ottimizza per rendere il tuo dispositivo più veloce e proteggerlo dalle minacce per la sicurezza.

Apri  **Gestione telefono** e tocca **OTTIMIZZA**. Il tuo dispositivo ottimizzerà automaticamente le sue prestazioni generali, la sicurezza, le prestazioni della batteria e la gestione del dispositivo. Puoi anche personalizzare le opzioni di ottimizzazione. Il sistema ti suggerirà di usare Ottimizza. Questo ti permetterà di aumentare la velocità di esecuzione, controllare i rischi associati alla sicurezza, ottimizzare il consumo di energia, nonché monitorare e bloccare i numeri di telefono sconosciuti e le chiamate moleste.

## Attivare la gestione intelligente del risparmio energetico per ottimizzare il consumo di energia



Una batteria scarica è spesso un problema. La gestione intelligente del risparmio di energia aiuta a prolungare la durata della batteria del dispositivo, così non dovrai preoccuparti che si scarichi.

Apri  **Gestione telefono** e tocca  per effettuare le seguenti operazioni:


- **Analisi completa e ottimizzazione del consumo di energia:** Tocca **Ottimizza utilizzo batteria** per verificare la presenza di problemi di consumo di energia ed eseguire ottimizzazioni automatiche.
- **Attivare la modalità di risparmio energetico o la modalità ultra risparmio energetico:** attiva **Modalità di risparmio energetico** o **Modalità ultra risparmio energetico**. Scegli una modalità in base al livello batteria del dispositivo per prolungarne la durata. Una volta attivata **Modalità di risparmio energetico**, l'icona  verrà visualizzata sulla barra di stato del dispositivo, a seconda del livello della batteria. **Modalità di risparmio energetico** riduce il consumo di energia limitando l'attività delle app in background, gli effetti visivi e l'audio. **Modalità ultra risparmio energetico** adotta un controllo più stringente sulle app in background, consentendo di disattivare tutte le funzionalità tranne Wi-Fi, dati mobili e altre funzionalità specificate.
- **Visualizzare i dettagli del consumo di energia:** Tocca **Dettagli uso batteria**. Nella sezione **Dettagli uso batteria**, le barre colorate sotto il grafico **In carica** indicano che il dispositivo era in carica. Spazi vuoti tra le barre significano che non era in carica. Questa funzionalità non consuma energia. Tocca **Utilizzo batteria** per visualizzare le app e l'hardware a consumo energetico intensivo.
- **Attivare la risoluzione intelligente per risparmiare energia:** la risoluzione intelligente è una funzionalità che riduce automaticamente la risoluzione del dispositivo per risparmiare energia. Attiva **Risoluzione schermo** e seleziona **Risoluzione intelligente**. Il dispositivo regolerà

automaticamente la risoluzione dello schermo in base alle app in esecuzione al fine di risparmiare energia. L'attivazione della risoluzione intelligente può influire sulla qualità grafica. È anche possibile impostare manualmente la risoluzione dello schermo per risparmiare energia quando non è necessaria un'alta risoluzione.

- **Visualizzare la percentuale di batteria rimanente nella barra di stato:** Attiva **Percentuale batteria** per visualizzare la percentuale residua della batteria del dispositivo sulla barra di stato.
- **Scurire i colori dell'interfaccia per risparmiare energia:** Consenti a **Colori scuri interfaccia** di scurire i colori delle interfacce, incluse le app, per ridurre il consumo di energia.



Per saperne di più sulle impostazioni di risparmio energetico, apri  **Gestione telefono** e tocca  > **Altre impostazioni batteria**. Da qui puoi procedere come segue:


**Attivare le notifiche per le applicazioni a consumo energetico intensivo:** Tocca **Cronologia app a consumo intenso** per ricevere un avviso relativo a queste app in modo da poterle disattivare in base alle esigenze.

-  Una volta attivata **Modalità prestazioni**, le prestazioni del dispositivo possono essere migliorate e regolate sulla base di differenti scenari di applicazione. Ciò migliora l'esperienza di gioco, ma aumenta anche il consumo di energia e può causare il surriscaldamento del dispositivo.

## Attivare lo scanner virus

L'accesso ad annunci o link non autorizzati potrebbe infettare il tuo dispositivo con trojan e malware che potrebbero installarsi senza che tu te ne accorga e rubare i tuoi dati personali. L'esecuzione di una scansione virus consente di individuare e rimuovere le potenziali minacce presenti nel tuo dispositivo.


**Scansione virus** è attivata per impostazione predefinita. Per visualizzarla apri  **Gestione telefono** e tocca **Scansione virus**. L'icona **Sicuro** indica che il dispositivo è protetto. Puoi anche tornare alla schermata Home di **Gestione telefono** e accedere a  per configurare le impostazioni seguenti:


- **Ottimizzazione intelligente:** se questa opzione è selezionata, il sistema otterrà i dati di configurazione delle app più recenti dal cloud per garantire migliori prestazioni delle app.
- **Pulizia automatica file spazzatura:** se questa opzione è selezionata, il sistema identificherà automaticamente i file inutili e li eliminerà in modo permanente dopo 14 giorni.
- **Aggiornamento automatico pulizia database e Scansione virus online:** aggiorna automaticamente il database di pulizia o esegui la scansione dei virus nelle condizioni di **Solo Wi-Fi** o **Wi-Fi e dati mobili**. Seleziona **Mai** per disattivare queste opzioni.
-  Il promemoria di scansione virus è attivato per impostazione predefinita. Riceverai una notifica se non è stata eseguita una scansione virus per più di 30 giorni.

# E-mail

## Aggiungere account email

Aggiungi il tuo account email al Telefono per un comodo accesso alle email in qualsiasi momento. Se hai domande su impostazioni specifiche durante la configurazione della tua email, consulta il provider dell'account email.





**Aggiungere un account email personale:** apri , seleziona un provider di servizi email o tocca **Altro**, inserisci il tuo indirizzo email e la password, quindi tocca **Accedi** e segui le istruzioni sullo schermo per configurare il tuo account. Il sistema si connette automaticamente al server e verifica le impostazioni.



**Aggiungere un account Exchange:** Exchange è sviluppato da Microsoft ed è utilizzato dalle aziende come sistema interno di posta elettronica. Se l'email della tua azienda utilizza i server Exchange, puoi accedere alla tua email di lavoro sul Telefono. Accedi a  > **Exchange**, inserisci il tuo indirizzo email, nome utente e password, quindi tocca **Accedi** e segui le istruzioni sullo schermo per configurare il tuo account. Il sistema si connette automaticamente al server e verifica le impostazioni. Dopo la configurazione, il sistema aprirà lo schermo di **Posta in arrivo** per impostazione predefinita.

## Gestione degli account e-mail

È possibile gestire simultaneamente più account e-mail sul Telefono Huawei.



Aprire  **E-mail**. È possibile:


- **Controllare le e-mail:** nella schermata **Posta in arrivo**, toccare , quindi selezionare un account e-mail per visualizzare l'elenco di e-mail. Scorrere verso il basso per aggiornare l'elenco delle e-mail. Aprire un'e-mail per leggerla, rispondere, inoltrarla o eliminarla. Scorrere verso sinistra o verso destra sullo schermo per visualizzare l'e-mail precedente o successiva. Per eliminare più e-mail, toccare e tenere premuta un'e-mail per accedere alla schermata di gestione delle e-mail, selezionare le e-mail e toccare .
- **Sincronizzare le e-mail:** scorrere verso il basso nella schermata **Posta in arrivo** per aggiornare l'elenco delle e-mail. Andare su  > **Impostazioni**, toccare un account, quindi attivare **Sincronizza email**. Per eseguire automaticamente la sincronizzazione, toccare **Programma sincronizzazione** e selezionare l'ora di sincronizzazione per completare la configurazione.
- **Cercare le e-mail:** nella schermata dell'elenco delle e-mail, toccare la barra di ricerca e inserire una parola chiave, come l'oggetto dell'e-mail e il contenuto.
- **Aggiungere più account e-mail:** andare su  > **Impostazioni** > **Aggiungi account**, selezionare il fornitore di servizi e-mail e inserire le proprie informazioni.

- **Passare da un account e-mail a un altro:** nella schermata degli account, toccare , quindi toccare il nome di un account a cui passare.
- **Configurare gli account e-mail:** nella schermata degli account, andare su  > **Impostazioni**, selezionare un account per impostare **Nome account**, **Account predefinito** e **Rimuovi account**.

## Gestire i contatti e-mail VIP



Paura di perdere un messaggio di un contatto importante tra una marea di e-mail? È possibile aggiungere contatti importanti alla lista VIP. Il dispositivo sposterà automaticamente le e-mail dai contatti VIP alla cassetta postale VIP.

Aprire  **E-mail** e andare su  > **Impostazioni** > **Contatti VIP**. Dalla schermata **Elenco VIP**, andare su **Aggiungi** > **Crea** o **Aggiungi da contatti**.




**Aggiungere o rimuovere contatti VIP:** dalla schermata **Elenco VIP**, toccare  o  per gestire i contatti VIP.

## Creare gruppi intelligenti

Si è stanchi di dover inserire manualmente diversi destinatari quando si inviano le e-mail? Si desidera inviare le e-mail a un gruppo fisso di destinatari? È possibile utilizzare i gruppi intelligenti per creare differenti gruppi e-mail.



Aprire  **E-mail** e aprire un'e-mail. Dal campo del mittente o del destinatario, toccare **Aggiungi a gruppo**. Selezionare il mittente o il destinatario che si desidera aggiungere al gruppo, quindi toccare **OK**. Nella schermata di selezione del gruppo, toccare **Crea nuovo gruppo**. Inserire un nome per il gruppo, quindi andare su **Salva** > .

Dopo la creazione di un gruppo, dall'elenco di gruppi di contatti, selezionare il gruppo che si desidera modificare. È quindi possibile:

- **Aggiungere membri:** toccare  per aggiungere nuovi membri al gruppo.
- **Inviare messaggi:** toccare  per inviare un messaggio o toccare  per inviare un'e-mail.



## Importare eventi importanti nel Calendario

Paura di perdere un evento importante tra una marea di e-mail? È possibile importare gli eventi importanti nel Calendario e visualizzarli in qualsiasi momento e ovunque.

Aprire  **E-mail**, selezionare l'evento dall'e-mail, quindi selezionare  > **Aggiungi a calendario**.

## Impostare la risposta automatica per le e-mail di Exchange




Non riesci a rispondere alle e-mail in vacanza? Attivare le risposte automatiche per rispondere automaticamente alle e-mail.


Aprire  **E-mail**, andare su  > **Impostazioni** e selezionare il proprio account di Exchange. Toccare **Risposte automatiche**, attivare **Risposte automatiche**, impostare il contenuto e l'ora della risposta automatica, quindi toccare **Fine**.


# Calendario


## Navigare nel Calendario


Si desidera portare ordine nella propria vita piena di impegni? Per farlo, è possibile usare l'app **Calendario** sul Telefono Huawei per gestire il proprio programma giornaliero.


**Creare un evento:** aprire  **Calendario**, toccare  e inserire le informazioni dell'evento, tra cui titolo, luogo e orario di inizio e di fine. Andare su **Aggiungi promemoria** per aggiungere un promemoria per l'evento, quindi toccare .

**Cercare gli eventi:** nella pagina **Calendario**, toccare  e inserire le parole chiave dell'evento, come titolo o luogo.

**Configurare il Calendario:** nella pagina **Calendario**, andare su  > **Impostazioni** per personalizzare la visualizzazione e i promemoria del Calendario.



**Controllare la posizione esatta della destinazione:** aprire  **Calendario**. In una vista o programma, toccare l'evento in cui è stata impostata la destinazione per visualizzare le informazioni sulla posizione esatta dell'evento.


**Richiedere informazioni sul meteo:** aprire  **Calendario** e toccare un evento in una vista o programma per visualizzare il meteo del giorno dell'evento.

**Controllare i partecipanti alla conferenza:** aprire  **Calendario** e toccare il promemoria della conferenza per visualizzare i partecipanti.

## Importare le attività per mantenere il lavoro organizzato


Molte attività non possono essere gestite in tempo. Che cosa fare se si dimentica di gestirle? È possibile importare ogni attività nel Calendario per una consultazione semplice così da non perdere gli eventi importanti.



**Importare i promemoria delle riunioni:** aprire  **Calendario**, andare su  > **Gestione account** > **Aggiungi account** e seguire le istruzioni sullo schermo per aggiungere le e-mail di lavoro (account Exchange) al Calendario per controllare i promemoria delle riunioni.

**Condividere un evento:** toccare un evento nel calendario o in programma, quindi toccare  e seguire le istruzioni sullo schermo per condividere l'evento usando uno dei vari metodi.

## Visualizzare le festività del mondo

Si effettuano viaggi all'estero per lavoro o vacanza? Scaricare tempestivamente le informazioni sulle festività nel paese di destinazione per pianificare meglio lavoro e programmi.

 Questa funzione richiede una connessione a Internet. Connettiti a una rete Wi-Fi per evitare che ti vengano addebitate tariffe non necessarie per i dati mobili.


Aprire  **Calendario**, andare in  > **Impostazioni** > **Festival Nazionali/Regionali** e attivare l'interruttore corrispondente al paese di destinazione. Il dispositivo scaricherà automaticamente le informazioni sulle festività.







# Blocco note

## Gestire le note per mantenere i documenti in ordine



Desideri condividere note importanti o aggiungere qualcosa ai preferiti? Gestisci le note per mantenere i documenti in ordine.



**Condividere una nota:** si desidera inviare le note di una riunione a un collega? Sulla pagina elenco di **Tutte le note** o **Tutte le liste "cose da fare"**, aprire la nota che si desidera condividere, quindi toccare  per selezionare un metodo di condivisione e seguire le istruzioni sullo schermo.




**Aggiungere una nota ai preferiti:** si desidera aggiungere una nota ai preferiti per poterla consultare in un secondo momento? Sulla pagina elenco di **Tutte le note**, scorrere left su una nota e toccare . In alternativa, aprire la nota che si desidera aggiungere ai preferiti e toccare .


**Eliminare una nota:** si desidera eliminare una nota vecchia? Sulla pagina elenco di **Tutte le note** o **Tutte le liste "cose da fare"**, scorrere left su una nota, quindi toccare . In alternativa, toccare e tenere premuta una nota per visualizzare le opzioni, selezionare la nota che si desidera eliminare, quindi toccare .

**Cercare note:** si desidera trovare rapidamente una nota? Toccare la barra di ricerca sulla pagina elenco di **Tutte le note** e immettervi le parole chiave. In alternativa, scorrere verso il basso sulla schermata iniziale per accedere alla barra di ricerca e immettervi le parole chiave.

**Generare un elenco delle cose da fare:** si desidera creare una lista degli acquisti? Sulla pagina di **Blocco note**, toccare  > , immettere una voce, quindi toccare **Salva**. Aggiungere più voci per generare un elenco delle cose da fare.

 Dopo aver completato una voce, andare alla pagina di modifica di **Tutte le liste "cose da fare"** e selezionare  a sinistra left della voce completata.

**Aggiungere una nota scritta a mano:** si desidera registrare rapidamente un disegno o un testo scritto a mano? Andare su **Note** > , toccare , scrivere le proprie note, quindi toccare  per salvarle. Per scrivere e disegnare è possibile utilizzare Notepad.


**Aggiungere tag alle note:** si desidera visualizzare facilmente le categorie delle proprie note? Sulla pagina di modifica di **Note**, toccare  e utilizzare diversi tag colorati per classificare i differenti contenuti, per una migliore visualizzazione delle note.


# HUAWEI ID e più utenti


## Impostare e usare più utenti


Si desidera avere più di un account utente sul Telefono per tenere separate la vita lavorativa e quella professionale? È possibile aggiungere più utenti al Telefono e passare da un utente all'altro con un singolo tocco.


### Aggiungere utenti o visitatori

 È possibile aggiungere un massimo di tre utenti e un visitatore.

**Aggiungere un utente:** toccare  **Impostazioni** e passare a **Utenti e account > Utenti**. Toccare **Aggiungi utente**, inserire un nome per l'utente e toccare **AGGIUNGI**. Dopo l'aggiunta di un nuovo utente, è possibile passare al nuovo utente e seguire le istruzioni sullo schermo per configurare le impostazioni dell'account utente.



**Aggiungere un visitatore:** toccare  **Impostazioni** e passare a **Utenti e account > Utenti**. Toccare **Aggiungi visitatore > AGGIUNGI** per creare un visitatore.


**Impostare il nome e l'immagine del profilo di un account utente:** dopo l'aggiunta di un utente, è possibile impostare il nome dell'account utente e un'immagine del profilo dell'utente. Per fare ciò, passare all'utente pertinente e toccare . Seguire le istruzioni sullo schermo per modificare il nome dell'utente e l'immagine del profilo.

**Consentire a un utente di effettuare chiamate, inviare messaggi e condividere i record delle chiamate:** le funzioni di chiamata di base possono ancora essere utilizzate dopo il passaggio a una modalità utente differente. Il nuovo utente aggiunto può effettuare chiamate, inviare messaggi e condividere i record delle chiamate con il proprietario del telefono. L'utente visitatore può effettuare chiamate e condividere i record delle chiamate con il proprietario del telefono. Per fare ciò, effettuare l'accesso con l'account proprietario e toccare  **Impostazioni**, quindi passare a **Utenti e account > Utenti**. Selezionare l'utente desiderato e toccare **Consenti chiamate, messaggi e condivisione cronologia comunicazioni**.

### Eliminare utenti e visitatori




Per eliminare un utente, selezionare uno dei seguenti metodi:

- Effettuare l'accesso con l'account proprietario e toccare  **Impostazioni**, quindi passare a **Utenti e account > Utenti**. Selezionare l'utente desiderato e toccare **Elimina utente > ELIMINA**.
- Effettuare l'accesso con l'account proprietario e scorrere verso il basso dalla barra di stato, quindi passare a  **> Altre impostazioni**. Selezionare l'utente desiderato e toccare **Elimina utente > ELIMINA**.

Per eliminare un visitatore, toccare  **Impostazioni**. Passare a **Utenti e account > Utenti**, quindi toccare **Visitatore > Elimina visitatore > ELIMINA**.

### **Cambiare tra le modalità account proprietario, utente e visitatore**

Per cambiare tra le modalità account proprietario, utente e visitatore, selezionare uno dei seguenti metodi:

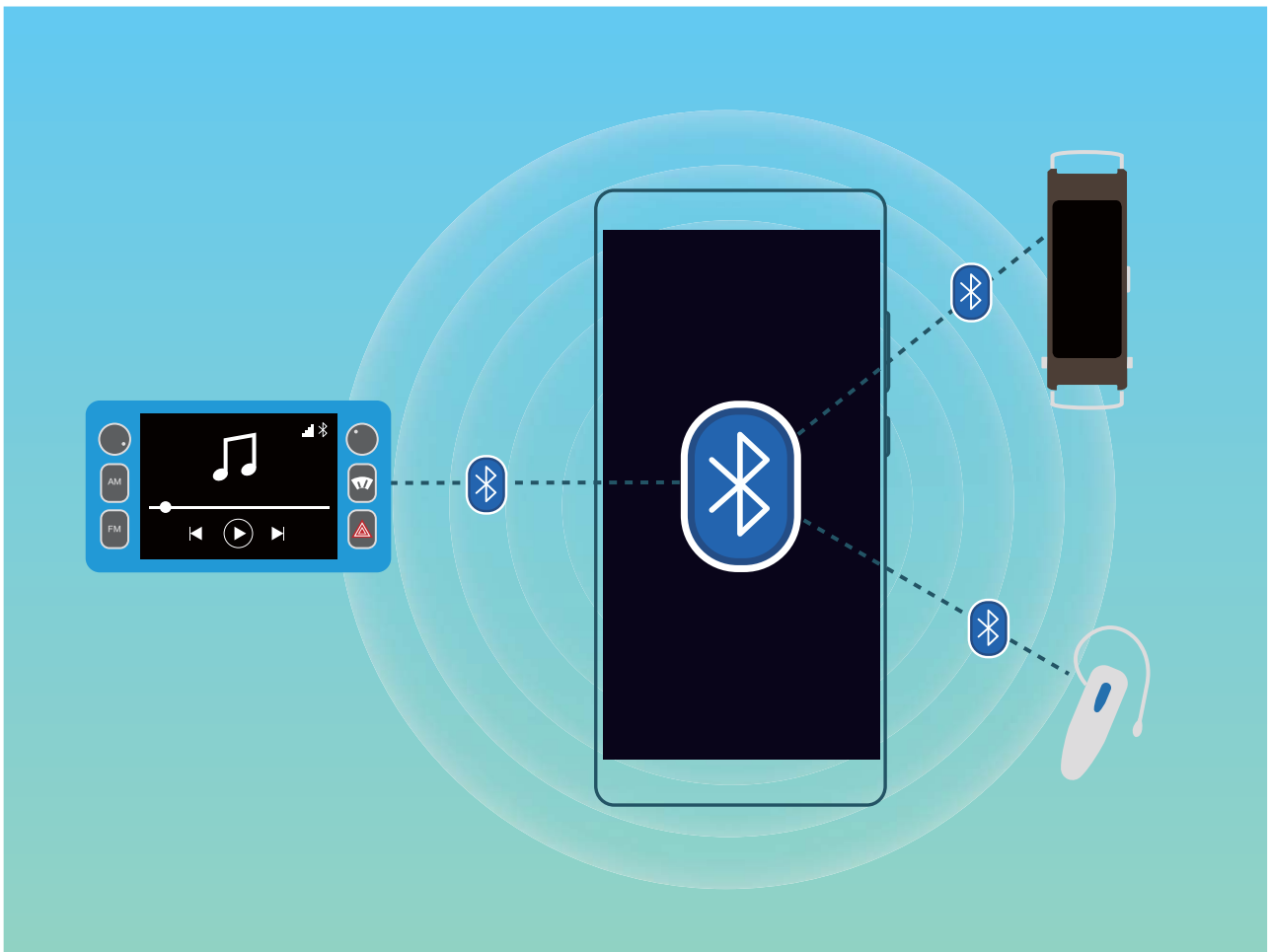
- Scorrere verso il basso dalla barra di stato e toccare . Quindi toccare l'immagine del profilo dell'utente desiderato.
  - Toccare  **Impostazioni** e passare a **Utenti e account > Utenti**. Quindi toccare il nome dell'utente o l'immagine del profilo dell'utente desiderato.
-  Verrà chiesto di inserire la password per sbloccare lo schermo quando si ritorna all'account proprietario da un altro account utente.

# Connessione del dispositivo

## Bluetooth

### Connettere il Telefono a dispositivi Bluetooth



Utilizza Bluetooth per connettere il Telefono agli auricolari Bluetooth e al Bluetooth dell'auto per navigare o ascoltare la musica durante la guida. Puoi anche connettere il Telefono a dispositivi indossabili per registrare e gestire i dati di fitness. La connessione dei dispositivi Bluetooth al Telefono non aumenta in modo significativo il consumo di energia.




### I protocolli Bluetooth usati dai dispositivi Huawei e le loro funzioni:

HFP, HSP	Effettuare chiamate
A2DP	Riproduce musica
AVRCP	Controlla la riproduzione di musica
OPP	Trasferire file
PBAP	Sincronizza i contatti
MAP	Sincronizza i messaggi di testo


HID	Utilizza la tastiera e il mouse Bluetooth
PAN	Tethering
BLE	Connette a dispositivi BLE (Bluetooth Low Energy)

**Attivare o disattivare Bluetooth:** dalla schermata Home, scorrere verso il basso dalla barra di stato, aprire il pannello delle scorciatoie e toccare  per attivare o disattivare Bluetooth. Toccare e tenere premuto  per aprire la schermata delle impostazioni Bluetooth.

**Associare un dispositivo Bluetooth:** attivare **Bluetooth** dalla schermata delle impostazioni del dispositivo Bluetooth. Verifica che il dispositivo Bluetooth sia impostato come visibile. Da **Dispositivi disponibili**, toccare il dispositivo che si desidera associare e seguire le istruzioni sullo schermo per completare l'associazione.


**Dissociare un dispositivo Bluetooth:** attivare **Bluetooth** dalla schermata delle impostazioni del dispositivo Bluetooth. Toccare  accanto al nome del dispositivo associato, quindi toccare **Dissocia**.


**Modificare il nome del dispositivo Bluetooth:** dalla schermata delle impostazioni Bluetooth, attivare **Bluetooth**. Toccare **Nome dispositivo**, inserire un nuovo nome per il dispositivo, quindi toccare **Salva**.

**Visualizzare la guida Bluetooth:** dalla schermata delle impostazioni Bluetooth, toccare  per visualizzare informazioni su come stabilire connessioni Bluetooth con sistemi in auto, cuffie, altoparlanti, dispositivi indossabili, telefoni, tablet e computer.


## Utilizzare Bluetooth per condividere i dati

Connettere il Telefono a un altro dispositivo tramite Bluetooth per condividere dati, importare ed esportare contatti e configurare il tethering Internet.

**Utilizzare Bluetooth per inviare file:** assicurarsi che il Telefono si trovi nel raggio di azione del Bluetooth dell'altro dispositivo (circa 10 m). Puoi stabilire una connessione Bluetooth e condividere file multimediali, pagine web, contatti, documenti e app tra i due dispositivi. Aprire  **Gestione file**, toccare e tenere premuto il file che si desidera inviare, quindi andare su **Altro > Condividi > Bluetooth**. Segui le istruzioni sullo schermo per attivare Bluetooth. Quando viene rilevato l'altro dispositivo (Bluetooth deve essere attivato e il dispositivo deve essere visibile), tocca il nome del dispositivo per stabilire una connessione e inizia a inviare i file.

**Ricevere file tramite Bluetooth:** dalla schermata Home, scorrere verso il basso dalla barra di stato, aprire il pannello delle scorciatoie e toccare  per attivare Bluetooth. Toccare **Accetta** sulla notifica di trasferimento file per iniziare a ricevere i file. Per impostazione predefinita i file ricevuti vengono salvati nella cartella **bluetooth** in **Gestione file**.

**Importare o esportare i contatti tramite Bluetooth:** aprire  **Contatti** e andare su  > **Impostazioni > Importa/esporta** per effettuare le seguenti operazioni:

- **Importa contatti:** toccare **Importa tramite Bluetooth** e seguire le istruzioni sullo schermo per stabilire una connessione Bluetooth con l'altro dispositivo. I contatti dall'altro dispositivo verranno in seguito importati sul Telefono automaticamente.
- **Esporta contatti:** toccare **Condividi contatti**, selezionare i contatti che si desidera condividere, toccare  e selezionare **Bluetooth**. Segui le istruzioni sullo schermo per stabilire una connessione Bluetooth con l'altro dispositivo. I contatti selezionati verranno esportati automaticamente dal Telefono all'altro dispositivo.

## NFC

### Introduzione a NFC

Near Field Communication (NFC) è una tecnologia che consente comunicazioni wireless a breve distanza. Attraverso la comunicazione contactless NFC, due dispositivi possono trasferire i dati in tempo reale quando si trovano entro 10 cm (4 pollici) l'uno dall'altro. Oltre al trasferimento dei dati, NFC consente anche di condividere app, ricaricare le tessere dei trasporti pubblici, controllare i saldi ed effettuare pagamenti.



NFC può essere utilizzato in più scenari con requisiti e metodi diversi.

**Modalità punto a punto:** Trasferisce dati tra due dispositivi compatibili NFC a breve distanza. Non è richiesta l'associazione e viene stabilita una connessione più sicura.

- Entrambi i dispositivi devono supportare NFC.
  - Durante la trasmissione dei dati, i dispositivi devono trovarsi entro 10 cm (4 pollici) l'uno dall'altro.
  - Lo schermo deve essere acceso e sbloccato quando si usa NFC.

### Scenari

- Trasferisci file (come immagini, app e contatti).
- Stabilisci rapidamente una connessione tra dispositivi (come l'associazione Bluetooth o la condivisione di hotspot).

**Modalità lettura/scrittura:** Supporta la lettura e scrittura di tag NFC.

- Schede e prodotti devono supportare la lettura e scrittura di tag NFC
  - **Lettura e scrittura/P2P** deve essere attivato nella schermata delle impostazioni NFC, se disponibile. Questa funzione può variare a seconda dell'operatore.

### Scenari

- Usa le app di ricarica per ricaricare le tessere dei trasporti pubblici, fisiche ed emulate, e per controllare i saldi.
- Controlla le informazioni sul prodotto con i tag NFC.

**Modalità di emulazione card:** Consente al dispositivo di agire come una smart card in modo che possa accedere ai biglietti mobili per il trasporto pubblico, ai pagamenti mobili e ai controlli di accesso alle porte.

- **Emulazione Scheda SIM:** Innanzitutto contatta il tuo operatore di telefonia mobile per ottenere una Scheda SIM che supporti NFC.
  - **Simulazione eSE:**
    - **Carte bancarie attivate per Huawei Pay:** Per effettuare pagamenti QuickPass su un dispositivo POS attivato per QuickPass, aggiungi una carta bancaria che supporti QuickPass a Huawei Pay.
    - **Tessere di trasporto pubbliche supportate da Huawei Pay:** Deve essere aggiunta una tessera dei trasporti pubblici virtuale a Huawei Pay.
  - **Simulazione HCE:** Ad esempio, UnionPay Cloud QuickPass. Per prima cosa, scarica l'app per la tua carta bancaria e associa la tua carta all'app. Per i dettagli, consulta il Centro servizio clienti della tua banca. Quindi attiva NFC, imposta un'app bancaria specifica come app di pagamento predefinita in NFC mantenendo lo schermo acceso e sbloccato. Per effettuare pagamenti di Cloud QuickPass, la carta e il dispositivo POS devono supportare QuickPass.

### Scenari


- **Emulazione Scheda SIM:** Consente alla Scheda SIM fornita dal tuo operatore di agire come tessera per i trasporti pubblici.
- **Simulazione eSE:** Consente all'elemento di sicurezza incorporato in NFC di facilitare i pagamenti (ad esempio in Huawei Pay).


- **Simulazione HCE:** Consente al dispositivo di agire come una carta bancaria compatibile QuickPass associando il dispositivo a una carta bancaria fisica in un'applicazione bancaria.

## Utilizza la tecnologia NFC per condividere rapidamente i dati

La tecnologia NFC consente di condividere rapidamente i dati tra due dispositivi senza doverli associare. È sufficiente avvicinare le aree di rilevamento NFC di entrambi i dispositivi per poter trasferire rapidamente file e altri dati tra i due dispositivi con tecnologia NFC.



**Utilizza la tecnologia NFC per inviare dati:** apri  **Impostazioni**, tocca **Connessione dispositivo**, quindi attiva **NFC** e **Huawei Beam**. Seleziona i file da inviare e tocca **Condividi** > **Huawei Beam**. Mantieni il Telefono sbloccato e lo schermo acceso. Avvicina le aree di rilevamento NFC dei dispositivi. Una volta stabilita la connessione, il dispositivo che trasmette riprodurrà un prompt audio e la schermata di condivisione verrà ridotta a icona. Tocca lo schermo del dispositivo che trasmette per inviare i file.

**Ricevi file tramite NFC:** apri  **Impostazioni**, tocca **Connessione dispositivo**, quindi attiva **NFC** e **Huawei Beam**. Mantieni il Telefono sbloccato e lo schermo acceso. Avvicina le aree di rilevamento NFC dei dispositivi. Una volta stabilita la connessione, il dispositivo che trasmette riprodurrà un prompt audio. Dopo il prompt, attendi il completamento del trasferimento dei file. Per impostazione predefinita, i file ricevuti vengono salvati nella cartella **Beam** del **Gestione file**.



- i** Se è presente un'opzione per attivare **Lettura e scrittura/P2P** sulla schermata NFC, assicurati che sia attivata. Le funzioni possono variare a seconda dell'operatore.

## Usa la tecnologia NFC per stabilire rapidamente connessioni tra i dispositivi

Avvicina le aree di rilevamento NFC dei due dispositivi per stabilire rapidamente una connessione Bluetooth o Wi-Fi. Puoi inoltre usare questo metodo per stabilire una connessione Wi-Fi Direct o condividere un hotspot Wi-Fi senza dover cercare i dispositivi, effettuare l'associazione e inserire manualmente i dettagli della connessione.



Ad esempio, durante l'associazione di dispositivi Bluetooth, attiva NFC, Huawei Beam e Bluetooth su entrambi i dispositivi. Apri la schermata dell'associazione Bluetooth su entrambi i dispositivi e avvicina le aree di rilevamento NFC dei dispositivi. Quando il dispositivo che trasmette riproduce un prompt audio e lo schermo che trasmette si restringe, segui le istruzioni sullo schermo e tocca quest'ultimo per stabilire una connessione Bluetooth.

- i** Se è presente un interruttore **Lettura e scrittura/P2P** sulla schermata NFC, assicurati che anche questo sia attivato. Le funzioni possono variare a seconda dell'operatore.

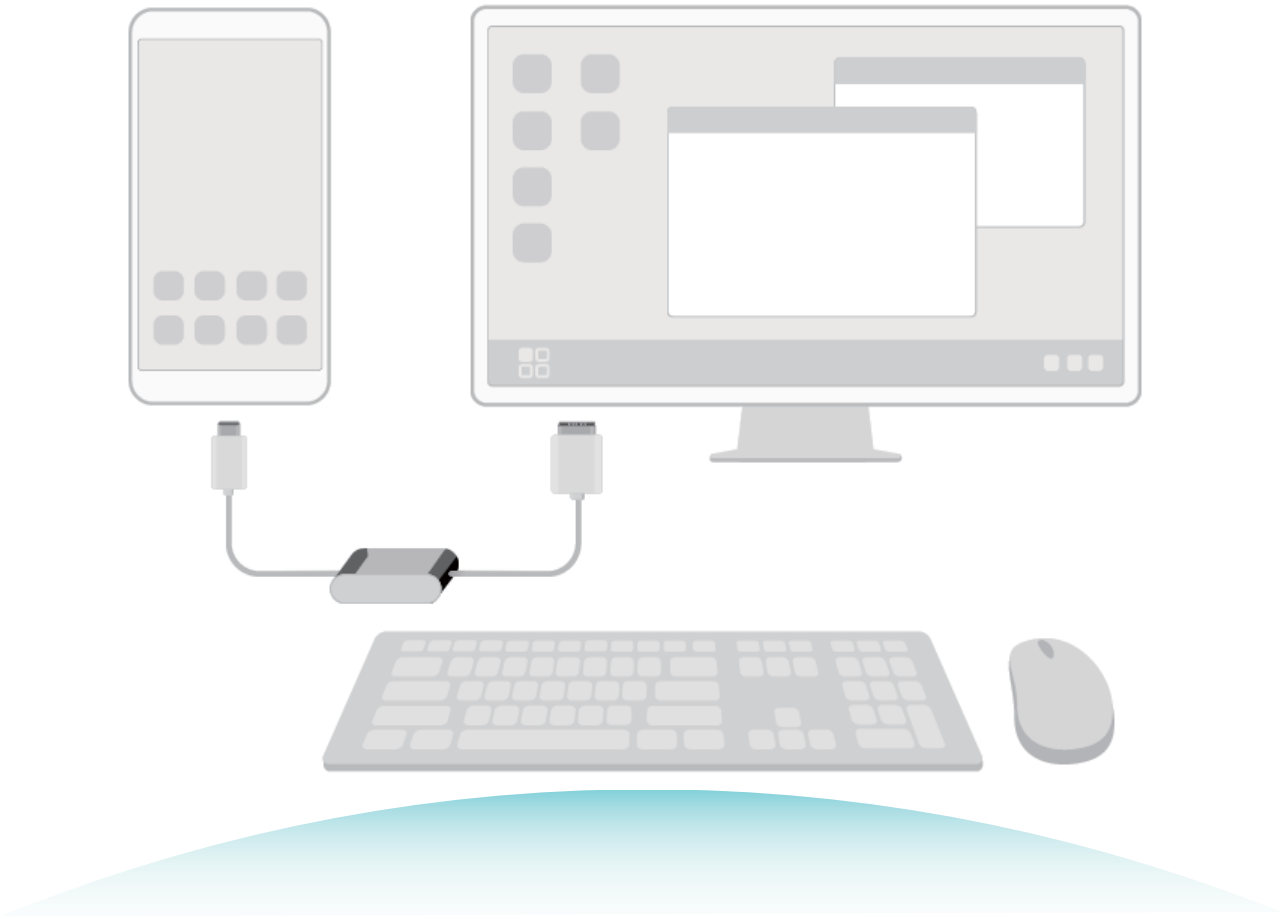
## Modalità desktop

### Collegare il Telefono a un monitor esterno per la funzione PC

Portare il computer da casa all'ufficio e viceversa ogni giorno può risultare difficoltoso. In alternativa, sarebbe infatti meglio poter utilizzare il Telefono. È possibile collegare il Telefono a un monitor esterno utilizzando un cavo di conversione (ad esempio un cavo da Tipo C a HDMI), o tramite la proiezione Wireless, e quindi combinare tutti i vantaggi di un computer desktop con la comodità di un Telefono.

Il collegamento del Telefono a un monitor esterno offre i seguenti vantaggi:

- **Protezione della privacy:** notifiche, chiamate in arrivo e messaggi chat verranno visualizzati solo come punti rossi nell'area notifiche del dispositivo e non nel monitor esterno, per evitare potenziali imbarazzi.
- **Doppio monitor:** visualizzare i contenuti di lavoro sul monitor esterno mentre si è in chat con gli amici sul Telefono.
- **Esperienza desktop:** è possibile provare un'esperienza desktop con le app Android. Si possono aprire finestre multiple, gestire file, effettuare ricerche nel dispositivo o cambiare lo sfondo del desktop. È anche possibile connettere un mouse, una tastiera e altre periferiche.
- **Proiezione wireless:** è possibile connettere il Telefono a un monitor esterno senza la necessità di utilizzare un piccolo cavo di collegamento.
- **Conferenza su grande schermo:** è possibile proiettare i file PPT della conferenza sul monitor esterno. Utilizzare il puntatore per scrivere direttamente sul monitor esterno e ottenere una conferenza di presentazione più intelligente.



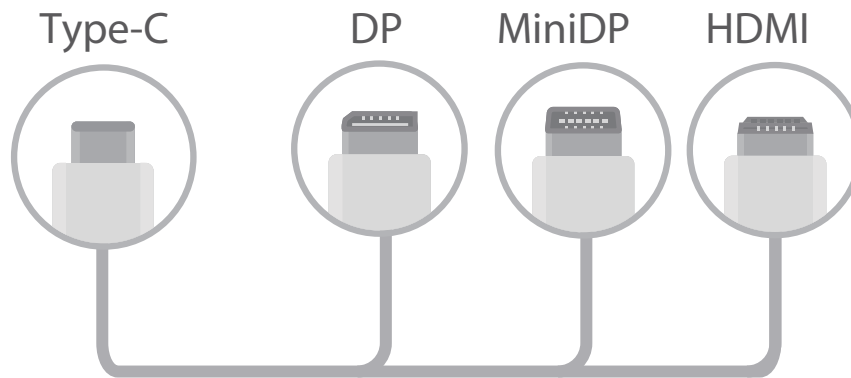
## Collegare il Telefono a un monitor esterno

**Utilizzando un cavo, il Telefono può essere collegato a un monitor esterno.**

Utilizzare un alloggiamento di espansione senza porte USB per collegare il Telefono a un monitor esterno oppure un alloggiamento di espansione con porte USB per collegare il Telefono a monitor, tastiera e mouse contemporaneamente.

- **Alloggiamento di espansione senza porte USB:** supporta la conversione da USB Type-C a interfaccia singola (ad esempio, da USB Type-C a HDMI). Se il monitor esterno è dotato di una porta HDMI, utilizzare un adattatore da USB Type-C a HDMI per collegare il dispositivo al monitor esterno.
- **Alloggiamento di espansione con porte USB:** supporta la conversione da USB Type-C a interfacce multiple (ad esempio, da USB Type-C a HDMI/USB/USB). Se il monitor esterno è dotato di una porta HDMI, ma si desidera collegare anche un mouse e una tastiera al dispositivo, utilizzare un adattatore da USB Type-C a HDMI/USB/USB.


In alternativa, utilizzare un cavo da USB Type-C a DisplayPort/HDMI per collegare direttamente il dispositivo al monitor esterno.



- ⚠** Se l'adattatore viene collegato a un numero eccessivo di dispositivi, potrebbe non funzionare correttamente.
- i**
- Per assicurare una piena compatibilità, visitare Vmall e acquistare un adattatore progettato per funzionare con il proprio dispositivo.
  - Quando il Telefono è collegato a un monitor esterno tramite un adattatore, è possibile collegare l'adattatore a un caricabatterie per caricare il Telefono. È necessario che il caricabatterie rispetti le specifiche tecniche di carica di Huawei. I dispositivi con una potenza inferiore a 5 V/2 A non devono essere utilizzati.
  - È possibile utilizzare il Bluetooth per collegare un mouse o una tastiera direttamente al Telefono.
  - Se lo schermo desktop non si adatta al monitor esterno, andare sul menu delle impostazioni del dispositivo di visualizzazione per modificare la regolazione dell'immagine in modalità automatica. È inoltre possibile fare clic con il tasto destro del mouse sullo schermo e regolare la modalità schermo che si desidera sul desktop del monitor esterno. Le impostazioni variano a seconda del televisore o del proiettore. Prevale la visualizzazione effettiva del televisore o del proiettore.

### **Il Telefono può essere collegato a un monitor esterno in modalità wireless.**

Utilizzando uno dei seguenti metodi, il Telefono può essere collegato a un monitor esterno:

- Se il monitor esterno supporta Miracast, è possibile attivare il Wi-Fi del Telefono e collegare il Telefono al monitor esterno.
- Se il monitor esterno non supporta Miracast, è possibile utilizzare un adattatore HDMI wireless per collegare il Telefono e il monitor. Inserire l'adattatore HDMI wireless nell'interfaccia HDMI del monitor esterno e collegare il cavo di alimentazione all'adattatore HDMI wireless. Una volta che l'adattatore HDMI funziona correttamente, aprire  **Impostazioni** sul Telefono, andare su **Connessione dispositivo > Proiezione facile** e attivare **Proiezione wireless** per collegare il Telefono alla rete dell'adattatore HDMI wireless.

Trascinare verso il basso dalla barra di stato sul Telefono oppure aprire il centro notifiche sul monitor esterno per alternare tra **Telefono** e **Desktop**.

## Utilizzare il Telefono come un touchpad

Ora che il Telefono è collegato a un monitor esterno, che cosa succede se non si ha a disposizione una tastiera o un mouse? È possibile trasformare il Telefono in un touchpad in pochi semplici passaggi.

Scorrere verso il basso dalla barra di stato del Telefono e toccare **Touchpad** nell'area notifiche.

Utilizzare le gesture tocco per simulare i comandi del mouse.

- Utilizzare le gesture tocco per simulare i comandi del mouse.



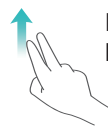
Tocca con un dito - clic con il pulsante sinistro



Doppio tocco - seleziona il testo



Tocca con due dita - clic con il pulsante destro del mouse



Navigazione a due dita - sfoglia la pagina

- Inserire il testo utilizzando una tastiera virtuale quando non è collegata una tastiera esterna.



La tastiera virtuale non è disponibile quando è collegata una tastiera esterna.

## Proiettare lo schermo del Telefono su un monitor esterno

**Layout desktop:** è possibile visualizzare contenuti nel Telefono in un layout desktop. Toccare l'icona di stato del segnale nella barra di stato per aprire il centro notifiche; Toccare l'ora per aprire il calendario; Toccare le icone di navigazione sullo schermo come si farebbe nella barra di navigazione.

**Finestre multiple:** se si sta lavorando a qualcosa di importante, aprire più finestre così da poter creare riferimenti incrociati in tutti i documenti di riferimento e aumentare la produttività.

**Gestione file:** è possibile gestire i file senza problemi. Si possono infatti salvare i file sul desktop, creare nuovi file o cartelle e rinominare o eliminare file.

**Ricerca rapida:** i file possono essere individuati in un attimo. Si possono cercare documenti, file multimediali e avviare le app dalla barra di ricerca del menu Start.

**Modificare lo sfondo del desktop:** un desktop accattivante può migliorare l'umore e aumentare la produttività. Fare clic con il tasto destro del mouse sul desktop per modificare lo sfondo del desktop.

**Creare scorciatoie per le app:** si desidera aprire un'app rapidamente dal desktop? Dal menu Start è possibile toccare e tenere premuta un'app e trascinarla sul desktop per creare una scorciatoia. È anche possibile fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona dell'app e scegliere Invia a desktop per creare una scorciatoia all'app.

**Output audio:** si desidera modificare il dispositivo di output audio? È possibile selezionare il monitor esterno o il Telefono come dispositivo di output audio.

**Conferenza su grande schermo:** è possibile proiettare file PPT su un grande schermo. Grazie al supporto simultaneo di touchpad, puntatore laser e penna fluorescente, è possibile scrivere

direttamente sul file PPT quando viene proiettato su grande schermo per rendere più interessante la presentazione.

**Proiezione rapida app:** nel Telefono, toccare e tenere premuta un'icona di app. Una volta visualizzato il menu della proiezione, è possibile proiettare l'app sul grande schermo e aprire l'app.

**Gestione separata degli schermi:** quando si utilizza la visualizzazione esterna per lavoro, è possibile utilizzare app di chat online o rispondere a chiamate nel Telefono. È anche possibile utilizzare il grande schermo per intrattenimento audiovisivo.

## Connettere un dispositivo USB

### Trasferisci dati tra il Telefono e il computer

Utilizza un cavo USB per collegare il Telefono al computer e trasferire i dati.

#### Seleziona la modalità di connessione USB

Utilizza un cavo USB per collegare il Telefono al computer. Quindi puoi selezionare un metodo di connessione predefinito. Puoi trasferire foto e file tra il Telefono e il computer oppure caricare il Telefono tramite la connessione USB al computer.

Scorri in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi tocca **Impostazioni** > **Tocca per altre opzioni** e seleziona un metodo per il collegamento del dispositivo e del computer.

- **Trasferisci foto:** Trasferisci foto tra il Telefono e il computer.
- **Trasferisci file:** Trasferisci file tra il Telefono e il computer.
- **Solo carica:** Carica il Telefono con un semplice cavo USB.
- **Inserisci MIDI:** Utilizza il Telefono come dispositivo di input MIDI e riproduci la musica sul computer.

#### Trasferisci dati con una porta USB

Collega il Telefono al computer usando un cavo USB per trasferire dati ed eseguire altre operazioni.

- **Trasferisci file:** MTP (Media Transfer Protocol) è un tipo di protocollo di trasmissione per i file multimediali. Puoi trasferire file tra il Telefono e il computer usando questo metodo di connessione. In primo luogo, installa Windows Media Player 11 o versioni successive sul computer. Scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi imposta il metodo di connessione USB su **Trasferisci file**. Il computer installerà automaticamente i driver necessari. Al termine dell'installazione, fai clic sull'icona della nuova unità denominata Telefono sul computer per visualizzare i file presenti sul Telefono. Puoi utilizzare Windows Media Player per visualizzare i file multimediali presenti sul Telefono.
- **Trasferisci immagini:** PTP (Picture Transfer Protocol) è un protocollo che consente di trasferire le immagini. Puoi caricare e condividere foto tra il Telefono e il computer usando questo metodo di connessione.

Scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi imposta il metodo di connessione USB su **Trasferisci foto**. Il computer installerà automaticamente i driver necessari. Al

termine dell'installazione, fai clic sull'icona della nuova unità denominata Telefono sul computer per visualizzare le immagini presenti nel Telefono.


- **Trasferisci dati MIDI sul Telefono:** MIDI (Musical Instrument Digital Interface) è un formato audio standard di settore per la composizione di musica stabilito dai produttori di strumenti elettronici. Scorri verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi imposta il metodo di connessione USB su **Inserisci MIDI**. Puoi quindi usare il Telefono per ricevere ed elaborare messaggi MIDI trasmessi da altri dispositivi.

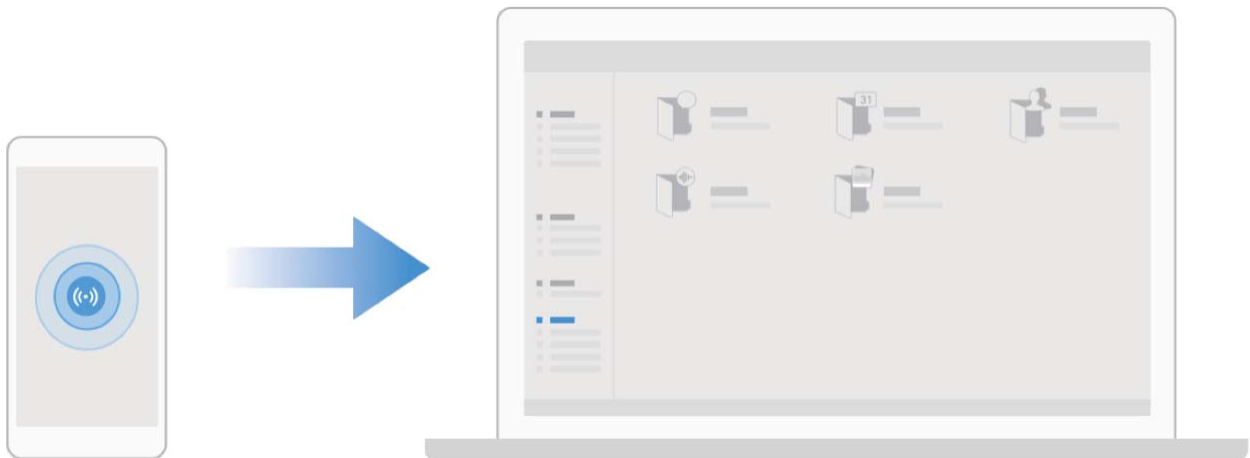
## Huawei Share

### Huawei Share: un modo migliore di condividere i file

Come faccio a condividere rapidamente le app, trasferire le immagini e i file tra il mio Telefono e gli altri dispositivi mobili o tra il mio Telefono e i computer? Huawei Share consente di condividere rapidamente le app e di trasferire i file in modalità wireless tra il telefono, il tablet e il computer.

Huawei Share supporta i trasferimenti di dati tra i seguenti dispositivi:

- Tra telefoni cellulari e tablet: È possibile usare Huawei Share per condividere foto e file del Telefono con altri telefoni o tablet. Tenere premuti le foto e i file da condividere, quindi selezionare Huawei Share dalle opzioni di condivisione per un processo di condivisione semplice senza eccessivo consumo di dati mobili.
- Tra il Telefono e i computer (PC o Mac): È possibile utilizzare Huawei Share per condividere foto e file nel Telefono con il computer e anche modificare le foto nel Telefono utilizzando un computer. Grazie a Huawei Share, non hai neppure bisogno di un cavo USB per i trasferimenti di dati tra il Telefono e il computer.
  -  Tuttavia, sia il Telefono sia il computer devono essere connessi alla stessa rete (ad esempio, alla stessa rete Wi-Fi).

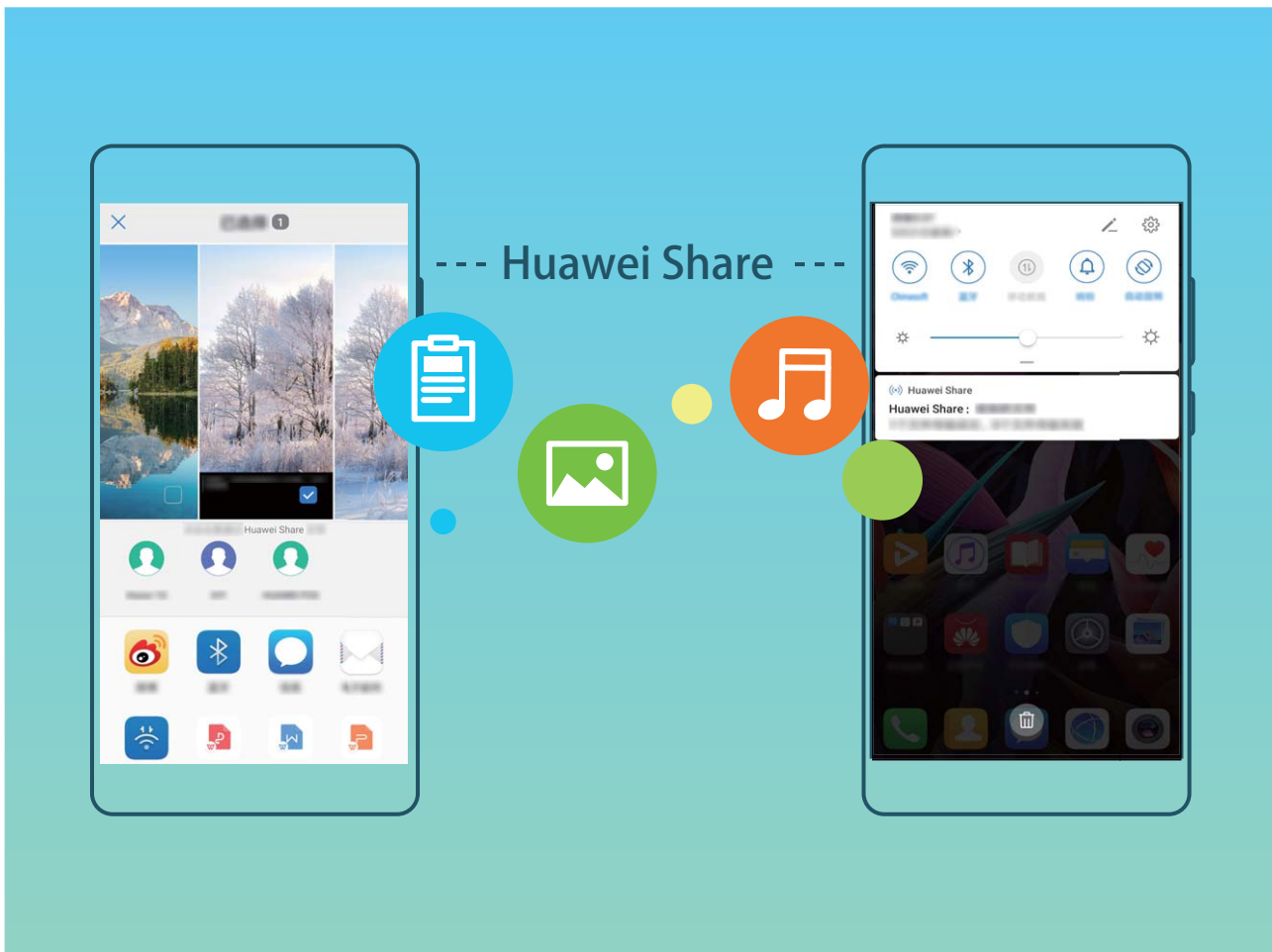


## Usa Huawei Share per condividere rapidamente i file tra dispositivi Huawei


Puoi utilizzare Huawei Share per trasferire rapidamente foto, video e altri file tra dispositivi Huawei. Huawei Share usa il Bluetooth per rilevare altri dispositivi Huawei nelle vicinanze e usa Wi-Fi Direct per trasferire rapidamente i file senza l'utilizzo di dati mobili.


- i** Huawei Share utilizza Wi-Fi e Bluetooth per trasferire i dati. Quando la funzionalità Huawei Share è attivata, Wi-Fi e Bluetooth sono automaticamente attivati.





**Utilizza Huawei Share per inviare file:** seleziona i file che desideri condividere e quindi tocca **Condividi**. Per inviare file, seleziona il dispositivo ricevente dall'elenco dei dispositivi nelle vicinanze e conferma.


**Utilizza Huawei Share per ricevere file:** scorri in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche, quindi tocca  per attivare Huawei Share. Tocca **ACCETTA** quando viene visualizzata la notifica di trasferimento file. Per impostazione predefinita, i file ricevuti vengono salvati nella cartella **Huawei Share** del **Gestione file**.


 Non è necessaria alcuna conferma se l'accesso ai due dispositivi Huawei è stato effettuato usando lo stesso HUAWEI ID.

## Trasferire file tra dispositivo e computer con Huawei Share




Vuoi trasferire rapidamente immagini e video dal tuo dispositivo al computer (Windows PC o Mac)? Con Huawei Share è più semplice che mai, senza nemmeno bisogno di un cavo USB.

### Dal dispositivo al PC Windows

- 1** Per iniziare, assicurati che il tuo dispositivo sia connesso alla stessa rete (ad esempio, la stessa rete Wi-Fi) del tuo computer.
- 2** Apri  **Impostazioni** sul dispositivo, accedi a **Connessione dispositivo** > **Huawei Share**, poi attiva **Huawei Share** e .
- 3** Nella stessa schermata, controlla e registra **Nome mostrato sui computer**, quindi tocca **Verifica sui computer** per visualizzare e registrare il nome utente e la password.

- 4 Sul PC Windows, accedi a **Computer > Rete**, fai doppio clic su **Nome mostrato sui computer** e inserisci il nome utente e la password che hai registrato nel passaggio precedente. Le cartelle di Memoria interna o Album sul tuo dispositivo vengono quindi visualizzate sul computer.
  -  Il contenuto di queste cartelle non viene salvato automaticamente sul PC Windows, ma può essere consultato, copiato e salvato localmente, se necessario, sul computer.
- 5 È inoltre possibile modificare i file o le foto in Memoria interna o Album sul PC Windows e le modifiche verranno automaticamente sincronizzate sul dispositivo. Allo stesso modo, se modifichi file o foto sul dispositivo, le modifiche verranno sincronizzate anche sul computer.

### Dal dispositivo al Mac

- 1 Per iniziare, assicurati che il tuo dispositivo sia connesso alla stessa rete (ad esempio, la stessa rete Wi-Fi) del tuo computer.
- 2 Apri  **Impostazioni** sul dispositivo, accedi a **Connessione dispositivo > Huawei Share**, poi attiva **Huawei Share** e .
- 3 Nella stessa schermata, controlla e registra **Nome mostrato sui computer**, quindi tocca **Verifica sui computer** per visualizzare e registrare il nome utente e la password.
- 4 Sul Mac, accedi a **Finder > Vai > Rete**, fai doppio clic su **Nome mostrato sui computer** e inserisci il nome utente e la password che hai registrato nel passaggio precedente. Le cartelle di Memoria interna o Album sul tuo dispositivo vengono quindi visualizzate sul Mac.
  -  Il contenuto di queste cartelle non viene salvato automaticamente sul Mac, ma può essere consultato, copiato e salvato localmente, se necessario, sul computer.
- 5 È inoltre possibile modificare i file o le foto in Memoria interna o Album sul Mac e le modifiche verranno automaticamente sincronizzate sul dispositivo. Allo stesso modo, se modifichi file o foto sul dispositivo, le modifiche verranno sincronizzate anche sul Mac.
  -  Questa funzione è supportata su computer Mac con iOS 10.8 o versioni successive.

# Sicurezza e privacy


## Sblocco col sorriso

### Registrazione delle informazioni facciali e attivazione di Sblocco con il viso

Sblocco con il viso ti permette di sbloccare il tuo dispositivo in modo rapido e sicuro, senza bisogno di una password.

- ⚠️ • Sblocco con il viso può essere usato solo quando è connesso l'account del proprietario. Non è supportato da Spazio privato.
- Sblocco con il viso non è disponibile se la password della schermata di blocco non è stata immessa per tre o più giorni consecutivi o se il dispositivo è stato bloccato o riavviato in remoto.
- Quando usi Sblocco con il viso, tieni gli occhi aperti e mettiti direttamente di fronte al dispositivo da una distanza di 20-50 cm. Per eseguire una scansione accurata del viso, non usare questa funzione quando sei in un ambiente buio o in presenza di luce diretta.
- Attualmente è possibile registrare solo un viso. Elimina i dati facciali attuali per registrarne di nuovi.

**1** Apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso** e inserisci la password della schermata di blocco.

-  Se non hai impostato una password della schermata di blocco, prima impostane una. Oltre al PIN a 6 cifre, puoi impostare altri tipi di password: **Sequenza**, **PIN di 4 cifre**, **PIN personalizzato** o **Password**.


**2** Se selezioni **Solleva per l'attivazione**, lo schermo potrà accendersi e sbloccarsi quando prendi il dispositivo e lo tieni in mano. Se non ti serve questa funzione, lasciala deselezionata. Tocca **Registra il volto** e registra il tuo viso.


**3** Modalità di Sblocco con il viso:

- **Seleziona un metodo di sblocco**: Nella schermata **Riconoscimento del viso**, tocca **Sblocca il dispositivo**. Se selezioni **Sblocco diretto**, il dispositivo identifica i lineamenti del volto e sblocca lo schermo quando lo schermo è acceso. Se selezioni **Scorri per sbloccare**, dopo che il dispositivo ha identificato i lineamenti del volto, è possibile far scorrere la schermata di blocco per sbloccare. Seleziona **Off** per disattivare Sblocco con il viso.
- **Visualizzazione intelligente delle notifiche della schermata di blocco**: Attiva **Mostra le notifiche**. Nella schermata di blocco, il dispositivo nasconde i dettagli della notifica e li visualizza solo dopo aver riconosciuto il volto del proprietario.
- **Accesso Blocco app**: Attiva **Accesso Blocco app** per accedere al Blocco app e alle app bloccate utilizzando Sblocco con il viso.


## Eliminare i dati del viso

Se non utilizzi più Sblocco con il viso o desideri reinserire i dati del viso, puoi eliminare i dati del viso correnti.


Apri  **Impostazioni**, accedi a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso**, segui le istruzioni sullo schermo e inserisci la password della schermata di blocco, quindi tocca **Elimina i dati relativi al volto** e segui le istruzioni visualizzate per eliminare i dati correnti del viso.


-  • I dati del viso verranno cancellati se ripristini tutte le impostazioni, se ripristini le impostazioni di fabbrica del dispositivo o imposti la password su nessuna.
- I dati del viso non verranno cancellati dopo un aggiornamento HOTA.

## Blocco tramite sollevamento

Apri  **Impostazioni**, vai a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso**. Per registrare i dati del viso, seleziona **Solleva per l'attivazione** e imposta il metodo di Sblocco col sorriso su **Sblocco diretto**. Una volta completata la configurazione, puoi semplicemente sollevare il tuo Telefono per sbloccare lo schermo senza password o impronta digitale.

Se non hai selezionato **Solleva per l'attivazione** durante la registrazione dei dati facciali, puoi

impostare questa funzione più tardi: apri  **Impostazioni**, vai a **Sicurezza e privacy** > **Riconoscimento del viso** e imposta il metodo di Sblocco col sorriso **Sblocco diretto**. Quindi apri

 **Impostazioni**, vai a **Assistenza intelligente** > **Scorciatoie e gesture** > **Attiva lo schermo** e seleziona **Solleva per attivare**.

## Impronta digitale

### Riconoscimento delle impronte digitali: goditi una navigazione più veloce e una maggiore sicurezza

Il riconoscimento delle impronte digitali non ti consente solo di sbloccare il tuo dispositivo più velocemente, ma offre anche una maggiore sicurezza per le tue informazioni personali.

Puoi usare la tua impronta digitale per:


- **Sbloccare lo schermo con un solo tocco:** Vuoi evitare il fastidio di utilizzare codici PIN e modelli per sbloccare lo schermo? Usa la tua impronta digitale per sbloccare lo schermo in modo rapido e sicuro con un solo tocco.
- **Accedere ai tuoi file privati:** Hai paura di dimenticare la tua password per Cassaforte o Blocco app o temi che cada nelle mani di qualcuno di cui non ti fidi? Imposta l'accesso a impronta digitale per Cassaforte e Blocco app per mantenere i tuoi file e le tue app protetti e accessibili solo da te.



## Registrazione un'impronta digitale

È possibile registrare un'impronta digitale sul dispositivo e quindi utilizzarla per sbloccare lo schermo o accedere a Cassaforte o Blocco app senza una password.


- ⚠️ • Quando il dispositivo si riavvia o l'impronta digitale non viene riconosciuta, devi usare la password della schermata di blocco per sbloccarlo.
- Prima della registrazione di un'impronta digitale, assicurati che il dito sia pulito e asciutto.

- 1 Apri  **Impostazioni**.
- 2 Accedi a **Sicurezza e privacy > ID impronta** e segui le istruzioni per impostare o inserire la password della schermata di blocco.
- 3 Accedi a **Nuova impronta sullo schermo > REGISTRA L'IMPRONTA** per registrare la tua impronta digitale.
- 4 Posiziona il polpastrello sul sensore impronta e tieni premuto finché il dispositivo non vibra. Ripeti questa operazione utilizzando diverse parti della punta del dito.
- 5 Al termine della registrazione, tocca **OK**.

Per sbloccare lo schermo, posa semplicemente il dito sul sensore impronta.


## Aggiungere o modificare un'impronta digitale

È possibile registrare un massimo di cinque impronte digitale sul dispositivo. È inoltre possibile eliminare o rinominare le impronte digitali.


- 1 Aprire  **Impostazioni**.
- 2 andare su **Sicurezza e privacy > ID impronta**.
- 3 Inserire la password di sblocco dello schermo e quindi seguire le istruzioni sullo schermo per accedere alla schermata di configurazione dell'impronta digitale.
- 4 Nella sezione **Elenco impronte**, è possibile:
  - **Registrare una nuova impronta digitale**: toccare **Nuova impronta sullo schermo > REGISTRA L'IMPRONTA** per registrare una nuova impronta digitale.
  - **Rinominare o eliminare un'impronta digitale**: toccare un'impronta digitale aggiunta in precedenza per rinominarla o eliminarla.
  - **Identificare un'impronta digitale**: toccare **Identifica impronta** per identificare ed evidenziare le impronte digitali registrate.

## Utilizza un'impronta digitale per accedere velocemente a informazioni private

Stanco di dover inserire una password ogni volta che desideri accedere a informazioni private nella tua Cassaforte o a un'app bloccata? Puoi utilizzare la tua impronta digitale per accedere in modo veloce alle tue informazioni private. Questo metodo è comodo e sicuro.


- 1 Apri  **Impostazioni**.
- 2 Vai su **Sicurezza e privacy > ID impronta**.
- 3 Inserisci la password di sblocco dello schermo e quindi segui le istruzioni sullo schermo per accedere alla schermata di configurazione dell'impronta digitale. Attiva **Accesso cassaforte** e **Accesso Blocco app**, quindi segui le istruzioni sullo schermo per inserire le password.

Ora puoi:

- **Utilizzare l'impronta digitale per accedere alla Cassaforte**: apri  **Gestione file** e tocca **Cassaforte**, dopodiché sarai in grado di accedere alla Cassaforte usando l'impronta digitale.
- **Utilizzare un'impronta digitale per accedere ad app bloccate da Blocco app**: ora puoi aprire le app bloccate sulla schermata Home con l'impronta digitale.


## Attivare o disattivare i servizi di localizzazione

Dopo aver ricevuto l'autorizzazione per le informazioni di posizione, le app possono ottenere la tua posizione in qualsiasi momento. Se le informazioni sulla tua posizione sono ottenute da un'app dannosa, potresti essere a rischio di danni o di frodi. Puoi attivare o disattivare i servizi di localizzazione secondo le necessità, controllare e gestire regolarmente le autorizzazioni per le app, in modo da proteggere la tua privacy e la tua sicurezza.

**Attivare o disattivare i servizi di localizzazione**: apri  **Impostazioni**, accedi a **Sicurezza e privacy > Servizi di localizzazione** e attiva o disattiva **Accedi alla mia posizione**. Quando i servizi di localizzazione sono attivati, puoi anche impostare la modalità di localizzazione appropriata. Quando i servizi di localizzazione vengono disattivati, tranne che per i software preinstallati (come ad esempio Trova il Telefono), il Telefono interrompe la raccolta e l'utilizzo delle informazioni sulla tua posizione da

parte di app e servizi. Se utilizzerai queste app, il sistema ti chiederà di attivare i servizi di localizzazione.

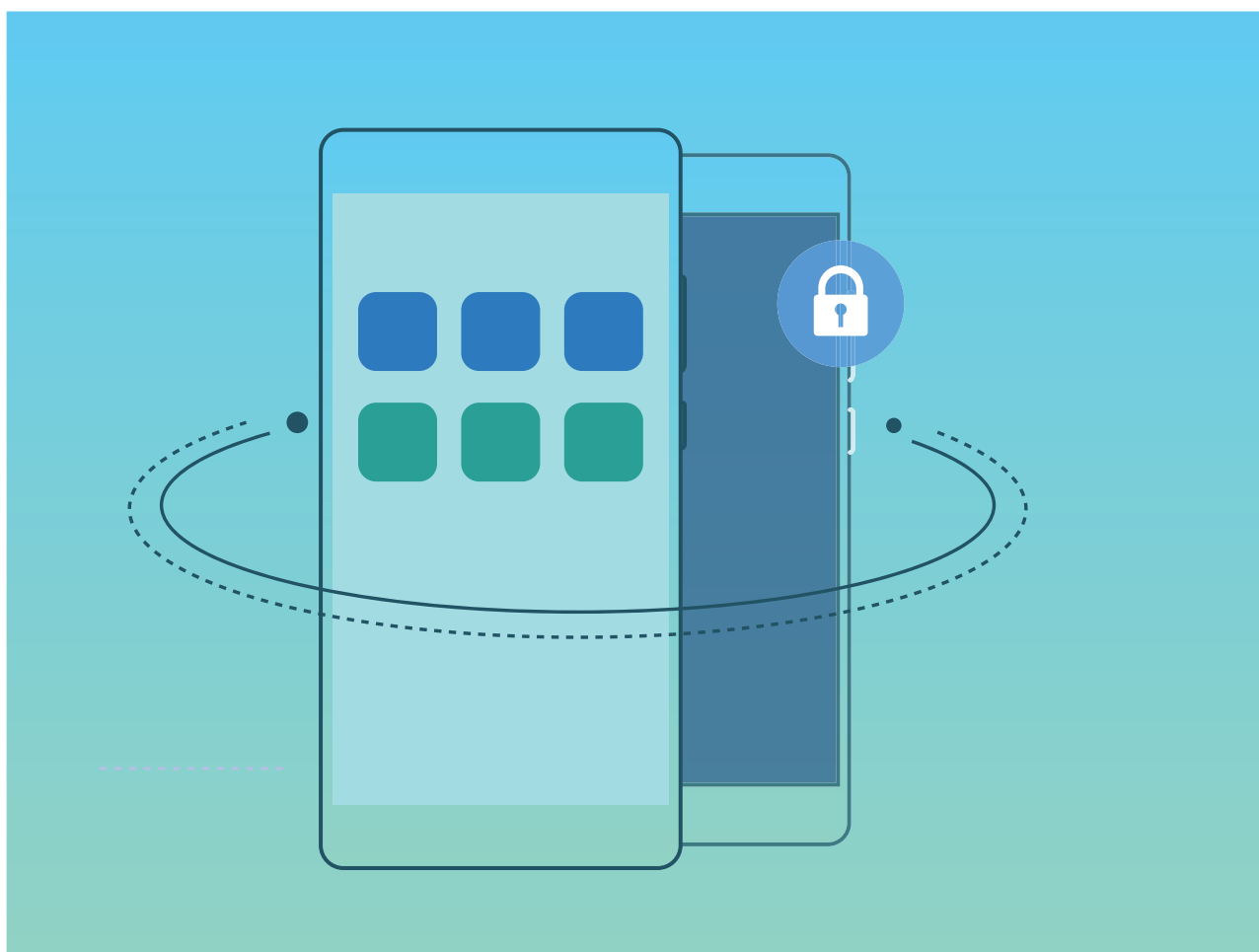
- Le funzioni possono variare a seconda dell'operatore.
- Huawei utilizza i dati di posizione solo per fornirti servizi e funzionalità necessarie, non per fini di identificazione e raccolta di informazioni private.

**Impostare l'assistenza per la localizzazione in ambienti interni:** apri  **Impostazioni**, accedi a **Sicurezza e privacy** > **Servizi di localizzazione** > **Impostazioni avanzate** e attiva o disattiva la scansione Wi-Fi e Bluetooth. La scansione di reti Wi-Fi e dispositivi Bluetooth migliorerà la precisione della localizzazione in ambienti interni.


## Spazio privato

### Spazio privato: mantenere nascoste le informazioni private

Lo Spazio privato è una funzione che consente di creare uno spazio indipendente sul Telefono per archiviare le informazioni private. L'accesso ai file e alle app archiviate nello Spazio privato non può avvenire dallo Spazio principale.





Lo Spazio privato offre le seguenti funzioni:

- **Nascondere l'ingresso allo Spazio privato:** si desidera tenere nascoste tutte le tracce dello Spazio privato alle altre persone? È possibile nascondere l'ingresso allo Spazio privato nello Spazio principale mantenendo lo Spazio privato segreto.
  - **Passare rapidamente dallo Spazio principale allo Spazio privato e viceversa:** dalla schermata di blocco, è possibile passare rapidamente da uno spazio all'altro usando diverse impronte digitali o password. Le reti Wi-Fi e i dispositivi Bluetooth resteranno connessi quando si passa dallo Spazio principale allo Spazio privato e viceversa.
  - **Inviare file tra lo Spazio principale e lo Spazio privato:** è possibile inviare comodamente file come foto o video tra lo Spazio principale e lo Spazio privato.
  - **Reimpostare la password dello Spazio privato:** se si dimentica la password dello Spazio privato, è possibile reimpostarla inserendo la password dello Spazio principale e rispondendo alla domanda di sicurezza.
  - **Backup dei dati dello Spazio privato:** è possibile usare la funzione di clonazione dello spazio presente nello Spazio privato per copiare lo Spazio privato su un altro dispositivo.
-  Se si desidera passare direttamente allo Spazio privato dalla schermata di blocco usando una password o l'impronta digitale, la password dello Spazio privato deve essere dello stesso tipo di quella dello Spazio principale con un contenuto differente, altrimenti non sarà possibile accedere allo Spazio privato dalla schermata di blocco.

## Attiva lo Spazio privato


Temi che informazioni potenzialmente imbarazzanti possano essere visualizzate da amici e colleghi quando mostri foto e altri elementi sul Telefono? Lo Spazio privato consente di archiviare le informazioni private in uno spazio nascosto all'interno del dispositivo a cui è possibile accedere solo con l'impronta digitale o la password.

-  Puoi aggiungere fino a tre utenti al Telefono e allo **Spazio privato** su **Utenti**. Se hai già aggiunto tre utenti in **Impostazioni > Utenti e account > Utenti > Aggiungi utente**, non puoi aggiungere altri utenti allo **Spazio privato**.


**Attiva lo Spazio privato:** se stai usando lo Spazio privato per la prima volta, apri  **Impostazioni**, vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Attiva** e segui le istruzioni sullo schermo per creare il tuo Spazio privato.

-  Puoi creare un solo Spazio privato.




**Passa rapidamente dallo Spazio principale allo Spazio privato e viceversa:** dalla schermata di blocco, puoi passare rapidamente da uno spazio all'altro usando l'impronta digitale o la password. Dopo il riavvio del Telefono, ti viene chiesto di accedere prima allo Spazio principale utilizzando la tua password. Puoi quindi passare da uno spazio all'altro dalla schermata di blocco.

**Accedi allo Spazio privato:** puoi accedere allo Spazio privato direttamente dalla schermata di blocco utilizzando l'impronta digitale o la password. In alternativa, apri  **Impostazioni** nello Spazio principale e vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Accedi** per accedere allo Spazio privato.




**Esci dallo Spazio privato:** quando esci dallo Spazio privato, tutta la memoria di sistema utilizzata dallo Spazio privato viene liberata. Puoi comunque tornare allo Spazio privato ogniqualvolta ne hai la necessità. Per uscire dallo Spazio privato, apri  **Impostazioni** e vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Esci**.

**Elimina lo Spazio privato:** l'eliminazione dello Spazio privato eliminerà in maniera permanente tutte le app e tutti i dati archiviati all'interno dello Spazio privato e questi dati non potranno essere ripristinati. Puoi eliminare lo Spazio privato nei seguenti modi:

- Dallo Spazio principale, apri  **Impostazioni**, quindi vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato** e tocca  > **Elimina Spazio privato**.
- Dallo Spazio privato, apri  **Impostazioni**, quindi vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Elimina**.



## Nascondi l'Entrata del PrivateSpace

Desideri nascondere tutte le tracce del tuo PrivateSpace ad altri utenti? È possibile nascondere l'entrata del tuo PrivateSpace all'interno di MainSpace, mantenendo nascosti tutti i contenuti privati.

Nella schermata PrivateSpace, accedere a  **Impostazioni**, **Sicurezza e privacy > Spazio privato**, quindi attivare **Nascondi Spazio privato**. Dopo aver nascosto l'entrata del PrivateSpace, sarà possibile accedere allo spazio solo attraverso l'impronta digitale o la password dalla schermata di blocco.

## Trasferire i file tra Spazio privato e Spazio principale





Trasferisci velocemente le foto private, la musica o i video tra Spazio privato e Spazio principale.

- 1 In Spazio privato apri  **Impostazioni** e accedi a **Sicurezza e privacy > Spazio privato**.
- 2 Tocca **Da Spazio principale a Spazio privato** o **Da Spazio privato a Spazio principale**.
- 3 Segui le istruzioni sullo schermo per selezionare i file e trasferirli nella posizione di destinazione.
  -  I file salvati sul tuo dispositivo o nella scheda NM possono essere trasferiti da Spazio principale a Spazio privato. Solo i file salvati in locale sul tuo dispositivo possono essere trasferiti da Spazio privato a Spazio principale. I file archiviati nel Cloud non possono essere trasferiti tra Spazio privato e Spazio principale. Non tutti i dispositivi supportano le schede di memoria nano (NM).

Per impostazione predefinita i file di immagini trasferiti sono salvati in **Galleria > Album > Shared images**, i file video sono salvati in **Galleria > Album > Shared videos** e i file audio sono salvati in **Gestione file > Memoria interna > Move files > Shared audio**.

## Trasferire i dati dello Spazio privato sul nuovo dispositivo


È possibile clonare lo Spazio privato e per trasferire rapidamente i file privati su un altro dispositivo.

-  • Prima di trasferire i dati, accertarsi che il nuovo dispositivo abbia spazio libero di archiviazione sufficiente.
  - È possibile trasferire i seguenti dati da un dispositivo a un altro: immagini, file audio e video.
- 1** Accedi allo Spazio privato sul tuo nuovo dispositivo e apri  **Impostazioni**. Vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Clona spazio > Nuovo telefono** per generare un codice QR.
  - 2** Accedi a Spazio privato sul tuo vecchio dispositivo e apri  **Impostazioni**. Vai su **Sicurezza e privacy > Spazio privato > Clona spazio > Vecchio telefono**. Segui le istruzioni sullo schermo per eseguire la scansione del codice QR visualizzato sul nuovo dispositivo. In alternativa, collega manualmente il vecchio dispositivo all'hotspot Wi-Fi del nuovo dispositivo. Dopo che è stata stabilita la connessione, seleziona e trasferisci i dati dal vecchio dispositivo a quello nuovo.
-  È possibile annullare il trasferimento di file in qualsiasi momento durante il processo di trasferimento e continuare dal punto in cui è stato interrotto quando si ristabilisce una connessione.


## Reimpostare la password dello Spazio privato

Troppe password da ricordare? Non riesci ad accedere allo Spazio privato senza una password? È possibile configurare una domanda di sicurezza rispondendo alla quale potrai reimpostare rapidamente la password dello Spazio privato quando la dimentichi.


**Attivare la funzionalità della domanda di sicurezza:** dopo l'accesso allo Spazio privato, aprire


 **Impostazioni** e andare su **Sicurezza e privacy > Spazio privato**. Toccare **Protezione con password** e seguire le istruzioni sullo schermo per immettere le password dello Spazio principale e dello Spazio privato per accedere alla schermata della domanda di sicurezza per la password.



**Impostare la domanda di sicurezza:** toccare la domanda di sicurezza e selezionare una delle domande di sicurezza predefinite o crearne una propria. Inserire la risposta alla domanda di sicurezza e toccare **Fine** per attivare la funzionalità della domanda di sicurezza.

-  Dopo l'attivazione della funzionalità della domanda di sicurezza, è anche possibile modificare la domanda di sicurezza e la relativa risposta.

**Modificare la password dello Spazio privato:** accedere allo Spazio principale, aprire 


**Impostazioni** e andare su **Sicurezza e privacy > Spazio privato**. Toccare  > **Reimposta password**. Seguire le istruzioni sullo schermo per inserire la password dello Spazio principale e la risposta alla domanda di sicurezza, quindi impostare la password dello Spazio privato.


-  È possibile reimpostare la password dello Spazio privato nello Spazio principale solo dopo aver impostato la domanda di sicurezza nello Spazio privato.

-  **Se l'accesso allo Spazio privato è nascosto e non si riesce ad accedere alla schermata di reimpostazione dello Spazio privato:** accedere allo Spazio principale e aprire  **Impostazioni**. Andare su **Sicurezza e privacy > Altre impostazioni > Mostra tutte le impostazioni** e toccare **OK** per visualizzare l'accesso allo Spazio privato.


## Attivare Blocco app

Blocco app ti consente di impostare una password per le tue app importanti. Una volta che riavvii il dispositivo o sblocchi lo schermo, ti verrà chiesto di inserire la tua password di Blocco app quando apri queste app. Blocco app fornisce un ulteriore livello di protezione alle tue informazioni private e impedisce l'accesso non autorizzato a importanti app sul dispositivo.

**Attivare Blocco app:** apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sicurezza e privacy** > **Blocco app**. Quando accedi per la prima volta a Blocco app seleziona **Password blocco schermo** o **Personalizza il PIN** come la tua password di verifica di **Blocco app**. Inserisci la tua password come richiesto e nella schermata **Blocco app** attiva il pulsante per le app che vuoi bloccare.

-  Se hai impostato un'impronta digitale e il riconoscimento facciale per sbloccare il tuo dispositivo e stai aprendo Blocco app per la prima volta, segui le istruzioni sullo schermo per associare la tua impronta digitale e il tuo viso a Blocco app e facilitare lo sblocco delle app.

**Impostare la password di Blocco app:** tocca  nella schermata **Blocco app**, quindi tocca **Tipo di password**. Seleziona **Password blocco schermo** o **Personalizza il PIN**.

-  Se inserisci una password sbagliata per cinque volte di fila mentre accedi a Blocco app, il tuo dispositivo rimarrà bloccato per un minuto. Riprova dopo un minuto. Se inserisci una password sbagliata per altre tre volte di fila, dovrai attendere 10 minuti per provare nuovamente a sbloccare.

## Protezione avanzata dei dati: difendere la privacy

Si teme che le proprie foto, le informazioni del proprio conto bancario o altri dati privati possano essere divulgati in caso di smarrimento o furto del Telefono? I Telefono Huawei ora dispongono di chip di sicurezza oltre alla protezione combinata fornita dalla chiave radice attendibile e dalla password della schermata di blocco. Indipendentemente dal fatto che i dati siano archiviati in una o in una memoria interna, verrà applicato il livello massimo di protezione.

**Crittografia e protezioni più efficaci:** i Telefono Huawei utilizzano una chiave hardware che non può essere impiegata per decodificare i dati quando è separata dal Telefono. Sulla base della chiave radice attendibile, i componenti criptati sono incorporati nel chip di controllo della memoria per migliorare la capacità di protezione dei dati dell'hardware. Questo unitamente alla password della schermata di blocco funziona per proteggere i dati privati. Quando si utilizzano Spazio privato, Multiutente, file della crittografati o altre funzionalità per crittografare foto, informazioni o altri dati personali, è possibile decrittografare i dati solo se la chiave radice attendibile, la password della schermata di blocco e il chip di sicurezza sono simultaneamente sbloccati.



# Backup e ripristino

## Backup dati: Prevenire la perdita dei dati

Sei preoccupato di perdere dati importanti in Telefono? Proteggiti dalla perdita dei dati con backup regolari.

È possibile eseguire il backup dei dati in Telefono con uno dei metodi seguenti:

- **In una scheda NM:** Se il Telefono supporta le schede NM (nano memory card), è possibile eseguire il backup dei dati nella scheda NM (nano memory card) in qualsiasi momento, per evitare la perdita dei dati.



- Non tutti i dispositivi supportano le schede di memoria nano (NM).


- Inserire la scheda NM (nano memory card) nello slot scheda 2. È possibile acquistare una scheda NM (nano memory card) in nei negozi Huawei.

- **In un dispositivo di archiviazione USB:** utilizzando un cavo OTG USB, è possibile connettersi a Telefono ed eseguire il backup dei dati importanti in un dispositivo di archiviazione USB.


- **Nel computer o nei dispositivi NAS domestici:** Utilizzando la scansione Wi-Fi per rilevare le cartelle condivise nella stessa rete Wi-Fi, è possibile eseguire il backup di tutti i dati importanti di Telefono, come immagini e file grandi, nel computer o in dispositivi NAS domestici, per impedire la perdita di dati e liberare spazio di archiviazione su Telefono.

## Backup dei dati su un dispositivo di archiviazione USB

Se si sta esaurendo lo spazio di archiviazione sul Telefono o si desidera eseguire il backup dei dati importanti su un dispositivo di archiviazione esterno, è possibile collegare il Telefono a un dispositivo di archiviazione USB con un cavo OTG USB ed eseguire il backup dei dati sul dispositivo di archiviazione. I dispositivi di archiviazione USB compatibili con il Telefono includono unità flash USB, lettori di schede e dispositivi con scheda SD inserita.

Aprire  **Impostazioni**, andare in **Sistema > Backup e ripristino > Backup dati > Memoria esterna > Memoria USB**, quindi toccare **BACKUP**; nella schermata **Seleziona dati** selezionare i dati di cui effettuare il backup e toccare **Backup**.




- È possibile andare in  **> Crittografia backup > Codifica i backup** per attivare **Crittografia backup** nella pagina di backup e impostare una password quando richiesto. La password verrà utilizzata per ripristinare i file in seguito. Ricordare sempre la password di backup o impostare domande di sicurezza per ricordare la password poiché senza di essa non sarà possibile recuperare i file di backup.


## Ripristinare il Telefono

Se la velocità di funzionamento del Telefono inizia a diminuire a causa dell'accumulo a lungo termine di dati nella cache e di file residui, è possibile reimpostare il Telefono per eliminare completamente i file nella cache e ripristinare le impostazioni di fabbrica del dispositivo.


**Ripristina impostazioni di rete:** Questa operazione ripristinerà tutte le impostazioni Wi-Fi, rete dati mobili e Bluetooth, incluse le informazioni sul tethering hotspot e sull'associazione Bluetooth. Non modificherà altre impostazioni sul Telefono né eliminerà dati o file.

Aprire  **Impostazioni**, andare su **Sistema > Reimpostazione > Ripristina le impostazioni di rete**, toccare **Ripristina le impostazioni di rete** e seguire le istruzioni sullo schermo per ripristinare le impostazioni.

**Ripristina tutte le impostazioni:** Questa operazione ripristinerà le impostazioni di rete iniziali del dispositivo, i dati dell'impronta digitale, i dati facciali e le password della schermata di blocco. Non ripristinerà le impostazioni di Trova Telefono o di HUAWEI ID né eliminerà dati o file.


Aprire  **Impostazioni**, andare su **Sistema > Reimpostazione > Annulla tutte le impostazioni**, toccare **Annulla tutte le impostazioni** e seguire le istruzioni sullo schermo per ripristinare le impostazioni.


**Ripristina impostazioni di fabbrica:** Questa operazione eliminerà tutti i dati presenti nella memoria del dispositivo, tra cui impostazioni dell'account, impostazioni di sistema, dati delle app, app installate, musica, documenti e immagini, e ripristinerà le impostazioni di fabbrica originali di Telefono. Eseguire il backup dei dati prima del ripristino delle impostazioni di fabbrica del dispositivo.

Aprire  **Impostazioni**, andare su **Sistema > Reimpostazione > Reset del telefono**, toccare **Ripristina telefono**, inserire la password di sblocco dello schermo (se presente) e seguire le istruzioni per inserire la password per ripristinare le impostazioni.

## Backup dei dati da cartelle condivise al computer o ai dispositivi NAS domestici

Hai memorizzato dati, immagini o grandi file importanti nel Telefono? È possibile eseguire il backup dei dati in un computer o dispositivo NAS domestico utilizzando una cartella condivisa per impedire la perdita dei dati e liberare spazio di archiviazione sul Telefono.

Aprire  **Impostazioni**, andare su **Sistema > Backup e ripristino > Backup dati > Memoria esterna > Cartella condivisa** e toccare **Ricerca le cartelle condivise**. Dopo che il Telefono ha rilevato PC o dispositivi NAS nella stessa rete mediante scansione Wi-Fi, toccare per accedere a un dispositivo e aggiungere la sua cartella condivisa. Quindi toccare **BACKUP**, selezionare i dati di cui si desidera eseguire il backup in **Seleziona dati** e toccare **Backup**.

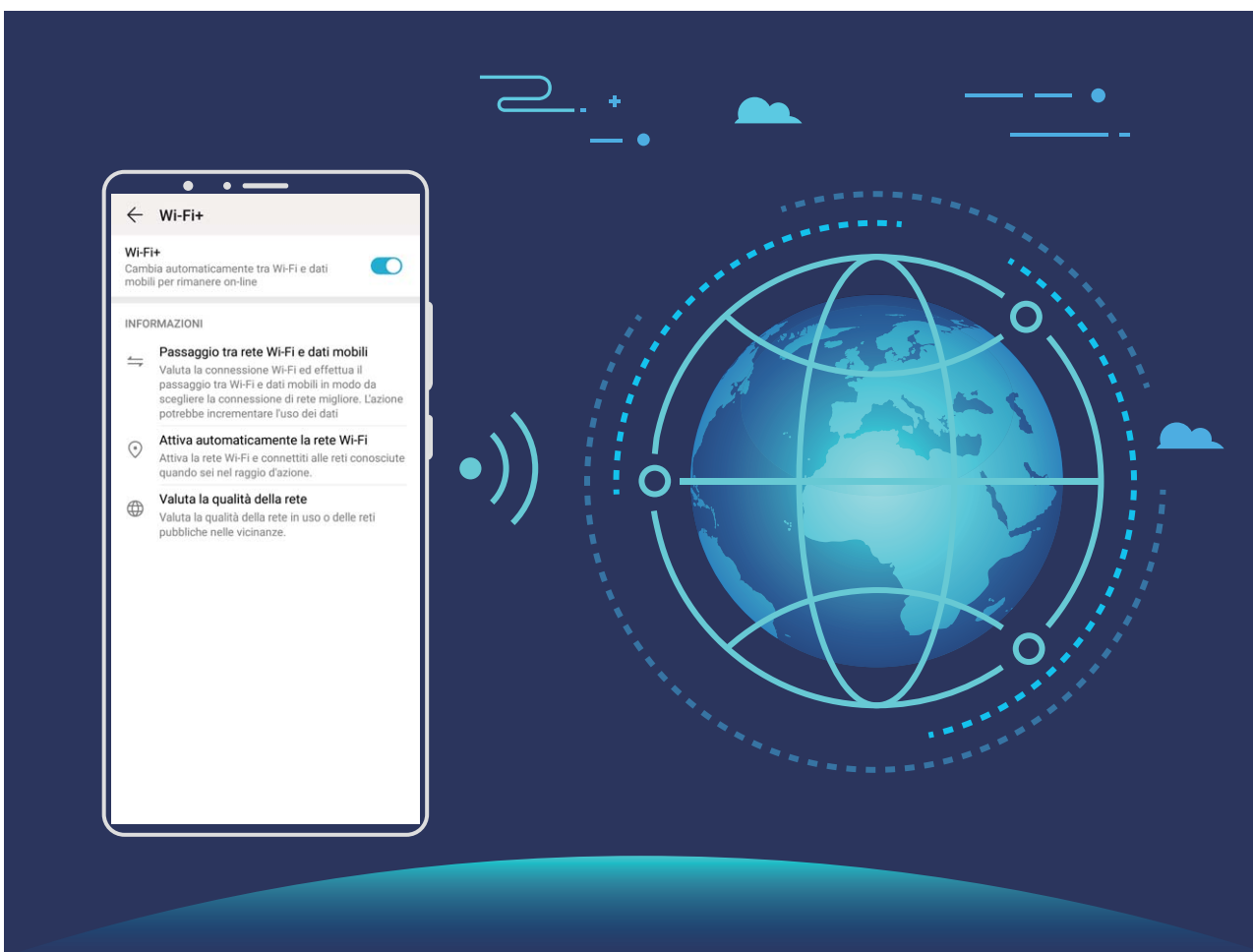
- È possibile toccare  > **Crittografia backup** > **Codifica i backup** per attivare **Crittografia backup** nella pagina di backup, quindi impostare una password quando richiesto. La password verrà utilizzata per ripristinare i file in seguito. Ricordare sempre la password di backup o impostare domande di sicurezza per ricordare la password poiché senza di essa non sarà possibile recuperare i file di backup.

# Wi-Fi e rete

## Wi-Fi

### Introduzione a Wi-Fi+

Wi-Fi+ effettua la connessione intelligente alle reti Wi-Fi per evitare un consumo eccessivo di dati mobili. Quando il dispositivo rileva una rete Wi-Fi conosciuta o gratuita, attiverà automaticamente il Wi-Fi ed effettuerà la connessione alla rete. Il dispositivo seleziona inoltre automaticamente la rete ottimale nell'area per ottenere la migliore connessione Internet.





Una volta abilitato Wi-Fi+, il dispositivo potrà:

- **Selezionare e connettersi automaticamente alla rete ottimale:** è possibile selezionare e connettersi automaticamente alle reti Wi-Fi a cui è stata effettuata in precedenza la connessione, a reti gratuite o alla propria rete dati mobili, a seconda dell'intensità del segnale nella propria posizione corrente.



**i** È possibile visualizzare lo stato della connessione selezionando le icone nella barra di stato:

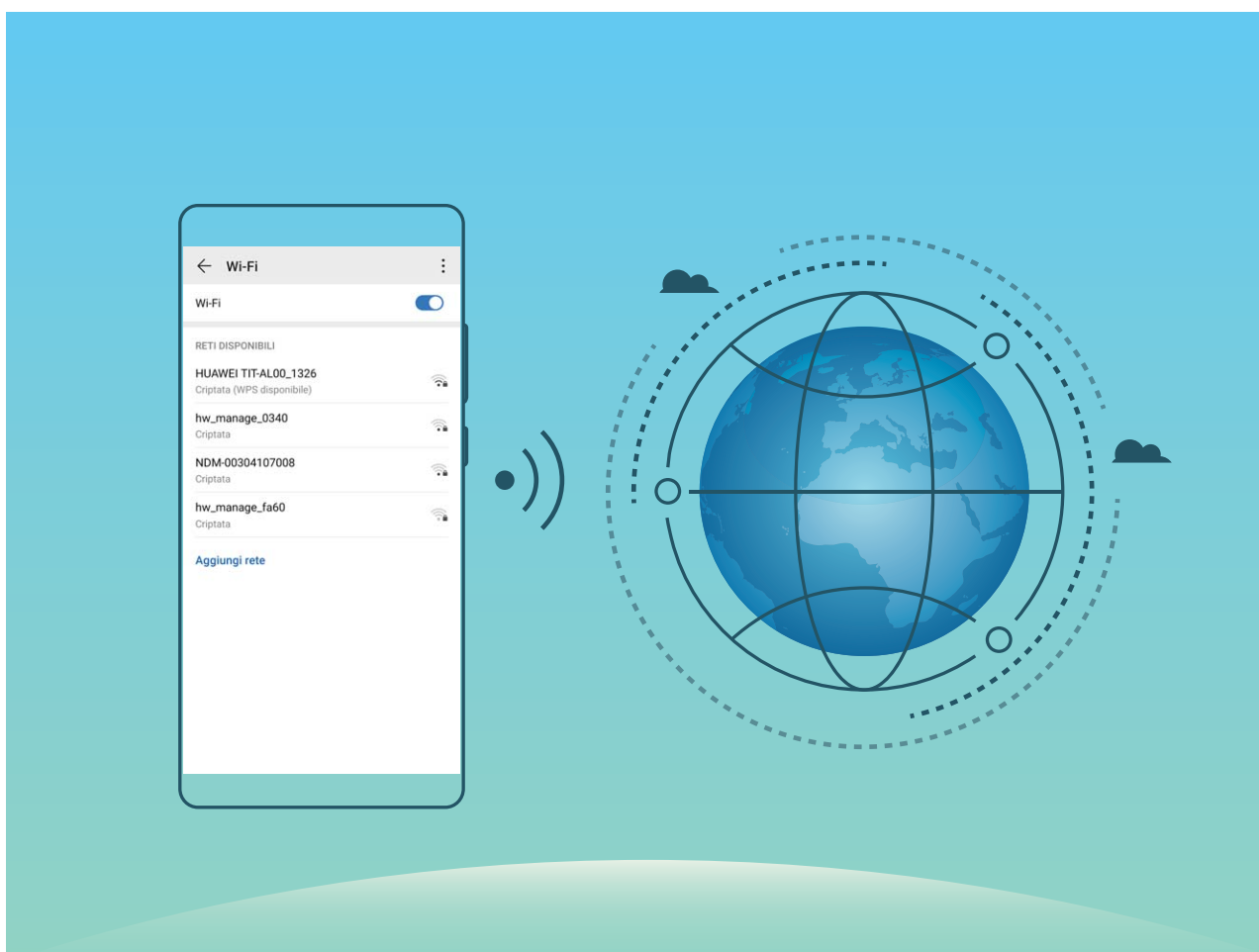
- L'icona  indica che il dispositivo è connesso a Internet via Wi-Fi.
- L'icona  in basso a sinistra delle tacche del segnale indica che il dispositivo è connesso a Internet tramite dati mobili.


- **Attivare automaticamente il Wi-Fi:** a seconda delle reti Wi-Fi a cui è stata fatta precedentemente la connessione, verrà attivato automaticamente il Wi-Fi in posizioni specifiche. Ciò impedirà al dispositivo di cercare costantemente nuove reti.
- **Valutare la qualità delle reti disponibili:** è possibile valutare gli hotspot delle reti disponibili correnti e impedire al dispositivo di connettersi automaticamente alle reti prive di connessione a Internet.

## Connettersi al Wi-Fi

Connettendo il dispositivo a una rete Wi-Fi, si possono efficacemente risparmiare i dati mobili.

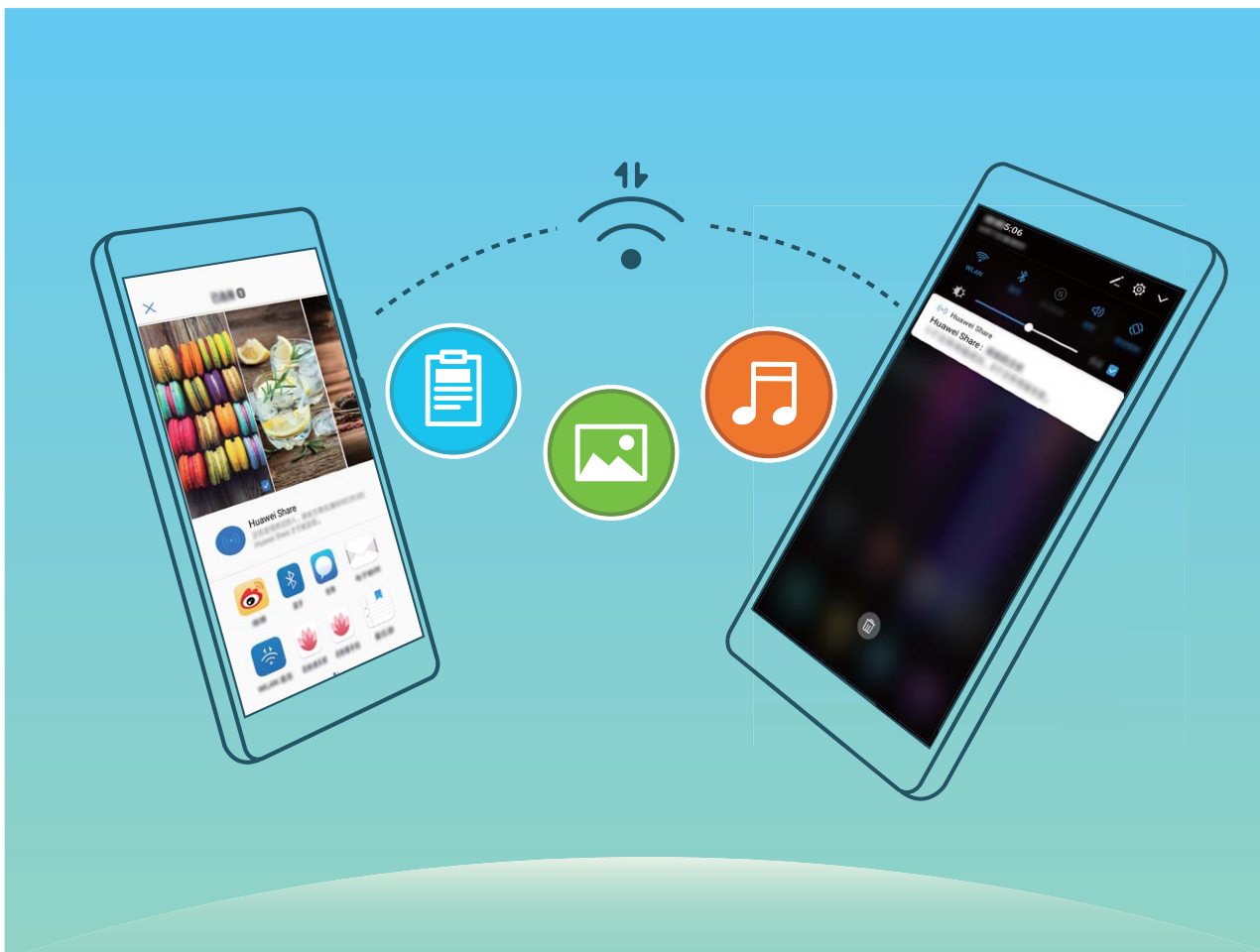
- i** Per evitare potenziali rischi per la sicurezza, come l'accesso non autorizzato ai dati personali e alle informazioni finanziarie, connettersi sempre con cautela alle reti Wi-Fi pubbliche.





**Connettersi a una rete Wi-Fi:** Andare su  **Impostazioni, Wireless e reti > Wi-Fi** e attivare **Wi-Fi**. Toccare una rete Wi-Fi per accedervi e inserire la password di rete o completare l'autenticazione, se richiesto. In alternativa, è possibile scorrere in fondo al menu, toccare **Aggiungi rete** e seguire le istruzioni sullo schermo per aggiungere un hotspot di rete inserendone nome e password.

## Trasferisci dati utilizzando Wi-Fi Direct

Wi-Fi Direct ti permette di trasferire rapidamente i dati tra i dispositivi Huawei. Wi-Fi Direct è più veloce di Bluetooth e non richiede l'associazione dei dispositivi. È più adatto per trasferire file di grandi dimensioni su brevi distanze.



**Inviare file con Wi-Fi Direct:** aprire  **Gestione file**, toccare e tenere premuto un file che si desidera inviare, quindi andare su **Altro > Condividi > Wi-Fi Direct**. Quando viene rilevato un altro dispositivo, tocca il suo nome per stabilire la connessione e avviare il trasferimento dei file.

**Ricevere i file con Wi-Fi Direct:** attivare **Wi-Fi**. Nella schermata delle impostazioni Wi-Fi, toccare  **> Wi-Fi Direct** per attivare il rilevamento. Quando si riceve un messaggio per un file in arrivo, toccare **Accetta** per avviare il trasferimento. Per impostazione predefinita, il file ricevuto sarà salvato sotto **Gestione file** nella cartella **Wi-Fi Direct**.

### Attiva o disattiva Wi-Fi+


Apri  **Impostazioni**, vai su **Wireless e reti > Wi-Fi >  > Wi-Fi+** e scegli di attivare o disattivare **Wi-Fi+**

- i • Il Telefono si conatterà automaticamente alla rete ottimale disponibile dopo l'attivazione di Wi-Fi+.
- Wi-Fi+ può passare automaticamente alla rete dati mobili, a seconda dell'intensità di segnale Wi-Fi+ nell'area. Nota che l'utilizzo di dati mobili per scaricare o visualizzare video e altri file di grandi dimensioni può comportare costi di utilizzo dati aggiuntivi. Per evitare di incorrere in costi eccessivi per i dati, acquista un piano dati appropriato.
- Dopo l'attivazione di Wi-Fi+, anche se il Wi-Fi viene disattivato manualmente, il dispositivo può passare automaticamente a una rete Wi-Fi quando ne rileva una utilizzabile a cui ti sei connesso in precedenza.


## Connessione a Internet

Connettersi facilmente alle reti Wi-Fi con il dispositivo.

### Connessione a una rete Wi-Fi

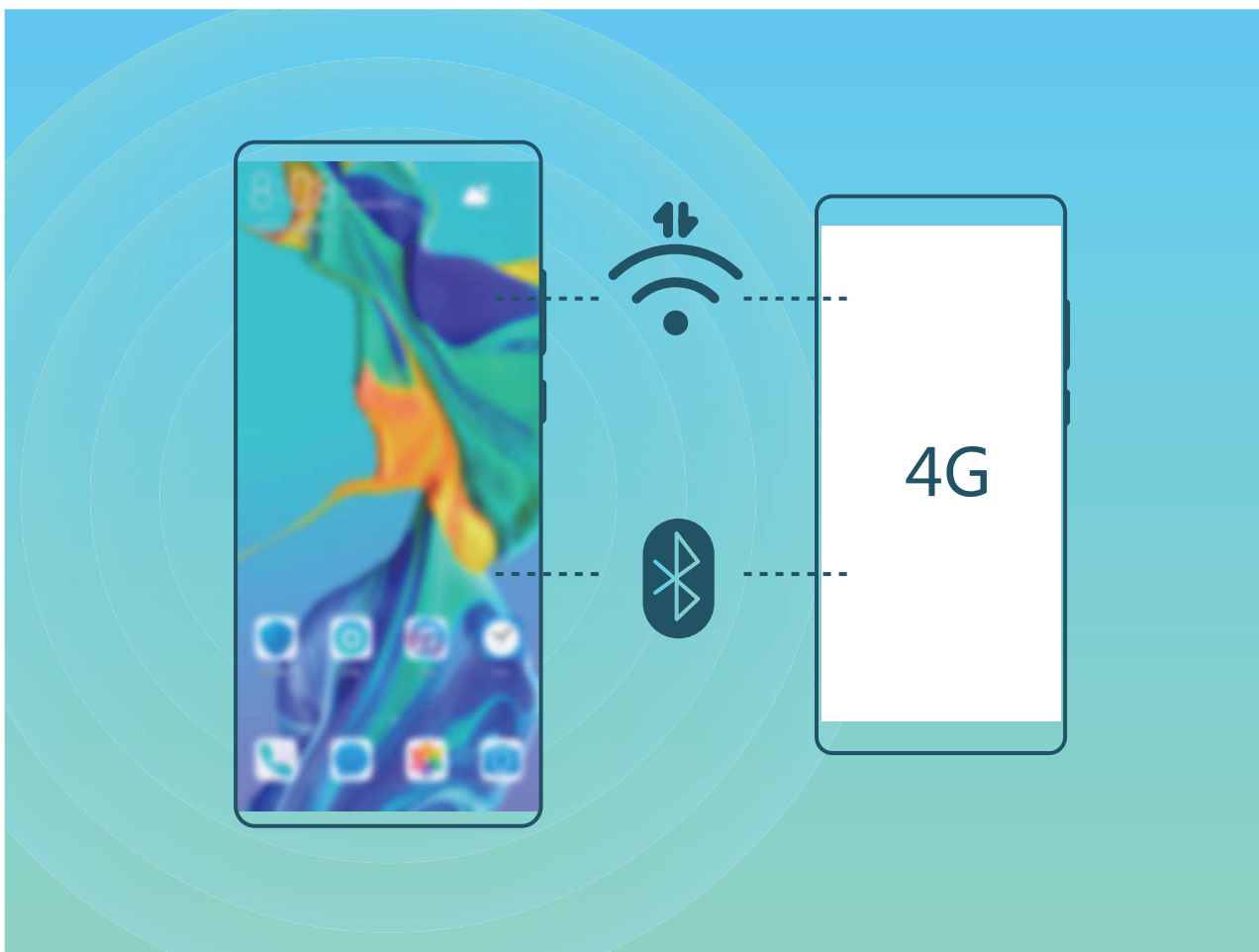
- 1** Scorrere in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche.
- 2** Tenere premuto  per aprire la schermata delle impostazioni Wi-Fi.
- 3** Attivare il **Wi-Fi**. Il dispositivo elencherà automaticamente le reti Wi-Fi disponibili nella posizione.
- 4** Selezionare la rete Wi-Fi a cui si desidera connettersi. Se si seleziona una rete crittografata, sarà anche necessario inserire la password Wi-Fi.


### Connessione utilizzando dati mobili

- i Prima di utilizzare i dati mobili, accertarsi di disporre di un piano dati con il proprio gestore per evitare costi eccessivi.
- 1** Scorrere in basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche.
  - 2** Toccare  per attivare i dati mobili.
    - i Per risparmiare la carica della batteria e ridurre l'utilizzo dei dati, disattiva la connessione dati mobili quando non è necessaria.


## Condividere la rete mobile con altri dispositivi


Puoi condividere i dati mobili con gli amici.



**Utilizzare l'hotspot Wi-Fi per condividere i dati mobili:** Apri  **Impostazioni** e accedi a **Wireless e reti > Hotspot personale**. Imposta **Nome dispositivo** e **Password**, quindi attiva l'hotspot per usarlo.

**i** **Impostare il limite di dati per i dati mobili condivisi:** Accedi a **Impostazioni > Wireless e reti > Hotspot personale > Altro**, tocca **Limite dati** per impostare il limite di dati per una sessione singola. Quando viene raggiunto questo limite, il dispositivo disattiverà automaticamente l'hotspot.

**Utilizzare il Bluetooth per condividere i dati mobili:** Connetti il tuo dispositivo a un altro dispositivo via Bluetooth, poi attiva il tethering Bluetooth per condividere i dati mobili. Apri  **Impostazioni**, accedi a **Wireless e reti > Hotspot personale > Altro** e attiva **Tethering Bluetooth**.


Nella schermata **Bluetooth** del dispositivo associato, tocca  accanto al dispositivo associato e attiva **Accesso Internet** per stabilire una connessione a Internet e condividere i dati mobili.


**i** A seconda del sistema operativo del computer, è possibile che sia necessario installare i driver del dispositivo o stabilire la connessione di rete pertinente sul computer prima di usare questa funzione. Per ulteriori informazioni, consulta la guida del sistema operativo del computer.

# App e notifiche

## App gemella: doppio accesso ai social contemporaneamente

Hai mai desiderato di accedere a due account WeChat e Facebook allo stesso tempo sul un unico dispositivo senza dover passare da un account all'altro? L'app consente di accedere a due account WeChat e Facebook contemporaneamente, mantenendo separati il lavoro dalla tua vita privata.

 App gemella funziona solo con gli account WeChat, QQ, LINE, Facebook, Snapchat, WhatsApp e Messenger. Scarica le ultime versioni delle app prima di utilizzare questa funzione.


Aprire  **Impostazioni**. Accedere a **App > App gemella** e attivare App gemella per WeChat, QQ, LINE, Facebook, Snapchat, WhatsApp o Messenger come richiesto.



All'attivazione dell'app, verranno visualizzate due icone di WeChat, QQ, LINE, Facebook, Snapchat, WhatsApp, o Messenger all'interno della schermata Home. Da quel momento in poi, sarà possibile eseguire l'accesso ai due account contemporaneamente. Tenendo premuto sull'icona dell'app raddoppiata consente la disattivazione rapida dell'App gemella.


# Audio e schermo


## Configurare le impostazioni audio

Durante la visione dei film o durante i giochi, il dispositivo passerà automaticamente all'audio stereo per migliorare l'esperienza audio. È inoltre possibile impostare le suonerie e i promemoria audio per una varietà di scenari differenti.

**Regolare il volume di sistema:** premere un tasto del volume o spostare il cursore per regolare rapidamente il volume dei file multimediali. Toccare  per visualizzare la schermata delle impostazioni audio. È possibile quindi regolare il volume della suoneria, dei file multimediali e della sveglia.

 È inoltre possibile regolare il volume nelle impostazioni di sistema. Aprire  **Impostazioni**, toccare **Suoni** e trascinare il cursore del volume per regolarlo.

**Alternare tra modalità audio, vibrazione e silenzioso:** scorri verso il basso dalla barra di stato e apri la scheda delle scorciatoie. Toccare  per alternare rapidamente tra modalità **Audio**, **Silenzioso** e **Vibrazione**.



**Attivare i toni notifica e del tastierino:** aprire  **Impostazioni** e andare su **Suoni > Altre impostazioni audio** per attivare o disattivare i toni notifica e del tastierino.


**Impostare il Telefono sulla modalità silenzioso:** dalla schermata **Suoni**, attivare **Modalità silenziosa**. Dopo l'attivazione di **Modalità silenziosa**, attivare **Vibra in modalità silenziosa**. Ora, quando si riceve una chiamata in arrivo, lo schermo si illuminerà e il dispositivo vibrerà.


**Personalizzare la suoneria e il tono notifica:** dalla schermata **Suoni**, selezionare una suoneria personalizzata o usare **Suono di notifica**.

## Attivare la modalità protezione occhi per evitare l'affaticamento degli occhi


Gli occhi risultano affaticati e indolenziti dopo aver guardato il Telefono per lungo tempo? La modalità protezione occhi può ridurre in modo efficace la luce blu e regolare lo schermo su colori più caldi, riducendo l'affaticamento degli occhi e proteggendo la vista.

**Attivare la modalità protezione occhi:** Andare su  **Impostazioni**, **Display > Protezione occhi** e attivare **Protezione occhi**. L'icona della modalità protezione occhi  sarà visualizzata nella barra di stato. Una volta che la modalità protezione occhi viene attivata, la luce blu sarà filtrata e lo schermo assumerà una tonalità gialla.

**Attivare o disattivare rapidamente la modalità protezione occhi:** scorrere verso il basso dalla barra di stato per aprire l'area notifiche. Dall'area notifiche, espandere il pannello delle scorciatoie, quindi attivare o disattivare  .

**Attivare la modalità protezione occhi a orari impostati:** è possibile configurare il Telefono per attivare la modalità protezione occhi per un periodo di tempo impostato ogni giorno. Quando la modalità protezione occhi è disattivata, aprire  **Impostazioni**, andare su **Display > Protezione occhi** e attivare **Programmato**, quindi impostare l'**Ora di inizio** e l'**Ora di fine** desiderate.


**Regolare la temperatura colore della modalità protezione occhi:** una volta che la modalità protezione occhi è attivata, la luce blu sarà filtrata e lo schermo assumerà una tonalità gialla tenue. È possibile regolare la temperatura colore secondo necessità. Dopo l'attivazione di **Protezione occhi**, è possibile regolare il cursore della temperatura colore per un colore dello schermo più freddo o più caldo.

-  • Dopo aver utilizzato il telefono per mezz'ora, riposa gli occhi per 10 minuti.
- Mentre riposi, guarda in lontananza per regolare i muscoli della messa a fuoco dei tuoi occhi ed evitare l'affaticamento degli stessi.
- Praticare buone abitudini per la cura dei propri occhi proteggerà la tua vista e preverrà la miopia.

## Altre impostazioni schermo

### Utilizza i collegamenti per accedere alle funzioni frequenti

Tieni premuto sull'icona di un'app per visualizzare il menu delle funzioni utilizzate di frequente e per accedervi rapidamente. In alternativa, tieni premuto su una delle funzioni e trascinala sulla schermata Home per creare un collegamento.

-  L'applicazione non supporta la funzione se tenendo premuto sull'icona dell'app non viene creato nessun collegamento.


**Accesso rapido alle funzioni app usate di frequente:** tieni premuto sull'icona dell'applicazione nella schermata Home, quindi tocca una funzione utilizzata frequentemente per accedervi. Ogni app supporta fino a quattro funzioni frequenti. Saranno preimpostate in base all'app e perciò non modificabili. Ad esempio, per scattare un selfie, occorrerà tenere premuto sull'icona della fotocamera, toccare **Selfie** nel menu a comparsa.

**Aggiungi i collegamenti alla Home:** tenere premuto sull'icona dell'app sulla schermata Home per visualizzare il menu. Tenere premuto sulla funzione desiderata e trascinarla sulla Home per creare un collegamento. Ad esempio, è possibile aggiungere un collegamento per la funzione selfie, accedendo direttamente alla fotocamera.

# Archiviazione

## Attivare la pulizia della memoria

Il dispositivo può rallentare nel tempo man mano che lo spazio di archiviazione si riduce. Utilizza la pulizia della memoria per liberare spazio di archiviazione, migliorare le prestazioni del sistema e garantire il corretto funzionamento del dispositivo.


Apri  **Gestione telefono**, quindi tocca **Pulizia** per ripulire la memoria e svuotare la cache per ottimizzare le prestazioni . Se lo spazio di archiviazione è ancora ridotto, esegui una pulizia profonda per liberare altro spazio di archiviazione.



# Assistenza intelligente

## Accedere alle funzioni del dispositivo da qualsiasi luogo con il menu veloce

Per chiudere un'app o tornare alla schermata Home è necessario utilizzare la barra di navigazione nella parte inferiore del dispositivo. È possibile attivare la funzionalità Menu veloce sul dispositivo per evitare di utilizzare i pulsanti di navigazione e usare comodamente il dispositivo con una sola mano.


Apri  **Impostazioni**. Accedi a **Sistema > Navigazione di sistema > Menu veloce** e attiva **Menu veloce**. Il Menu veloce apparirà sullo schermo. È possibile quindi trascinarlo nella posizione preferita. Il Menu veloce può eseguire le seguenti azioni:

- **Indietro**: tocca il Menu veloce una volta per tornare indietro di un passaggio o toccalo due volte per tornare indietro di due passaggi.
- **Home**: tocca e tieni premuto il Menu veloce, quindi rilascialo per passare alla schermata Home.
- **Visualizzare le app in background**: tocca e tieni premuto il Menu veloce e quindi scorri verso sinistra o verso destra per visualizzare le app che sono in esecuzione in background.

# Sistema

## Modificare il metodo di inserimento


Puoi modificare il metodo di inserimento sul dispositivo come desideri.


**Cambiare il metodo di inserimento:** Apri  **Impostazioni**, accedi a **Sistema > Lingua e inserimento > Tastiera predefinita** e seleziona un metodo di inserimento.

## Accessibilità

### Attivare la correzione colore

La correzione colore consente al dispositivo di compensare il daltonismo.

-  Quando la correzione colore è attivata, gli utenti con una visione normale dei colori potrebbero avere difficoltà a vedere alcuni colori.

Apri  **Impostazioni**, accedi a **Assistenza intelligente > Accessibilità > Correzione del colore**, poi attiva **Correzione del colore**. Tocca **Modalità di correzione** per selezionare la modalità di correzione colore richiesta.

## Impostazioni generali

### Impostare data e ora di sistema


Se viaggi all'estero o cambi Scheda SIM, il dispositivo visualizzerà automaticamente la data e l'ora fornite dalla rete mobile locale. Puoi anche impostare manualmente data e ora, modificare il formato di data e ora o impostare il doppio orologio sulla schermata di blocco

Apri  **Impostazioni** e accedi a **Sistema > Data e ora**. Da qui è possibile:





- **Modificare data e ora:** Attiva **Imposta automaticamente** per sincronizzare data e ora del dispositivo con la rete mobile. Disattiva **Imposta automaticamente** per impostare data e ora manualmente.
- **Cambiare fuso orario:** Attiva **Imposta automaticamente** per sincronizzare il fuso orario del dispositivo con la rete mobile. Disattiva **Imposta automaticamente** per impostare il fuso orario manualmente.
- **Cambiare il formato dell'ora:** Attiva **Formato 24 ore** per impostare il formato dell'ora a 24 ore. Disattiva **Formato 24 ore** per impostare il formato dell'ora a 12 ore.
- **Impostare il doppio orologio sulla schermata di blocco:** Se sei in roaming al di fuori del tuo paese, il dispositivo visualizza automaticamente la data e l'ora locali fornite dalla rete mobile locale. Attiva **Due orologi** e imposta **Città di residenza** per visualizzare il doppio orologio sulla schermata di blocco. Un orologio visualizzerà l'ora locale e l'altro orologio visualizzerà l'ora del tuo paese.


## Stampa i documenti e foto dal tuo Telefono

Connettere il dispositivo alla stampante tramite connessione Wi-Fi per stampare facilmente i documenti e foto.


-  Mopria ti consente di stampare direttamente dal tuo dispositivo su una stampante certificata Mopria. La stampante si connette al dispositivo tramite la rete Wi-Fi.
- Se la stampante non è certificata Mopria, contattare il produttore per ottenere un plug-in per il modello.

**1** Connettere il dispositivo e stampare tramite la stessa rete Wi-Fi.

- **Connetti all'hotspot stampante:** se la stampante dispone di un hotspot wireless, seguire le istruzioni nel manuale della stampante per abilitare l'hotspot e impostare una password. Aprire  **Impostazioni** sul dispositivo e accedere a **Wireless e reti > Wi-Fi**. Attivare **Wi-Fi**, selezionare l'hotspot della stampante e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per stabilire la connessione.
- **Connetti con Wi-Fi Direct:** se la stampante supporta il Wi-Fi Direct, seguire le istruzioni del manuale della stampante per attivare questa funzione. Aprire  **Impostazioni** sul dispositivo e accedere a **Wireless e reti > Wi-Fi**. Attivare **Wi-Fi**, toccare  > **Wi-Fi Direct** e selezionare la stampante dall'elenco dei dispositivi rilevati.
- **Connetti al router:** attivare il Wi-Fi e connettersi al router domestico sulla stampante. Aprire  **Impostazioni** sul dispositivo e accedere a **Wireless e reti > Wi-Fi**. Attivare **Wi-Fi**, selezionare il router e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare le impostazioni.

**2** Aprire  **Impostazioni**. Accedere a **Connessione dispositivo > Stampa > Servizio predefinito di stampa** e verificare che **Servizio predefinito di stampa** sia attivato. Selezionare una stampante dai risultati di ricerca, quindi seguire le istruzioni sullo schermo per aggiungere manualmente la stampante.

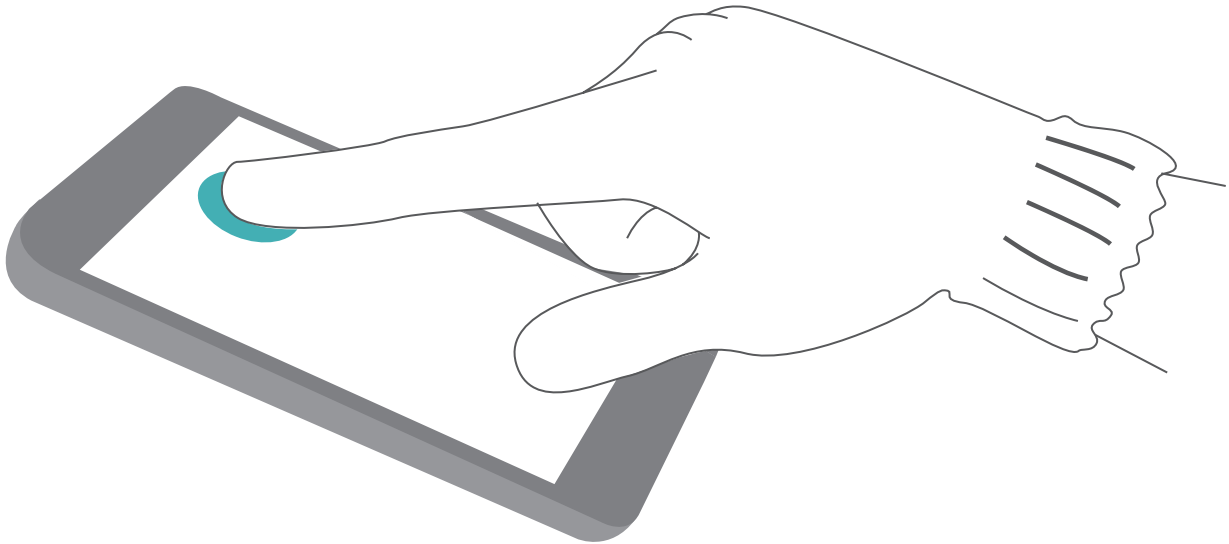
**3** Ora è possibile stampare direttamente dal tuo Telefono:

- **Stampa un'immagine:** accedere a **Galleria**. Aprire l'immagine da stampare, accedere a **Altro > Stampa o esporta in PDF**, quindi seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per inviare l'immagine alla stampante.
- **Stampa una pagina Web:** all'interno del browser, aprire la pagina Web da stampare e selezionare l'opzione di stampa dal menu.
- **Stampa un documento:** aprire il documento da stampare in un'applicazione di lettura testo e selezionare l'opzione di stampa dal menu.
- **Stampa una nota:** Aprire  **Blocco note**. Aprire la nota da stampare, accedere a **Stampa**, quindi seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per inviare la nota alla stampante.

## Attiva la Modalità Guanti


La Modalità guanti rende più facile l'utilizzo del telefono quando si indossano guanti nei giorni invernali.


Accedere a  **Impostazioni** > **Assistenza intelligente** e attivare **Modalità guanti**.



## Visualizzare lo stato della memoria e dell'archiviazione

Non si sa quanta memoria e archiviazione sia rimasta dopo l'utilizzo del Telefono per un lungo periodo di tempo? È possibile visualizzare le informazioni sulla memoria e sull'archiviazione del Telefono per monitorarne l'utilizzo e decidere se eseguire una pulizia.

 Non tutti i dispositivi supportano le schede microSD.

Aprire  **Impostazioni**, quindi toccare **Memoria** per visualizzare l'utilizzo della memoria e liberare più spazio in maniera tempestiva in base allo spazio di archiviazione disponibile.

**Eseguire la pulizia dello spazio (consigliato):** se si seleziona **PULIZIA**, è possibile visualizzare i dettagli di utilizzo delle app. In base ai risultati della scansione, è possibile inoltre eseguire la pulizia manuale del sistema come consigliato o specificare gli elementi di cui eseguire la pulizia.

# Avviso legale

## Informazioni sulla sicurezza del laser

- Classe laser: CLASSE 1. Conforme a 21 CFR 1040.10 e 1040.11, tranne per le deviazioni previste dalla Notifica sul laser. 50, datato 24 giugno 2007
- Lunghezza d'onda: 940 nm
- Standard laser (internazionale): IEC/EN 60825-1:2014
- Standard laser (US): FDA 21 CFR Parte 1040.10

## Resistenza all'acqua e alla polvere

Durante i test eseguiti, è stata certificata la resistenza del dispositivo all'acqua e alla polvere. La resistenza raggiunge il livello IP53 come descritto dallo standard internazionale IEC 60529. La resistenza all'acqua e alla polvere non è permanente e tende a diminuire a causa della normale usura nel tempo. Non caricare il dispositivo quando è bagnato.

### **Per evitare danni causati dal contatto con i liquidi:**

- Non esporre il dispositivo a forti correnti d'acqua o a forti pressioni. Ad esempio, evitare l'utilizzo nella doccia, in piscina o durante altre attività in cui il dispositivo possa bagnarsi completamente.
- Evitare l'utilizzo in ambienti umidi o in ambienti con alte temperature. Ad esempio, saune, terme ed altri ambienti con un alto tasso di umidità.
- Evitare l'esposizione a liquidi diversi dall'acqua. Ad esempio, acqua salata, bevande alcoliche o zuccherate, lozioni o detersivi.
- Evitare di immergere intenzionalmente il dispositivo nell'acqua o in altri ambienti che potrebbero danneggiarlo.
- Evitare il collegamento ad altri accessori o il caricamento quando il dispositivo è bagnato.
- Evitare urti e non smontare il dispositivo. Il disassemblaggio deve essere eseguito solo da personale tecnico autorizzato.
- Evitare l'utilizzo se il vassoio della scheda non è inserito correttamente.

### **Se il dispositivo è stato già immerso in un liquido, occorrerà:**

- Evitare di asciugarlo utilizzando fonti di calore esterne (ad esempio, asciugacapelli e forni a microonde). Evitare di collocare oggetti come tamponi e tessuti di cotone nella porta di caricamento o nei fori degli altoparlanti.
- Occorrerà asciugare il dispositivo con un panno e collocarlo in un ambiente asciutto e ventilato. Posizionare il dispositivo di fronte ad un ventilatore. La corrente d'aria aiuterà il dispositivo ad asciugare meglio le parti interne. L'azione consente di asciugare più rapidamente il dispositivo.
- Nel caso di immersione accidentale in acqua, oppure se il microfono, ricevitore o l'altoparlante risultano bagnati, il suono potrebbe risultare non chiaro nel corso delle chiamate. In questa situazione, fare riferimento alle operazioni appena descritte.

- Nel caso di esposizione del dispositivo ad un liquido, non collegarlo ad alcun accessorio. Per asciugarlo, utilizzare un panno morbido e pulito (ad esempio, panno per lenti della fotocamera). Evitare di caricare fin da subito il dispositivo. Assicurarsi che il dispositivo sia sufficientemente asciutto prima di caricarlo o di collegarlo ad altri accessori. Per ulteriori verifiche, rivolgersi al Centro assistenza Huawei autorizzato più vicino.
- Il dispositivo dispone di uno strato oleo-fobico (resistente all'olio). Tale strato è soggetto ad usura nel tempo. L'utilizzo di prodotti corrosivi nella fase di pulizia riduce la resistenza dello strato e in altri casi potrebbero danneggiare il dispositivo.
- Oltre alle situazioni descritte, altre condizioni specifiche potrebbero provocare il danneggiamento del dispositivo.

## Note legali

### Copyright © Huawei Technologies Co., Ltd. 2019. Tutti i diritti riservati.

Nessuna parte del presente manuale potrà essere riprodotta o trasmessa in qualsiasi forma e con qualsiasi mezzo senza la previa autorizzazione scritta di Huawei Technologies Co., Ltd. e delle sue affiliate ("Huawei").

Il prodotto descritto nel presente manuale può includere software protetto da copyright di Huawei e di possibili altri concessionari di licenze. Il cliente non dovrà in alcun modo riprodurre, distribuire, modificare, decompilare, disassemblare, decrittografare, estrarre, retroingegnerizzare, assegnare, concedere in affitto o in sublicenza detto software, salvo che tali restrizioni siano vietate dalle leggi applicabili o che tali azioni siano approvate dai rispettivi titolari del copyright.

### Marchi e autorizzazioni



HUAWEI, HUAWEI



e sono marchi o marchi registrati di Huawei Technologies Co., Ltd.

Android™ è un marchio di Google Inc.

Il marchio e i loghi *Bluetooth*® sono marchi registrati di proprietà di *Bluetooth SIG, Inc.* e ogni uso di tali marchi da parte di Huawei Technologies Co., Ltd. avviene in conformità con quanto previsto dalla licenza.

Qualcomm® aptX™



e

Qualcomm® aptX™ HD



sono marchi commerciali registrati di Qualcomm Inc.

(NASDAQ: QCOM).



è un marchio commerciale registrato di Sony Corporation.



N-Mark è un marchio o marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altri paesi.

Prodotto su licenza di Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos e il simbolo della doppia D sono marchi di Dolby Laboratories.

Altri marchi, prodotti, servizi e nomi di aziende menzionati potrebbero essere proprietà dei rispettivi proprietari.

### **Avviso**

Alcune caratteristiche del prodotto e dei suoi accessori descritti in questo manuale riguardano esclusivamente il software installato, le capacità e le impostazioni della rete locale, pertanto potrebbero non essere attivate o potrebbero essere limitate dagli operatori della rete locale o dai fornitori dei servizi di rete.

Per tale ragione, le descrizioni contenute nel presente manuale potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto o agli accessori acquistati.

Huawei si riserva il diritto di cambiare o modificare qualsiasi informazione o specifica contenuta nel presente manuale, in qualsiasi momento, senza preavviso e senza alcun tipo di responsabilità.

### **Informativa sul software di terzi**

Huawei non è il proprietario intellettuale dei software e delle applicazioni di terzi forniti con il presente prodotto. Di conseguenza, Huawei non fornirà alcuna garanzia per software e applicazioni di terzi. Huawei non fornirà né supporto ai clienti che utilizzano i suddetti software e applicazioni di terzi, né sarà responsabile in alcun modo delle funzioni dei suddetti software e applicazioni di terzi.

Le applicazioni e i software di terzi possono essere interrotti o terminati in qualsiasi momento e Huawei non garantisce la disponibilità di nessun contenuto o servizio. I fornitori terzi di servizi forniscono contenuti e servizi mediante la rete o strumenti di trasmissione non controllati da Huawei. Nella massima misura consentita dalla legge in vigore, si specifica espressamente che Huawei non risarcirà né sarà responsabile dei servizi forniti da terzi o dell'interruzione o terminazione di servizi o contenuti forniti da terzi.

Huawei non sarà responsabile della legalità, qualità o qualsiasi altro aspetto di qualunque software installato su questo prodotto né di qualsiasi lavoro di terzi caricato o scaricato in qualsiasi forma, inclusi ma senza limitarsi ad essi, testi, immagini, video o software ecc. I clienti si assumeranno il rischio di qualsiasi effetto, inclusa l'incompatibilità tra il software e questo prodotto, conseguente all'installazione di software o al caricamento o scaricamento di lavori di terzi.

Questo prodotto si basa sulla piattaforma open-source Android™. Huawei ha apportato le dovute modifiche alla piattaforma. Pertanto, questo prodotto potrebbe non supportare tutte le funzioni che sono generalmente supportate dalla piattaforma Android standard o potrebbe essere incompatibile con il software di terzi. Huawei non fornisce alcuna garanzia né dichiarazione in relazione all'eventuale compatibilità di cui sopra ed esclude espressamente ogni responsabilità in relazione a questioni di questo tipo.

### **DISCLAIMER**

TUTTO IL CONTENUTO DI QUESTO MANUALE VIENE FORNITO "COSÌ COM'È". AD ECCEZIONE DI QUANTO RICHIESTO DALLE LEGGI IN VIGORE, NON VIENE RILASCIATA ALCUNA GARANZIA DI ALCUN TIPO, ESPLICITA O IMPLICITA, INCLUSE LE GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIALIZZABILITÀ O IDONEITÀ

PER UN PARTICOLARE SCOPO, IN RELAZIONE ALL'ACCURATEZZA, ALL'AFFIDABILITÀ O AL CONTENUTO DEL PRESENTE MANUALE.

NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE APPLICABILE, HUAWEI NON POTRÀ ESSERE RITENUTA RESPONSABILE PER EVENTUALI DANNI SPECIALI, INCIDENTALI, INDIRETTI O CONSEGUENTI, NÉ QUELLI DERIVANTI DA PERDITA DI PROFITTI, ATTIVITÀ, REDDITI, DATI, AVVIAMENTO O GUADAGNI ANTICIPATI INDIPENDEMENTE DALLA PREVEDIBILITÀ, O MENO, DI TALI DANNI.

FATTA SALVA LA RESPONSABILITÀ PER LESIONI PERSONALI NELLA MISURA PREVISTA DALLA LEGGE, LA MASSIMA RESPONSABILITÀ DI HUAWEI DERIVANTE DALL'USO DEL PRODOTTO DESCRITTO NEL PRESENTE MANUALE SARÀ LIMITATA ALLA SOMMA PAGATA DAL CLIENTE PER L'ACQUISTO DEL PRODOTTO.

### **Normativa per l'importazione e l'esportazione**

Il cliente dovrà attenersi a tutte le leggi e normative per l'esportazione o l'importazione e concorda di avere la responsabilità dell'ottenimento di tutti i necessari permessi e licenze del governo per l'esportazione, la re-esportazione o l'importazione del prodotto menzionato in questo manuale, tra cui il software e i dati tecnici ivi contenuti.

## **Sicurezza delle informazioni e dei dati personali**

L'uso di alcune funzioni o di applicazioni di terze parti sul dispositivo potrebbe generare la perdita delle proprie informazioni e dati personali o la possibilità di accesso ad esse da parte di altri. Utilizzare le seguenti misure per aiutare a proteggere i tuoi dati personali:

- Custodisci il tuo dispositivo in un luogo sicuro per impedire l'uso non autorizzato.
- Impostare il blocco dello schermo del dispositivo e creare una password o una sequenza di sblocco per aprirlo.
- Eseguire con regolarità il back-up delle informazioni personali contenute nella scheda SIM, nella memory card o nella memoria interna del dispositivo. Se si passa a un altro dispositivo, ricordarsi di spostare o eliminare le informazioni personali presenti sul dispositivo vecchio.
- Non aprire messaggi o e-mail da mittenti sconosciuti per evitare che il dispositivo venga infettato da un virus.
- Quando si utilizza il dispositivo per navigare su Internet, non visitare siti Web che potrebbero rappresentare un rischio per la sicurezza al fine di evitare le vostre informazioni personali vengano rubate.
- Se si impiegano servizi quali hotspot Wi-Fi o Bluetooth portatili, impostare delle password per questi servizi al fine di evitare l'accesso non autorizzato. Spegnerne questi servizi quando non sono in uso.
- Installare il software di sicurezza del dispositivo ed eseguire con regolarità una scansione per il rilevamento di virus.
- Ricordare sempre di ottenere le applicazioni di terze parti da una fonte legittima. Eseguire l'utilità antivirus sulle applicazioni scaricate di terze parti.



- Installare il software di sicurezza o le patch rilasciate da Huawei o fornitori di applicazioni di terze parti autorizzate.
- L'utilizzo di software esterni non autorizzati per eventuali aggiornamenti potrebbe danneggiare il dispositivo o mettere a rischio le tue informazioni personali. Si consiglia pertanto, di procedere all'aggiornamento tramite la funzione online del dispositivo o di scaricare i pacchetti di aggiornamento adatti al tuo modello, direttamente dal sito ufficiale di Huawei.
- Alcune applicazioni richiedono e trasmettono informazioni locali. Ne consegue che una terza parte potrebbe essere in grado di condividere le vostre informazioni locali.
- Alcuni fornitori di applicazioni di terze parti potrebbero raccogliere informazioni di rilevamento e diagnostica del dispositivo per migliorare i loro prodotti e servizi.

## Assistenza

Leggere la Guida di avvio rapido fornita con il telefono.

Toccare **Impostazioni > Sistema > Info telefono > Informazioni legali** per consultare i dettagli legali.

Visitare <http://consumer.huawei.com/en/> per ulteriori informazioni.

Questa guida è fornita come riferimento. Il prodotto e, senza limitazione, il colore, le dimensioni e il layout dello schermo potrebbero variare. Tutte le dichiarazioni, informazioni e suggerimenti presenti nella guida non costituiscono garanzia di alcun tipo, né esplicita né implicita.

Nota: Ricorda l'account Google a cui il tuo telefono ha effettuato l'ultimo accesso. Durante un ripristino delle impostazioni di fabbrica non attendibile o un aggiornamento basato sulla scheda NM, il meccanismo antifurto di Google richiede di accedere all'account Google a cui il telefono ha effettuato l'ultimo accesso sulla schermata di navigazione di avvio per l'autenticazione dell'identità. Il telefono si accende correttamente solo una volta superata l'autenticazione dell'identità.

Visitare <http://consumer.huawei.com/en/support/hotline> per la hotline aggiornata di recente e l'indirizzo e-mail del proprio paese o regione.

Modello: ELE-L09  
ELE-L29

EMUI 9.1\_01

**Qualcomm**<sup>®</sup>  
**aptX**<sup>™</sup>

